Mediterráneo

CASTELLON DE LA PLANA
Depósito Legal: CS 6 - 1958

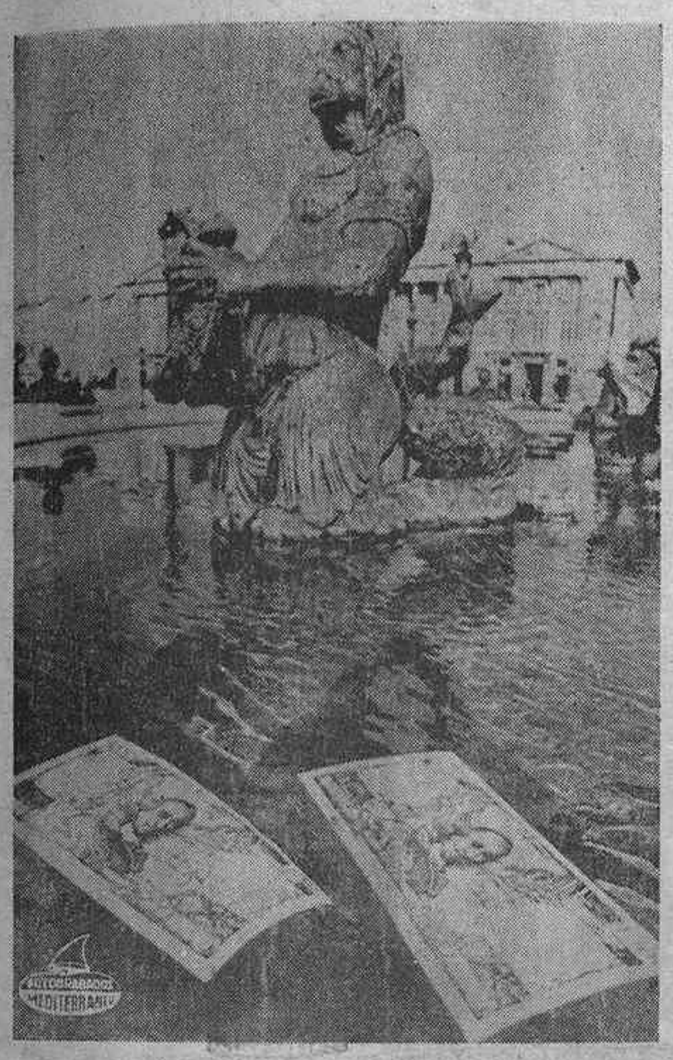
PRENSA Y RADIO DEL MOVIMIENTO
Director: JAIME NOS RUIZ

Redacción, Admón. y Talleres: Avda. Cernuda y Velasco
Tels. 22 00 56 y 22 00 60

MARTES, 22 ENERO 1974. — AÑO XXXVII.—N.º 10.946 — PRECIO 6 PESETAS

PRIMERA JORNADA DE «FLOTACION»

EL FRANCO BAJO UN SEIS POR CIENTO



PARIS. — Por decisión financiera del gobierno francés, el franco flotará durante seis meses. La moneda francesa se une así a la libra esterlina británica y a la lira italiana. He aquí dos billetes de 100 francos, "flotando" en la Fuente de la Plaza de la Concordia.— (Telefoto Cifra Gráfica-Upi)

TUVO QUE INTERVENIR EL BANCO DE FRANCIA

Incertidumbre y nerviosismo, mientras se espera una serie de medidas que al parecer no tardarán en adoptarse

PARIS. (Del corresponsal de Pyresa, **Enrique LABORDE.**)

"El Gobierno ha decidido interrumpir, durante un periodo de seis meses, las intervenciones obligatorias del Banco de Francia sobre el mercado de cambios". En la primera jornada de "flotación", la moneda francesa ha sufrido una baja de un seis por ciento y el Banco de Francia se ha visto obligado a intervenir. En la bolsa, el oro ha alcanzado un alza del veintisiete por ciento, en relación con la ya inaudita cotización del viernes último, y quienes esperaban un alza de los valores franceses, como consecuencia del momento monetario, se han visto frustrados. La incertidumbre, el nerviosismo y la desconfianza compartida han llevado el interés al campo de una discutible pero, por el momento, única solución: la de los valores extranjeros y, en particular, de las minas de oro. La "flotación", se verá acompañada de una serie de medidas que no tardarán mucho en anunciarse y, como es lógico, nadie las tiene todas consigo. De ahí que en esta primera jornada de prueba, haya subsistido la duda sobre la audacia. Y la abstención explica muchas cosas.

Las reacciones, tienen el tono de su procedencia. En vísperas de la sesión especial del parlamento, la mayoría se manifiesta unica y su comentario —ante la posible moción de censura de la oposición— es unánime en orden al elogio. El Gobierno, se dice en las tres formaciones de la mayoría, ha demostrado imaginación, valor, espíritu de iniciativa y capacidad técnica para enfrentar la situación. En el campo de la oposición, se habla de "regreso a la ley de la selva con esta solidaridad con la política norteamericana", de "un desorden que sólo beneficiaría al gran capital", etc., y, en un tono menor, en las filas del centro demócrata, se critica sin gran virulencia, dedicándose toda la censura a la inevitable alza de precios y al duro golpe que se le da a la construcción europea.

INCOGNITA SOBRE EL FUTURO DE LA COMUNIDAD

Este capítulo de la construcción europea, aparece en casi todos los comentarios, quizá porque el propio Gobierno lo citó, de un modo sincero, en su justificación de la medida adoptada. Hay quienes se preguntan con un tono patético: ¿Es este el principio del fin de la Comunidad Económica Europea?. También, en este mismo afán dramático, los hay que vienen a decir que si Gran Bretaña e Italia le dieron dos estocadas a la construcción europea, Francia le ha dado la puntilla. Pero no conviene exagerar hasta ese extremo. La verdad es que la llamada identidad europea, sufrió su primer golpe cuando el presidente Nixon, anunció el 15 de agosto de 1971, dándole un golpe bajo al

Pasa a la pág. 18

Asalto a un cuartel del Ejército en ARGENTINA

Los guerrilleros mataron al Coronel Jefe del Regimiento de Caballería, en Azul, a su esposa, y a un soldado

En la lucha resultaron muertos dos de los asaltantes del E.R.P.

AZUL (Argentina). — Un soldado armado hace guardia ante la casa del coronel Camilo Gay, después que éste, su mujer Ilda y un soldado fueran muertos en un ataque de las guerrillas al cuartel del 10 Regimiento de Caballería Blindada en Azul, a más de doscientos kilómetros al sur de Buenos Aires. En el ataque murieron dos guerrilleros y cinco soldados resultaron heridos. Según el Ejército, los atacantes eran miembros del Ejército Revolucionario del Pueblo, organización izquierdista declarada fuera de la ley. — (Telefoto Upi)

LA PLATA (Argentina), 21. (Efe). — Un fuerte contingente de extremistas del autodenominado «Ejército Revolucionario del Pueblo», de extracción trotskista, mató esta madrugada a toros al jefe del regimiento C-10 «Husares de Pueyrredón», caballería blindada, de Azul (provincia de Buenos Aires) a su esposa y a un soldado, hirió a cinco militares más y se llevó a otro como rehén, en un intenso tiroteo que se produjo entre los miembros del cuartel y los extremistas que pretendían tomarlo.

Dos guerrilleros murieron en el asalto y se supone que, además, hay más bajas entre ellos aunque los atacantes en su huida que cubrieron con ráfagas de ametralladora parece que se llevaron los demás muertos y heridos.

La lista de las víctimas es la siguiente: Coronel Camilo Gay, Jefe del Regimiento, muerto, su esposa, Hilda Casauz de Gay, tomada incidentalmente como rehén con sus hijos por los extremistas y asesinada después en presencia de los mismos, Daniel González, soldado, muerto; Alejandro Domingo Carrullo, teniente primero —oficial de servicio— gravemente herido; Raul Puyo, cabo primero, herido leve, Manuel Caballero, cabo segundo, herido leve y Héctor Pipola y Francisco Pino, soldados, heridos leves.

El Segundo Jefe del Regimiento, teniente coronel Jorge Ibarzabal, fue tomado como rehén por los extremistas cuando, pistola en mano, salía al patio del cuartel para organizar la defensa del mismo.

Según algunos testigos presenciales, alrededor de las once de la noche, dos omnibus ocupados por unos setenta hombres jóvenes, vestidos con uniforme de fajina que parecían pertenecer al Ejército, llegaron a las puertas del cuartel y, saltando inmediatamente a tierra, fuertemente armados, sorprendieron a la guardia en principio, pero fracasaron posteriormente al intentar copar el cuartel por la enérgica defensa que hicieron del mismo sus efectivos.

El Presidente Perón convocó a su residencia a los ministros del Interior, Benito Llambí; al de Economía, José Gelbard, de De-

Pasa a la pág. 18

El primer secuestro aéreo del año

Un avión colombiano obligado a desviarse de su ruta hacia Cuba

En una escala técnica descendieron algunos de los viajeros

BOGOTA, 21 (Efe).—El primer secuertro de un avión en el curso del presente año ocurrió hoy en Colombia, cuando un avión perteneciente a la compañía «Aeropesca», de fabricación inglesa y del tipo turbohélice, fue obligado, en pleno vuelo, a desviar su ruta, con 43 pasajeros y 5 tripulantes, al parecer, por un solo pirata aéreo.

El avión realizaba un vuelo entre Pasto y Bogotá, con escala técnica en Cali y llevaba a bordo a varios súbditos extranjeros, entre ellos cuatro norteamericanos pertenecientes a la orden de los «Testigos de Jehová».

El avión aterrizó en Cali, después de que el comandante piloto, Horacio Viana, solicitó pista en el aeropuerto de Fulua, donde, en principio, le obligó a desviarse el secuestrador, que desea ir a Cuba.

En Cali, el secuestrador, aun no identificado, permitió el descenso de 24 personas, entre mujeres y niños, quedando a bordo 19 hombres como pasajeros y cinco tripulantes.

«Un detective del departamento administrativo de seguridad y los policías de turismo de servicio en el aeropuerto «Antonio Marino», de Pasto, registraron a todos los pasajeros y a ninguno les encontraron armas», dijo a «Efe», telefónicamente el gerente de «Aeropesca», en aquella ciudad, Jorge González.

Además, el agente de turismo hizo identificar a todos los pasajeros con sus carnets de identidad, antes de que subieran al avión.

El aparato, de matrícula HK-131, aterrizó en el aeropuerto de «Palmaseda», en Cali, en donde permaneció media hora, para luego emprender viaje hacia Barranquilla, a las 17,30 (hora española), en donde efectuará otra escala técnica antes de continuar viaje a Cuba.

El secuestrador, identificado como un hombre joven, que llevaba una carabina y estaba vestido con un pantalón de color habano y una cazadora verde, según la descripción de los pasajeros que quedaron en Cali, solicitó a todas las personas a bordo de la nave la entrega de sus carnets de identidad, seguramente en un intento de evitar su identificación

Según el mismo relato, el pirata aéreo, aprovechando que la azafata entraba en la cabina de los pilotos, entró violentamente

Pasa a la pág. 18

ESPAÑA Y SU INMEDIATO FUTURO ECONOMICO

Según un estudio que publica "Le Monde"

PARIS, 21. (Efe). — Un estudio económico sobre España fue publicado hoy en las páginas especializadas del vespertino «Le Monde», con la firma de Jacqueline Grapin.

En el extenso artículo, titulado «España sigue esperando un importante porcentaje de expansión», se estima que «el alza de las importaciones de petróleo va a colocar en situación de déficit su balanza de pagos (de España), mientras que los ingresos por los conceptos de Turismo y emigración, que contribuyen a su equilibrio desde hace una década, serán quizá más flojos, debido a la situación económica en que se encuentran los países europeos vecinos. Sin embargo, España posee una especie de renta de situación que la coloca en posición bastante buena en los mercados internacionales».

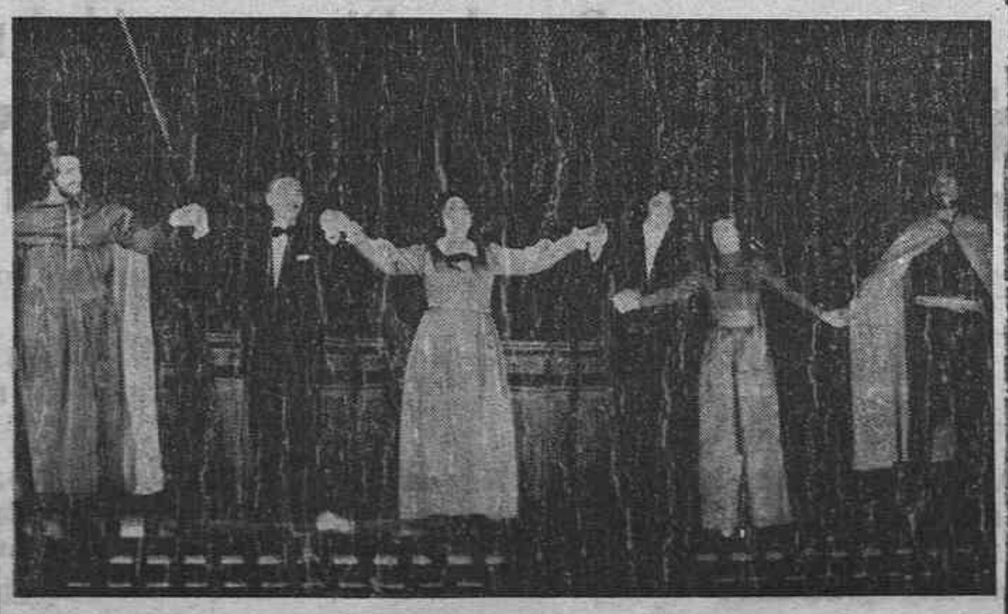
La articulista estima que, aunque algunos proyectos no pudieran ser realizados, dada la crisis de la energía, «no existe gran inquietud. La previsión oficial según la cual en caso de conocer los países de la OCDE un porcentaje medio de expansión del 4 por ciento en 1974, el de España estará comprendido entre el 6'5 y el 7 por ciento no se discute. Si el porcentaje de inflación pudiera ser disminuido de un tercio aproximadamente y limitado a un diez por ciento, los responsables de la economía consideran que su objetivo sería alcanzado».

En otro artículo de «Le Monde» se habla de la situación de España en lo que respecta al petróleo, subrayándose que este producto constituye el 60 por cien to del consumo de energía en España y que, por estar considerada como «país amigo» por los Estados árabes «los efectos de las restricciones cuantitativas de los productos petroleros por parte de los países exportadores fueran poco importantes».

EL MINISTRO ESPAÑOL DE PLANIFICACION LLEGA A TOKIO

TOKIO, 21. (Efe). — A mediodía de hoy ha llegado a Tokio el Ministro español de Planificación y Desarrollo, D. Joaquín Gutiérrez Cano, hasta fecha reciente embajador de España en Japón. Durante su estancia en esta capital será recibido por los Emperadores así como por los Príncipes herederos y mantendrá entrevistas con su colega japonés Sr. Suneo Uchida, con el Ministro de Asuntos Exteriores y con el Director General de la Agencia de Autodefensa. Asimismo se entrevistará el jueves próximo con el Primer Ministro Kakuei Tanaka.

El gran triunfo de "VINATEA" el sábado en el Liceo



El éxito de la ópera «Vinatea» de Matilde Salvador y Xavier Casp el sábado en el Liceo, tuvo los más emocionantes matices y ha adquirido justificada resonancia de acontecimiento de primer orden en nuestro mundo musical y artístico.

En la foto aparecen los dos autores, con el director de orquesta y los principales intérpretes, recibiendo el homenaje del público del Liceo al término de la representación.

(Informaciones, comentarios y opiniones en páginas 7, 8 y 9)

Hoy se reunirá el Consejo del Reino

MADRID, 21. (Pyresa). —El Consejo del Reino se reunirá mañana, a las 13'30, para dar posesión de sus cargos a los integrantes de la ponencia especial de Recursos de Contrafuero, que se renueva todos los años.

(c) Ministerio de Cultura 2007

LA CIUDAD - LA CIUDAD - LA CIUDAD - LA CIUDAD

Parece que el tiempo está cambiando por lo menos. El domingo todavía fue bueno y cálido, pero ayer la madrugada ya se insinuó más fresca y más húmeda. Hubo nieblas en la zona litoral, que cubrieron durante todo el día el final del arco de montañas, y se fue acentuando la humedad, y por tanto el fresco desde el suelo, a medida que transcurrió el día.

Jornada animada el domingo en la ciudad y sus alrededores, con mucha gente en las calles a primeras horas de la noche, cuando todas las salas y espectáculos parecían insuficientes para albergar al público.

Ayer, animado mercado en el comienzo de la semana y la actividad clásica al comenzar la nueva semana.

SERVICIOS PRESTADOS POR LA CRUZ ROJA

Destacamento de Castellón.—Se han efectuado 75 servicios el día 19 y 87 el día 20.

Farmacias de Guardia

Hoy estarán de guardia las siguientes farmacias:

SERRANO, Mayor, 5.

ROZALEN, Avenida Rey don Jaime, 45.

ALCON, Figueroles, 17. Chaflán Jorge Juan.

BAGAN, Sequiol, 2. Final calle Herrero.

CUPON PRO-CIEGOS
PREMIADO AYER
691
ACIERTE CON EL NUEVO
colowall®

MARCOS-MOLDURAS
CUADROS ESPEJOS, lienzos
ARTESANIA GONLAI
Conde Pestagua, 53
Frente Cine Sindical

Escoja la funda que desee para
Tapizar su coche
en 20 minutos la colocaremos
Avda. Rey D. Jaime, 90
(Frente Instituto) Tél. 21-64-52

CENTROS OFICIALES

Gobierno Civil

SECRETARIA GENERAL

AVISO

Habiendo sido autorizada por este Gobierno Civil la Voladura núm. 14 en la cantera de piedra caliza sita en el paraje "Cueva o Abeller" del término municipal de Borriol, se pone en conocimiento del público en general y en especial a los vecinos de los alrededores de la citada Cantera, así como de cuantos puedan ser interesados, que la referida voladura se llevará a efecto el día 23 del presente mes de enero, a las 17 horas.

Castellón de la Plana, 21 de Enero de 1974.

EL GOBERNADOR CIVIL
Juan Aizpurua Azqueta

Ayuntamiento

ACTIVIDADES DE LAS COMISIONES INFORMATIVAS EN LA SEMANA DEL 14 AL 19 DE LOS CORRIENTES

COMISION INFORMATIVA DE GOBERNACION

Se reunió esta Comisión el día catorce de los corrientes, bajo la presidencia del Sr. Teniente de Alcalde-Delegado, don Juan Blasco Porcar.

Se emitió dictamen proponiendo publicar la lista provisional de los aspirantes admitidos al Concurso de Méritos para la provisión de una vacante de Cabo de la Policía Municipal.

Se emitió dictamen proponiendo se informa favorablemente, acerca del establecimiento de la Fundación "Balaguer Gonel Hermanos" que redundará en beneficio de la Capital y Provincia ya que su objeto es la realización de actividades benéficas, de tipo científico, médico, docente, asistencial, social, etc.

Se emitió dictamen proponiendo el abono del importe correspondiente a los gastos ocasionados por el personal que realizó trabajos con motivo de actos de la Banda Municipal.

COMISION INFORMATIVA DE SERVICIOS PUBLICOS

Se reunió esta Comisión el día 14 de los corrientes, bajo la presidencia del Sr. Teniente de Alcalde-Delegado, don José María Pachés Llau.

Se emitió dictamen proponiendo a la Comisión Municipal Permanente la cancelación de la garantía consistente en 34.000 pesetas; constituida por "Enclavamientos y Señales, S.A.", en la Caja General de Depósitos correspondientes a la garantía del suministro de material con destino a la conservación de semáforos de esta Ciudad.

Se emitió dictamen proponiendo al Excmo. Ayuntamiento Pleno el reconocimiento a favor de "Fomento de Obras y Construcciones, S.A.", del débito por el concepto de atrasos hasta el 30 de abril último, por los servicios prestados como adjudicataria de la recogida de basuras domiciliarias y limpieza viaria de esta Ciudad, aprobando los precios a facturar a partir del 1º de mayo del pasado año, todo ello de conformidad con la propuesta formulada por la Comisión Municipal nombrada al efecto.

Se informaron favorablemente distintos expedientes de actividades, para su remisión a la Comisión Provincial de Servicios Técnicos.

Se informó favorablemente la instalación de un anuncio luminoso.

Se informaron también de forma favorable varias peticiones de distintos vecinos de esta Ciudad para la instalación de ascensores y electrobombas en sus inmuebles.

Quedó enterada la Comisión de distintos escritos interesando autorización para señalización de la calzada, pasando tales peticiones a los Servicios Técnicos Municipales correspondientes para su informe.

COMISION INFORMATIVA DE FOMENTO

Se reunió esta Comisión el día 17 de los corrientes, bajo la presidencia del Sr. Teniente de Alcalde-Delegado, don Joaquín Pitarch Roig.

Fueron informados, favorablemente, un expediente de elementos auxiliares de la construcción, trece expedientes de obras menores y ocho expedientes de obras de nueve plantas, en los que aparece se construirán 6 viviendas, nueve estudios y dos locales comerciales.

Se trataron diversas cuestiones relativas a los asuntos de la competencia de esta Comisión.

COMISION INFORMATIVA DE HACIENDA

Se reunió esta Comisión el día 18 de los corrientes, bajo la pre-

Pasa a la pag. 6

EL TIEMPO en CASTELLÓN

OBSERVATORIO METEOROLOGICO DE CASTELLON

Boletín correspondiente al día 20 de enero.

Temperatura mínima, 4'8 grados, a las 6 horas 54 minutos.

Temperatura máxima, 15'8 grados, a las 14 horas 30 minutos.

Humedad relativa, 7 y 13 horas 85 y 68 %, respectivamente.

Insolación eficaz 7 horas 25 minutos.

Recorrido del viento en 24 horas, 33 kilómetros.

Dirección dominante del viento S.E.

Presión atmosférica a las 19 horas, 770'8 m.m.

Tendencia bajando.

Boletín correspondiente al día 21 de enero.

Temperatura mínima, 5'2 grados a las 5 horas 10 minutos.

Temperatura máxima 16'2 grados, a las 13 horas 30 minutos.

Humedad relativa, 7 y 13 horas, 80 y 75 %, respectivamente.

Insolación eficaz 8 horas.

Recorrido del viento en 24 horas, 25 kilómetros.

Dirección dominante del viento S.E.

Presión atmosférica a las 19 horas, 770 m.m.

Tendencia estacionaria.

Notas de Sociedad

Enlace MOURO-JODAR

En el ermitorio del Lledó contrajeron matrimonio el distinguido joven Angel Mouro Golderos y la encantadora señorita Francisca Jodar Serrano.

Fueron padrinos doña Ezequiela Golderos López y don Miguel Jodar Rodríguez.

Ofició la misa y bendijo la unión el reverendo don Juan Kawalirek Chordá.

Terminada la ceremonia, en la sacristía del templo se formalizó el acta que autorizó el delegado del Juzgado, don Miguel Jodar Rodríguez, y la firmaron como testigos por parte del novio don Angel Mouro López, don Francisco Mouro Golderos, don Antonio Malagón Golderos, don Ramón Suárez Rodríguez, don Miguel Rodríguez Hernández y don Miguel Pérez Yases. Y por parte de la novia, don Evaristo Vicente López, don Juan Corro Riusech, don Juan Piñeiro Amigo, Gloria Gallego Clausell y don Emilio Serrano Adell.

Posteriormente, el nuevo matrimonio ofreció un almuerzo a sus invitados.

Los recién casados han salido de viaje de novios.

Deseamos al nuevo matrimonio una eterna luna de miel al tiempo que les felicitamos muy sinceramente.

MAÑANA, CONFERENCIA DE D.ª PATRICIA RESTRETO DE RAMOS, EN LA ASOCIACION DE AMAS DE CASA

Organizada por la Asociación de Amas de Casa y en su domicilio social, mañana a las seis de la tarde, pronunciará una conferencia la licenciada en Ciencias Sociales de la Universidad de Bolivia, Dña. Patricia Restreto de Ramos.

El tema de la conferencia será: "Sociología Urbana", y dado su indudable interés, la Asociación agradecerá la asistencia de sus afiliadas y público.

Asamblea del Colegio Sindical de Agentes de Seguros

Almuerzo-homenaje al Delegado Provincial de Trabajo, al Presidente del Sindicato Provincial del Seguro y a doce Agentes destacados del Colegio Provincial

EL Colegio Sindical de Agentes de Seguros celebró ayer por la mañana la Asamblea Provincial en la Casa Sindical, con asistencia de los colegiados provinciales y representantes del Colegio Nacional y de los de Valencia, Tarragona, Teruel y Alicante. Terminada la Asamblea se celebró un almuerzo durante el cual se rindió homenaje al Delegado Provincial de Trabajo, al Presidente del Sindicato Provincial del Seguro y a doce Agentes destacados del Colegio Provincial.

A las once y media de la mañana se inició la Asamblea en el Salón de Actos de la tercera Planta. Fue presidida por el Presidente del Colegio Nacional y Procurador en Cortes, D. José Luis Mosquera quien sentó a su derecha al Presidente del Sindicato Provincial del Seguro, don Joaquín Jiménez; Vicepresidente del Colegio Nacional, D. Leopoldo Urquiza; Vocal Provincial, D. Juan Barrés; Vocal Provincial de la Junta de Vigilancia, don Javier Vilar Font; y a su izquierda al Presidente del Colegio Provincial, D. José María Verdés; a D. José María Piniés, Director de la Escuela del Seguro de Barcelona; al Secretario Provincial del Colegio, D. Roberto F. Vallejo y al Tesorero de dicho Colegio, D. Joaquín Sospedra.

Comenzó el acto con unas palabras de salutación y bienvenida del Sr. Verdes, quien seguidamente cedió la palabra al Secretario del Colegio Provincial, el cual dio lectura al acta de la sesión anterior que fue aprobada por unanimidad. Seguidamente hizo una amplia exposición del proyecto de presupuesto ordinario para 1974, que también fue aprobado y autorizado para su remisión al Colegio Nacional.

Seguidamente el Presidente del

Pasa a la pág. 6

Rogad a Dios en caridad por el alma de

DOÑA MARIA PEREZ GAYA

QUE FALLECIO EL PASADO DIA 13, HABIENDO RECIBIDO LOS SANTOS SACRAMENTOS Y LA BENDICION APOSTOLICA DE SU SANTIDAD

R. I. P.

Su esposo, D. Antonio Diago Piñón; hijos, Antonio, Fernando, Germán, Manuel y Jesús; hijas políticas, Carmen Segarra, Carmen Jordán, Dolores Felip, Teresa Monferrer y Charo Miró; nietos, bisnietos y demás familia, al recordar a sus amistades tan irreparable pérdida, ruegan la tengan presente en sus oraciones y asistan a la Misa que se celebrará hoy martes, día 22, a las OCHO de la tarde, en la Iglesia Parroquial de la Santísima Trinidad, por cuya asistencia, les quedarán muy agradecidos.

Castellón, 22 de enero de 1974.

(No se invita particularmente)

Una funeraria económica... PELLICER HNOS Alloza, 111 Tel 21 68 25

En Castellón... Funeraria Virgen del Lidón-Plza. Clavé, 17-B-Tel. 213142

(c) Ministerio de Cultura 2007

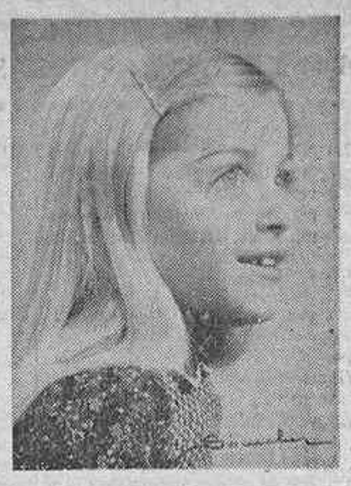
Las Damas Infantiles de las Fiestas de la Magdalena

Marisa Beltrán Besalduch

Carmen-Nieves Colomina Gascó

María Luisa Feced Soriano

Asela Fibla Pardo


Lledó Guaita Dols

Mari Carmen Ulldemolins Salvador

ACTUALIDAD en VILLARREAL

Racha de triunfos en el Madrigal

LA jornada del domingo giró principalmente en torno al partido de fútbol que tuvo lugar en el Campo del Madrigal. Había verdadera expectación por presenciar el encuentro entre el equipo del Menorca y el local; había, sobre todo, ansiedad por conocer el resultado final, que se esperaba favorable, dado el buen momento en que se encuentra actualmente nuestro buen equipo, y en efecto, no pudo ser más halagüeño, puesto que el Villarreal se levantó con la victoria: uno a cero.

Con un poquillo de suerte se hubiera podido conseguir una fuerte goleada, pues hubo muchas oportunidades frente a la portería contraria; pero se consiguió lo más importante, el triunfo, que en definitiva es lo que cuenta.

Los comentarios se centran ahora de manera insistente sobre la racha de victorias consecutivas por la que atraviesa nuestro titular; una actuación afortunada y brillante que está levantando los ánimos hasta de los más reacios e indiferentes.

Todo esto, unido al ambiente soleado y luminoso, casi primaveral, que imperó durante todo el día, imprimió a la jornada festiva un aire alegre y optimista que hizo olvidar por unas horas la preocupación general que suscita el asunto de la naranja —el eterno problema— sobre el que parece que empieza a proyectarse un rayo de luz esperanzador.

EL MONUMENTO AL REY D. JAIME

El importante diario madrileño «YA» publicaba el domingo la fotografía de nuestro paisano y notable artista, D. Vicente Llorens Poy, dando los últimos toques a la colosal estátua del Rey Don Jaime I el Conquistador, que ha de coronar el monumento erigido en su honor en la Plaza del Caudillo, frente al palacio del Ayuntamiento. La figura, en posición sedente, mide tres metros de altura y el monumento, desde la base hasta la cúspide, catorce.

Para finales de esta semana se espera que lleguen de Madrid los formidables bloques labrados para proceder seguidamente a su emplazamiento definitivo y dar cima a esta inspirada obra que, antes de estar terminada, tanto contribuye ya al embellecimiento de la ciudad.

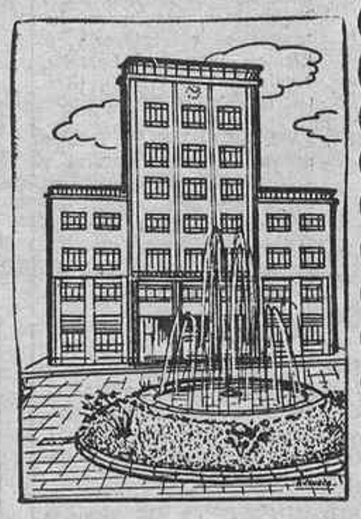
TAURINAS

Recogemos la noticia publicada días pasados en el periódico pamplonica, «El Pensamiento Navarro»; en la sección «Carapullos de Colores», por el crítico taurino, Antonio Coronado Millán y la transcribimos por estimarla de interés para los aficionados al arte de Cúchares y especialmente para los admiradores de nuestro novillero Manolo Rubio.

«Siembre, pero estos días más, sigo con interés las secciones taurinas de los periódicos levantinos. Ya que, según me he enterado, Jesús Gracia está haciendo gestiones para que su poderdante el novillero Manolo Rubio, tome su alternativa en la feria de la Magdalena, de Castellón.

No es idea quimérica ni que se funde sin base, tanto para la empresa, para el público del Levante todo y para el torero. Al fin y al cabo este es realmente albaceteño—villarrealense. Además de que la afición por allí ya le conoce. Ha triunfado de novillero fuerte y bien, repetidas veces en Valencia, y sobre todo, en Castellón, donde tiene un gran corte de admiradores, con peña taurina titular en Villarreal de los Infantes. Llevaría mucha gente a la plaza».

Noticia interesante que plasmaría los anhelos de Manolo Rubio, quien ha reiterado varias



veces sus ilusiones por tomar la alternativa ante sus paisanos, por donde se ha formado artísticamente.

También nos llegan noticias de que se están haciendo gestiones para organizar un gran festival taurino, dentro de las próximas fiestas conmemorativas del VII Centenario de la fundación de nuestra Ciudad, a base del novillero Manolo Rubio y otra destacada figura del toreo, hijo de un vecino pueblo radicado en nuestra provincia.

Como aficionados a la incomparable Fiesta Nacional, veríamos con mucho agrado que fuera una realidad este festejo, que daría cierto prestigio a nuestra ciudad, dentro de la programación de las fiestas con motivo del VII Centenario.

Necrológica

D. Pedro Balaguer Sorribes

Ayer falleció en nuestra ciudad, tras larga y penosa enfermedad, D. Pedro Balaguer Sorribes.

Hace un año, aproximadamente, se le apreciaron síntomas de la grave enfermedad que le ha llevado a la tumba, fue sometido a intervención quirúrgica, que Pedro Balaguer superó por su fuerte naturaleza, aunque entonces se confirmó el mal, y durante este último año han sido numerosos los cuidados tanto científicos como de sus familiares que por todos los medios trataron de hacer más llevadera la dolencia. Ayer, después de tantos sufrimientos, Pedro Balaguer entregó su alma a Dios.

Pedro Balaguer era uno de esos hombres siempre dispuestos a ayudar a cualquier amigo, o al que, sin serlo, era conocido y precisaba de su ayuda, fuera ésta del orden que fuera. Hace algunos años entró a formar parte de una empresa a la que se dedicaba con ahinco y entusiasmo, trabajando de firme y dirigiendo su actividad por completo hacia la industria que él había creado.

En otro aspecto, fue también durante muchos años componente de la Directiva del Club Deportivo Castellón, en aquellos años de lucha por conseguir el ascenso a la segunda división.

Y en otros muchos aspectos, Pedro Balaguer dedicó su vida a entregarse a los demás, sin interés de ninguna clase. Por ello, no es extraño que el círculo de sus amistades fuera adquiriendo cada día mayores proporciones.

Los sentimientos de amistad hacia Pedro Balaguer se pusieron ayer de manifiesto al conocerse la noticia de su fallecimiento, siendo numerosos los amigos que desfilaron por la casa mortuoria para testimoniar a sus familiares el sentimiento por la dolorosa pérdida. Más tarde, en las Exequias Fúnebres, se puso de manifiesto nuevamente este sentimiento, al ser insuficiente el templo para albergar a todos los innumerables amigos que quisieron acompañar a Pedro Balaguer hasta su última morada.

A su esposa, hijas, hijos políticos, padre y demás familiares queremos expresarles el sentimiento de nuestra condolencia por la pérdida del que fue nuestro entrañable amigo, Pedro Balaguer.

Descanse en paz.

VENDO VILLA

EN BENICASIM NUEVA A ESTRENAR. LLAVE MANO
Razón: Citosa. Enmedio, 136 bajo. Telf. 22 29 33 — 22 79 65.

FINCA 10 Ha.

interesa zona próxima playa no turística, enviar información a SAPIC, calle Temple s/n. Barcelona—4.

ANUNCIOS OFICIALES

DELEGACION PROVINCIAL DEL MINISTERIO DE EDUCACION Y CIENCIA

Por resolución de la Dirección General de Formación Profesional y Extensión Educativa, fecha 11 de Diciembre de 1973, publicada en el B.O.E. de 15-1-74, se convocan pruebas de madurez para obtención del título de Oficial Industrial en las Ramas de Formación Profesional que a continuación se indican:

1.—Ajustador
2.—Tornero
3.—Fresador
4.—Forjador-Chapista
5.—Calefactor-Fontanero
7.—Instalador-Montador
8.—Bobinador-Montador
9.—Ebanista-Carpintero
10.—Químico de laboratorio
11.—Mecánico del automóvil
12.—Electricista del automóvil
13.—Mecánico agrícola
14.—Delineante industrial
15.—Delineante construcción
16.—Gobernanta
17.—Ayudante de cocina
18.—Ayudante de servicio
19.—Auxiliar Administrativo
20.—Agricultor.

Estas pruebas tendrán lugar en el mes de Febrero, en las fechas y con los horarios que oportunamente se determinen por la Dirección General.

Las inscripciones para participar en estas pruebas, deberán realizarse en la Secretaría de la Escuela de Maestría Industrial, hasta el día 30 del presente mes de Enero, facilitándose en la misma la información que precisen los interesados.

PRE - INSCRIPCION EN LOS CENTROS DE LA UNIVERSIDAD POLITECNICA

Los alumnos que deseen iniciar estudios oficiales en cualquiera de los Centros dependientes de esta Universidad Politécnica que a continuación se indican, deberán verificar su petición en el plazo comprendido entre los días 23 al 31 de Enero, ambos incluysive.

Las solicitudes podrán presentarse en las siguientes oficinas receptoras:

A).—Solicitudes para las Escuelas Técnicas Superiores de:
—Agrónomos
—Arquitectura
—Caminos
—Industriales
Universidad Politécnica
Camino de Vera s/n.º.

B).—Solicitudes para Escuelas Universitarias de:
—Arquitectura Técnica. —Universidad Politécnica. Camino de Vera, s/n.º.
—Ingeniería Técnica de Obras Públicas (Alicante) - CEU - Alicante.

Los impresos para la inscripción provisional se facilitarán en las propias oficinas receptoras.

Una vez conocidas las cifras de pre-inscripción y su distribución entre los centros universitarios del territorio, se determinará en cuales se hace necesaria la aplicación de lo previsto en el Artículo 36.2 de la Ley General de Educación y en los respectivos Estatutos de las Universidades, sobre introducción de criterios de valoración para el ingreso en Centros concretos que vean ampliamente sobrepasada su capacidad.

Los criterios de valoración aprobados por la Dirección General de Universidades e Investigación se basan en la ponderación del consejo orientador del COU y expediente académico, así como el resultado de los test generales y específicos.

La Junta de admisión de la Universidad Politécnica basándose en dichos criterios dará a conocer los resultados para su inscripción definitiva.

NOTA. —Las pruebas tendrán lugar el día 5 de febrero a las 9 h. en la Escuela Técnica Superior de Ingenieros Agrónomos de Valencia sita en el Paseo Valencia al Mar, 21.

olivetti

VENDEDORES

PARA LA

SUCURSAL DE CASTELLON

— Se exige Servicio Militar cumplido y edad no superior a los 30 años.
— La cualificación del producto y el nivel de las gestiones a realizar hacen aconsejable el haber cursado estudios de Bachillerato Superior o similar, sin ser excluyente este factor en la Selección.
— Aunque se valorará la experiencia en ventas, no se considerará imprescindible ya que la Empresa ofrece una completa preparación técnica y comercial.
— La integración en una extensa Organización Comercial y las posibilidades de desarrollo profesional que ello supone, exigen una clara motivación hacia este tipo de funciones.
— Las gestiones con clientes potenciales que se asignan a cada vendedor, se realizan en base a una adecuada programación y metodología de trabajo.
— Los ingresos, que se componen de un fijo de 11.000 Pts. líquidas mensuales, más comisiones e incentivos, oscilan alrededor de las 260.000 Pts. anuales.
— Las personas interesadas, deberán presentarse en Castellón, calle Bartolomé Reus, 54, el VIERNES día 25 a las doce horas, preguntando por el Sr. García Sastre.
— En este momento los candidatos realizarán unas pruebas de dos horas aproximadamente de duración y recibirán una mayor información sobre las características del puesto y demás condiciones de la oferta. — Ref. Oficina Colocación núm. 3.043.

REBAJAS DE ENERO EN

Grisel's
BOUTIQUE
CALVO SOTELO, 10
Teléfono 21 45 48

Galerías Reverter
ENMEDIO, 60
Teléfonos 22 42 55 - 22 42 63

ALMACENES
Reygo
AVDA. DR. CLARA, 10
Teléfono 21 68 13

Ahora con TRIPLES ventajas al comprar moda, calidad y mejor precio.

Toda la moda del actual invierno a precios rebajados.

Son las REBAJAS más apreciadas de Castellón

Compre sin dinero

BANCO DE BILBAO
BANKAMERICARD

Y vaya pagando durante meses.

¡¡VENGA PRONTO Y HAGA SU... ENERO!!

****

NOTA.—Obsequiamos a todos nuestros clientes con boletos para el sorteo de un coche MINI-850.

Taller radicado en Castellón

PRECISA

— Oficiales de 3ª — Ajustadores.
— Oficiales de 1ª ó 2ª — Fresadores.
— Oficiales de 1.ª ó 2.ª — Rectificadores.

Interesados presentarse en calle Lucena, 37 — CASTELLON. Preguntar por el Sr. MONSONIS. Ref. Colocación 3.039.

(c) Ministerio de Cultura 2007

ANUNCIOS CLASIFICADOS

EN ESTA SECCION: CADA PALABRA, 4 PESETAS; MINIMO, 10 PALABRAS-TELEFONO 220060. DE 8 A 14 Y DE 16 A 19 HORAS

SIN RECARGO
GESTIONAMOS
La publicación de estos anuncios.
Tels. 223802-222890

VARIOS

(4321) PRESTAMOS CONCEDEMOS créditos a particulares desde 50.000 ptas. Razón teléfono 225798.

(6958) DETECTIVES CIP. Investigaciones, Vigilancias. Informes previos adquisición pisos. Antecedentes prematrimoniales. Licencia 2. Apartado 239. Teléfono 21 62 02. Castellón.

(8894) MONCU información alquiler, compra venta fincas, venta parcelas. Buena situación. Canalejas, 95. Teléfons 221997-221792. Grao.

(2566) AVON ofrece garantía absoluta de sus productos a todas las distribuidoras. Por eso es mucho más fácil obtener con Avon buenas ganancias y premios. Ahora está a tiempo de ser distribuidora. Llame hoy mismo a la Sra. María Salcedo, al teléfono 21 27 08 de Castellón de la Plana, o escriba al Apartado 14.875 de Madrid.

(2594) SEGUROS SOCIALES liquidaciones altas, bajas personal Asesoría Laboral 22 49 81 21 62 00.

VENTAS

(7316) SEA PROPIETARIO de un piso de 4 dormitorios, pagando 3.000 ptas. al mes, entrega de pisos en Agosto. Aval bancario. Razón CITOSA. Enmedio 146 bajo. Castellón. Telf. 22 29 33.

(7605) PISOS LLAVES en mano 4 dormitorios. 10 años. Facilidades. Razón: CITOSA. Enmedio 136. Bajo. Teléfono 222933.

(1369) ESTANTERIAS METALICAS Ermes, solucionarán más práctica y económicamente su problema de espacio. Todoficina. Trinidad 35 Teléfono 22 31 82 Castellón.

(8529) VENDEMOS Piso 10º chaflán sobre Plaza Juan XXIII Perfecto estado precio muy interesante facilidades. Informes teléfono 22 08 00 o 21 46 92.

(8813) AGENCIA ROMEA. Compraventa-Alquileres, Pisos, Fincas. Enmedio 23. Teléfono 22 43 84.

(8901) PROXIMA construcción pisos de lujo en Avda. Casalduch, 10, entrega diciembre 1974, superficie 170 m/2. Razón: Citosa Enmedio, 136-B. Téls. 22-29-33 y 22-79-65.

(9327) SE VENDE Villa en Ribera de Cabanes. Razón: Teléfono 56 08 53.

2493) PISOS en calle Trinidad Grupo. Primero Superficie 140 m2. Facilidades 10 años. Razón: Telf. 22 79 91.

(2507) VENDO 4.º PISO, espacioso, calle Rosell, orientación Valencia. Razón, telf. 21.27.83.

(2577) SE VENDE herramienta completa de taller mecánico. Compresor, Soplete, engrasador, gato hidráulico etc. Razón: Restauratne Montecasim en Benicasim teléfono 30 09 81.

(2536) MAQUINARIA especial de ocasión. Torno 3.500 monopolea 8 tns. Torno cabezal 1 metro. Jordá 2.000. Cepillos puente 3 x 1.200 y 4 x 1.400 con dos charriots. Taladros radiales 50/60/70 de broca. Volantes fricción 100/150 tns. Tornos cilíndricos 1.500 funcionando desde 40.000 pesetas. Admitimos maquinaria como parte de pago. Antonio Peña S. A. Jacinto Benavente, 23 VALENCIA Telf. 27 64 57 y 33 27 39.

(2586) SE VENDE apartamento amueblado vista mar Benicasim; Siata 25.000 km. de recorrido; y; parada metálica para ferias mercados libres. Se traspasa paquetería en Alcocebre, 56. Razón: Telf. 22 31 51. GRAO.

ALQUILERES

(2644) AGENCIA CITOSA alquila su piso rápidamente. Enmedio 136 Telf. 22 29 33.

(8814) AGENCIA ROMEA. Alquileres, Pisos, Compraventas, Fincas. Enmedio 23. Teléfono 22 43 84.

(7604) NECESITAMOS URGENTEMENTE pisos en alquiler por un período de dos años. Razón: CITOSA. Enmedio, 136. Bajo. Tel. 222933

8430) NECESITAMOS PISOS en alquiler sin muebles. Razón: Citosa. Enmedio, 136. Teléfono 222933.

(2555) SE ALQUILA PISO amueblado. Razón: Plaza Aulas 8-10.º

(2587) ALQUILO PISO amueblado calle El Cid 4-3.º y locales comerciales. Razón: señor Breva. Mayor, 63 horas 6 á 9 tarde.

(2592) ALQUILO PISO amueblado todo exterior. Razón: Teléfono 22 35 99.

(2597) ALQUILO PLANTA baja comercial, 100 metros cuadrados céntrica. Razón: Caballeros, 13.

(2602) ALQUILARIAMOS PISOS preferiblemente económicos. Razón: Telf. 22 31 82 Sr. Felip, 22 34 68 Sr. Pitarch.

COLOCACIONES

Los anuncios que aparecen en esta sección deben estar visados por la Oficina de Colocación (Servicios Sindicales de Colocación), y la referencia que aparece en ellos se entiende que es de dicha Oficina.

9325) BALLESTAS GRISEL, necesita peones y aprendices. Razón: Carretera Valencia-Barcelona. Telf. 21 66 38. Castellón. Ref. núm. 2.862

(2440) GANEN DINERO hasta 25.000 pesetas mensuales Ambos sexos. Cualquier edad con trabajos sencillos en casa. Solicite información incluyendo cuatro pesetas en sellos de Correos a Labor Alba, Ref. 65 calle Enamorados, 23 Barcelona (13).

(2451) SE NECESITAN hombres para trabajo nocturno presentarse en P.º Morella 100, de 19 a 21 horas.

(2452) SE NECESITAN chicas de 14 a 17 años para fábrica textil presentarse en Mayor, 28. Regalos Giner. Ref. número 2.928.

(2471) NULES. Se precisa agente de ventas natural y vecino de la población. Bien retribuido. Sueldo fijo y comisiones. Obtendrian sobre 20.000 Ptas. mensuales. Interesados presentarse en Electrodomésticos Castalia, Trinidad, 31. Castellón. (Ref. Of. Col. 2.359).

(2477) BENICASIM. Se precisa agente de ventas natural y vecino de la población. Bien retribuido. Sueldo fijo y comisiones. Obtendrian sobre 20.000 Ptas. mensuales. Interesados presentarse en Electrodomésticos Castalia, Trinidad, 31. Castellón. (Ref. Of. Col. 2.359).

(2478) ONDA. Se precisa agente de ventas natural y vecino de la población. Bien retribuido. Sueldo fijo y comisiones. Obtendrian sobre 20.000 Ptas. mensuales. Interesados presentarse en Electrodomésticos Castalia, Trinidad, 31. Castellón. (Ref. Of. Col. 2.359).

(2479) VALL DE UXO. Se precisa agente de ventas natural y vecino de la población. Bien retribuido. Sueldo fijo y comisiones. Obtendrian sobre 20.000 Ptas. mensuales. Interesados presentarse en Electrodomésticos Castalia, Trinidad, 31. Castellón. (Ref. Of. Col. 2.359).

(2526) SE NECESITA aprendiz en taller reparación automóviles Vivas, C/. Orfebre Santalínea, 14, teléfono 22 40 57. Ref. Oficina Colocación número 2.988.

(2532) MINERVISTA DE segunda o tercera clase, libre servicio militar, hace falta para imprenta de la capital. Razón: DAMA Publicidad. Gral. Aranda, 6. Tel. 22 38 02. — Referencia Ofi. Colocación 3.001.

(2543) FABRICA DE AZULEJOS, INCA S. L. Precisa personal masculino para su sección de Prensas, servicio militar cumplido interesados dirigirse a Avda. Enrique Gimeno s/n. Telf. 21 63 95. Ref. Of. núm. 1239.

(2547) SE NECESITA chica, dormir fuera, buen sueldo. Llamar Telf. 21 64 45.

(2565) SE NECESITAN chicos para lavado automático de coches, en Garaje Mindoro. Herrero, 13. Castellón. Ref. Of. Colocación, 2.604.

(2568) SE PRECISA chica fija Navarra, 39-3.º-B.

(2574) CHOFER con carnet de 1.ª para recorridos dentro término de Castellón lo necesita para su camión la Cooperativa Agrícola «El Litoral». Av. Hermanos Bou, 35 Telf. 22 06 03. Ref. Oficina Colocación núm. 3.028.

(2575) SE PRECISA muchacha servicio todo estar para Benicasim 7.000 ptas. mensuales. teléfono 30 09 81.

(2578) REPRESENTANTE comisión Droguerías artículo patentado. Referencias Raydor Blanco 15 Barcelona. Referencia Of. Col. 36.929.

(2576) NECESITAMOS señora para asistir cocinero. Restaurante Montecasim en Benicasim teléfono 30 09 81 Of. Col. 1.895.

(2585) PARA PASTELERIA se necesitan Aprendiz de 14 a 16 años, y Dependienta de 15 a 17 años. Interesados, dirigirse: Calvo Sotelo, 37. Referencia Oficina Colocación núm. 3.036.

(2588) SEÑORA DESEA cuidar enfermos o niños de noche. Razón: Telf. 21 40 14.

(2589) SE NECESITA muchacha servicio, todo estar, buen sueldo. Razón: MEBA, Enmedio, 35-1.º

(2593) PROMOTORES DE VENTAS para Castellón y Provincia. Precisa Laboratorio Farmacéutico de Veterinaria dispongan coche propio, interesados dirigirse Apartado Correos, núm. 111 de Teruel. Poniendo en el sobre para promotor de ventas, todas cartas recibirán contestación.

(2598) SE NECESITA muchacha todo estar o media tarde. Razón: Trinidad, 132-10.º-D.

(2600) TRABAJOS AMBOS sexos. Sin estudios. Le prepararemos para labor agradable y bien retribuida. De 12.000 a 20.000 pesetas mensuales. Más información Dr. Clará, 10-2.º Horas oficina.

(2601) NECESITAMOS DOS oficiales albañiles y dos peones. Teléfono 21 26 37. Ref. Of. Colocación, núm. 3.044.

AUTOMOVILES

(6588) LUCAN: Turismos usados con garantía, todas marcas y modelos, facilidades pago Ronda Mijares, 28.

8375) AUTOMOVILES CASTALIA Marcas nacionales a precios fábrica. Extenso surtido en coches seminuevos. Amplias facilidades pago hasta 36 meses. General Aranda, 28 Tél. 22-48-05

7040) SIMCAS VARIAS ocasiones todos modelos procedentes cambio. Debidamente reparados. Depósito vehículos ocasión. Carretera Nacional, frente Torre Michelín, Tél. 21-64-53. Concesionario Provincial Autolica S. A

7941) DKW OCASIONES procedentes cambio. Debidamente reparadas y garantizadas Depósito vehículos ocasión Carretera Nacional, frente Torre Michelín, Tél. 21-64-53 — Concesionario Provincial Autolica. S. A.

8376) AUTOMOVILES CASTALIA Compra coches usados, pago al contado. General Aranda, 28. Tél 22-48-05.

(8745) VENDO 850 BUEN ESTADO. Facilidades. Teléfono 22-12-23 horas comidas

(9187) AUTOVAL, COMPRA-VENTA de automóviles. Máxima solvencia castellonense, con garantía y dos años de plazo. Avenida de Valencia, 4, teléfono 22 41 01.

COMERCIAL J. B. S. L.
VEHICULOS de OCASION
Todas marcas y modelos
REPASADOS Y GARANTIZADOS
MEJORES PRECIOS QUE NADIE
¡¡Visítenos y se convencerá!!
RONDA MIJARES, 92-94

(9247) VENDEMOS AUTOMOVILES procedentes de cambios en magnífico estado y debidamente repasados, en las marcas Seat y modelos 1.430, 124 Coupe, 124, 850 normal y especial, 600 E y otras marcas. Máximas facilidades de pago. Doctor Clará, 17. Castellón.

(7235) MEJORES CONDICIONES para la adquisición de su coche a plazos, a través de Central Castellonense de Crédito. Plaza General Sanjurjo, 30. Castellón

(2470) VENDO Camión Pegaso Acervi con tarjeta teléfono 221223.

(2506) VENDO SEAT 850 especial. SEAT 850 normal y SEAT 600-D. Matrículas de Castellón. Interesados llamar 22 70 70-21 46 58. Con facilidades.

(2521) TALLERES ESCUDER. Seat 850 Coupe CS-52; 850 especial con extras; varios 850 normal, 1400—C gas-oil; Varios 4-L, 4—L super, R-8 CS; Simca 1000 GL; Furgonetas y Berlinas Citroen; Citroen Break CS-55... Perfectamente revisados. Facilidades. Exposición: Plaza Padre Jofre, 18 Teléfono 21 44 17.

(2551) AUTO-GARAGE. Venta coches usados. 600 E, 850 especial, Simca 1.000 GT, R-8. Revisados en talleres propios. Maestro Vives, 10. Teléfono 22 13 82.

(2573) VENDO camión volquete Saeta carga 2.520 kg. Dieselcar. Telf. 21 47 13.

(2591) VENDO MOTOCICLETA marca Bultaco-metralla y Radio-tocadiscos Iberia. Razón: Enmedio, 136-3.º

(2599) EN GOMOTOR Renault R-10 a pagar en 18 meses a 2.589. En Gomotor Seat 600 a 1.350 pesetas mes. Simca 1.000 a 1.673 mes, coches revisados y garantizados por Gomotor, concesionario Leyland-Autti. C/ Galicia, 6.

ENSEÑANZA

(2558) PROFESOR NATIVO inglés ofrece clases principiantes y todos niveles. Larga experiencia. Conde Pestagua, 8-2.º Telf. 22 19 30.

(2572) SE NECESITA Profesor para matemáticas y química de 5º. Razón: Tfno. 21 63 32.

(2584) SE DESEA profesor a domicilio para preparar clases Alumno Oficial 4.º Curso Instituto. Interesados llamar Tno. 22-42-64.

(2595) PROFESORES PEDAGOGIA Terapéutica darían clases alumnos educación especial. Razón teléfono 22 79 54 a partir 10 noche.

COMPRAS

(8932) COMPRARIA PIANO no importa estado. Telf. 21 29 86.

(9316) JOYAS USADAS, monedas oro y plata compro. Llamar a partir 6 tarde. Teléfono 21 28 09.

(2534) COMPRARIA villa o parcela terreno zona Benicasim. Ofertas a Telf. 21 46 97.

(2596) COMPRO AL contado Villa o Piso grande en Benicasim. Llamar al Tef. 21 65 58.

cartelera de EspecTACULOS

TEATRO CINE SINDICAL.—7'30 tarde y 10'30 noche LAS CRIATURAS OLVIDADAS DEL MUNDO, Eastmancolor. A. Mayores 18 años y acompañados mayores 14 años.

ASTORIA: 7'30 y 10'30. UN HOMBRE LLAMADO NOON. Technicolor. Richard Grenna y Rosanna Schiaffino. Mayores 18 años y Mayores 14 años acompañados.

SABOYA: 7'30 y 10'30 UNA CHICA Y UN SEÑOR. Eastmancolor. Ornella Muti y Sergio Fantoni. Mayores 18 años.

REX: 7'30 y 10'30. CHATO EL APACHE en Color. Charles Bronson y Jack Palance. Mayores 18 años.

AVENIDA: 7'30 y 10'30. EL GRAN AMOR DEL CONDE DRACULA. Eastmancolor. Paul Naschy y Rossana Yanny. Mayores 18 años.

CINE SAN PABLO: 6'45 tarde continua SALVAJE Y LIBRES, Eastmancolor y LA PRIMERA AMETRALLADORA DEL OESTE, Cinemascope y Color. A. Mayores 14 años menores acompañados.

CINE CONDAL (Villarreal).—Mañana miércoles 9'45 noche DOLARES, Eastmancolor. A. Mayores 18 años.

PROGRAMA DE LAS EMISORAS CASTELLONENSES

RADIO CASTELLON

7,45 Sintonía y apertura de la emisión; 7,47 Despierte con música; 8 Matinal Cadena SER, con los principales espacios, Buenos días, Señor, por el Rvdo. Padre Federico Sopeña. Los deportes, por Vicente Marco e informaciones de carácter general; 8,30 Las mañanitas, show de Pepe Palau; 9 Cante flamenco; 9,30 Los estrenos de la SER; 9,45 Paco Ruiz, detective privado; 10 Matinal musical de Radio Castellón; 11 Servicio meteorológico de Levante; 11,30 Notas deportivas, por Manuel Monferrer 11,45 Canciones famosas; 12 Mediodía Cadena SER; 12,30 Ritmos de hoy; 12,45 Hits internacionales; 13 La hora del oyente; 13,35 Festival 74. Realización de Vicente Escura; 14 Cotizaciones de bolsa; 14,05 Actualidad 14 horas; 14,30 Diario hablado de Radio Nacional de España; 14,55 La hoja del almanaque; 15 Canta para usted; 15,55 La canción de la semana; 16 Tentación a media noche. Novela de Rafael Barón (cap. 53); 16,45 Música, música, música; 17 La mansión de Jalna. Novela de Mazo de la Roche (cap. 53); 17,30 El Cielo que nunca vi. Novela de José R. Mayá (cap. 223); 18 Club de media tarde; 18,30 Pequeño musical; 19 Un grito en el cielo. Novela de Guillermo Sautier Casaseca (cap. 22); 19,30 Desfile de melodías; 20 La hora del oyente; 20,30 Voces que triunfan; 20,45 Actualidad regional; 21 Resumen informativo; 21,05 Trotadiscos; 21,30 Los estrenos de la SER; 21,40 Ráfagas deportivas, por Chencho; 22 Diario hablado de Radio Nacional de España; 22,35 Mundicolor y su alegre mundo; 23 Premio Holanda; 23,30 Hora XXV. Director, Joaquín Peláez; 1 Cierre.

«LA VOZ DE CASTELLON» CADENA R.E.M.

MATINAL.—7,30 Sintonía y apertura; 7,32 Buenos días con música y noticias; 8,40 Dos voces, dos estilos; 9,05 Rueda de conjuntos; 9,25 Agenda femenina; 930 Antena deportiva; 9,40 Música para la mañana; 10,30 Disco-Show; 11,05 Acuarela musical; 11,45 Los minutos del arroz Marqués.

MEDIODIA.—12 El Angelus; 12,02 Musical Castalia; 13 Sabor español; 13,25 Antena deportiva; 13,30 Ibérica Exprés. Un programa realizado por Luis del Olmo.

SOBREMESA. — 14 Epicentro: La Voz de Castellón. Servicio informativo local y provincial, con crónicas, reportajes, informaciones y entrevistas; 14,30 Diario hablado de Radio Nacional de España; 15,05 Ritmos, canciones y melodías; 16,30 Soledad, novela de Juan León Manzanares, capítulo 28.

TARDE.—17,25 Antena deportiva; 17,35 Ritmo-Cris; 18,07 Desfile de intérpretes; 18,40 Stop. Pare y escuche. Una audición realizada por la Jefatura Central de Tráfico; 19, Joyas de España; 19,30 Tiempo agropecuario.

NOCHE.—20 Santo Rosario. Dirigido por el excelentísimo y reverendísimo señor Obispo de la Diócesis Segorbe-Castellón; 20,20 Pentagrama; 20,50 Intermedio musical; 21 Edición de noche, con información local y provincial; 21,10 Coplas; 21,30 Penalty. Audición deportiva de actualidad. 22,00 Diario hablado de Radio Nacional de España; 22,30 Voces en la noche; 23,28 Lectura de programas para mañana y despedida; 23,30 Cierre de emisión.

ADMINISTRATIVO

con experiencia contable residente en Villarreal

PRECISA

importante Empresa de reciente construcción radicada en Villarreal

Escribir indicando pretensiones económicas, edad y curriculum vitae a SANTOS PUBLICIDAD, Apartado 27, VILLARREAL. Of. Colocación, núm. 180.

EMPRESA IMPORTANTE RADICADA EN ONDA

Necesita

ADMINISTRATIVO CONTABLE

Interesados dirigirse por escrito al apartado 242 de DAMA PUBLICIDAD. Referencia 482.

REVISTA "GUIA"

DE INFORMACION PROFESIONAL Y ESCOLAR

PATRONATO DE OBRAS DOCENTES DEL MOVIMIENTO

LA REVISTA «GUIA» INFORMA DE:

— Las oposiciones

— Ayuda al estudio

— La enseñanza en España

— Puestos de trabajo en Iberoamérica, etcétera

33 años al servicio de los estudiantes, opositores, graduados

Publicación quincenal

Precio de la suscripción anual: 192 pesetas

Suscripciones: «GUIA», del Patronato de Obras Docentes del Movimiento
Glorieta de Quevedo, 8, 2.º
Apartado 10.131
Madrid - 10

También en todas las DELEGACIONES DE «GUIA»

programas: TVE

PRIMERA CADENA

14'00 Carta de ajuste. «Novedades».
14'15 Apertura y presentación.
14'17 AVANCE INFORMATIVO
14'24 PRIMERA EDICION Información general.
15'00 NOTICIAS. España y Extranjero.
15'35 BUENAS TARDES Vida moderna.
16'15 Despedida y cierre.
18'30 Carta de ajuste. «Cantos del Nuevo Mundo»
18'45 Apertura y presentación.
18'46 AVANCE INFORMATIVO
18'50 LA CASA DEL RELOJ «Comunicación» (II).
19'10 CON VOSOTROS —Libro: Los Blok y la bicicleta fantasma». —La cometa naranja: «La Zarevna muerta y los siete guerreros». Pushkin. —Caballo negro: «El fugitivo».
20'00 NOVELA (Cap. II). «La casa de las locas», de Xavier de Montepín.
20'30 LLEGADA INTERNACIONAL.
21'00 TELEDIARIO. Información nacional e internacional.
21'35 EL CINE. CICLO SUSAN HAYWARD. «Mañana lloraré». 1956.
23'30 RESUMEN INFORMATIVO Despedida, Oración y Cierre.

SEGUNDA CADENA

20'00 Carta de ajuste. Folklore español: Castilla la Nueva, Galicia y Extremadura.
20'30 Presentación y avances.
20'31 POLIDEPORTIVO Actualidad deportiva.
21'30 TELEDIARIO. Información nacional e internacional.
22'00 HOY HABLAMOS DE... «Los toros en la literatura»
22'30 ENCUENTRO CON LA MUSICA. «Música en imágenes».
23'30 Ultima imagen.

ELECTRODOMESTICOS

Electrocris, S.L.

Trinidad, 69 · Tel. 22 56 32 · CASTELLON

(c) Ministerio de Cultura 2007

INFORMACION DE LA PROVINCIA

LUCENA DEL CID

La octava de San Antonio

Anteayer fue devuelta la imagen de San Antonio Abad a su ermitorio. El desfile procesional tuvo gran solemnidad, figurando en el mismo numerosos fieles, Clavari don Daniel Flor, Cura Párroco, don Baltasar Gallén, autoridades, banderas y el guión del Santo, así como su imagen. Cerraba la Banda de Música.

Una vez en el ermitorio se ofició una misa solemne con plática a cargo del Sr. Cura.

Terminada la misa retornaron todos al pueblo acompañados de la Banda de Música.

A las dos el Clavario invitó a las autoridades, a quienes llevaron las banderas y las andas y a los músicos a un almuerzo que fue francamente fraternal.

Todos esperamos que el Clavario del año próximo no se decida muy tarde cuanto antes lo determine mayor facilidad tendrá para recoger la limosna y organizar los actos.— LUCE

NULES

Cursillo de Promoción Sindical

Siguiendo el plan de promoción sindical organizado por la Delegación Comarcal de la Obra Sindical de Nules, se ha celebrado durante los días 17 y 18 del presente mes de Enero, un Cursillo de Promoción Sindical, destinado a los trabajadores representantes de todas las ramas del mundo del trabajo.

Abrió el ciclo de conferencias el Profesor de la Escuela Sindical, D. José Muñoz, quien expuso tema tan interesante como es la formación social del mundo del trabajo, de forma amena y bien documentada, exponiendo a grandes rasgos las ideas sobre Organos de Gobierno, Sociedad de Consumo, formación social como base humana de la convivencia del mundo del trabajo, etc.

La segunda conferencia estuvo a cargo del Profesor D. José Tirado Silva, quien disertó sobre el tema "Formación Sindical", detallando cómo debe organizarse el encuadrado de la Organización Sindical, Principios Técnicos Sociales a su servicio para resolución de los problemas que se plantean al trabajador.

La tercera conferencia estuvo a cargo de D. Miguel Benet, el que con gran conocimiento de la materia habló sobre tema tan interesante como es "La política de desempleo del Estado"; desglosó el tema explicando la Ley que regula el Subsidio por desempleo; las situaciones por las que puede ocasionarse el desempleo; Disposiciones dictadas por el Gobierno y finalmente comentó el recién aprobado Decreto sobre Convenios Colectivos Sindicales.

Terminó este ciclo de conferencias que componían el Cursillo, el Profesor y Director de la Escuela Sindical D. Vicente Pitarch, quien expuso magistralmente el Tema "Participación del trabajo en la Empresa" diciendo que, más que exponer un tema ya terminado y legalmente establecido, iba a dar una charla de información sobre el mismo.

Al final de cada una de las conferencias se estableció un coloquio en que fueron aclarados cuantos conceptos preguntaron los cursillistas.

Dicho cursillo estuvo a cargo de la Escuela Sindical de la Delegación Provincial, y las conferencias estuvieron presididas por el Delegado Comarcal don Vicente Molés Herrero; Presidente de la Hermandad Sindical de Labradores y Ganaderos D. Vicente Navarro Vicledo; y Directivos de la Organización Sindical y Cabildo.

Felicitamos nuevamente a la Delegación Comarcal de la Obra Sindical por organiazr estos Cursillos que repercuten en la formación sindical, cívica y moral de los cursillistas asistentes de los que hay que dejar constancia que salen verdaderamente satisfechos. —ANGEL MATEU

CABANES

Entrada solemne de D. Juan Andreu Bernat, Canónigo Arcediano de la Catedral de Segorbe, hijo de la villa

EN estas mismas columnas, dábamos cuenta hace unas semanas del nombramiento del Muy Iltre. Sr. D. Juan Andreu Bernat como Canónigo Arcediano de la Santa Iglesia Catedral de Segorbe. Y aunque en el acto solemne de toma de posesión de la Silla Coral ya asistió una nutrida representación cabanense encabezada por el Excmo. Ayuntamiento, la villa de Cabanes tenía una deuda con este su hijo, hoy Dignidad de la Iglesia, y con motivo de la festividad de San Antonio Abad, de honda raigambre en la localidad, le ha tributado un emotivo y merecido homenaje.

Poco antes de dar comienzo la Misa mayor, las autoridades acompañadas por la Banda Municipal Santa Cecilia, se dirigieron al domicilio de la familia Andreu para cumplimentar al Canónigo y acompañarle hasta el santo Templo, donde fue recibido cariñosamente por una multitud de compatriotas allí congregados. Ofició la ceremonia el Rvdo. Sr. Cura Párroco D. José Escrig, y la homilia corrió a cargo de la nueva Dignidad, D. Juan Andreu, quien con emocionadas y entrecortadas palabras glosó lo que la villa y sus cosas suponen en su larga y fructífera labor a través de casi cincuenta años al servicio de Dios y de los hombres. Tuvo encendidas frases para la patrona de Cabanes, Ntra. Sra. del Buen Suceso, luz y guía de todo buen cabanense, pidiendo hoy más que nunca su intercesión para obrar con rectitud en la tarea ahora encomendada. Refirió que era un honor para Cabanes contar con una calle como la de San Antonio, de la que han salido en poco más de un siglo el Obispo Gavaldá, que lo fue de Segorbe, D. José María Beltrán, Canónigo de Tortosa y el hoy homenajeado. Terminó agradeciendo públicamente las felicitaciones y muestras de afecto recibidas, y ofreciéndose incondicionalmente en su nuevo cargo a todos cuantos le necesiten.

Terminada la función religiosa, el Muy Itre. Sr. D. Juan Andreu Bernat abandonó la Iglesia Parroquial ecoltado por las autoridades, Banda de música y un numeroso grupo de personas que le reiteraron las muestras de simpatía puestas de manifiesto a su llegada. La comitiva llegó a la calle de San Antonio, profusamente engalada, en la que fue disparada una traca mientras se recrudecían las muestras de afecto hacia el nuevo Canónigo, que ofreció a los acompañantes un espléndido Vino de Honor en su domicilio particular.

Un acto sencillo, pero de verdad muy emotivo y más que merecido, porque la personalidad del Dr. Andreu está íntimamente ligada al pueblo que le vio nacer, como lo ha demostrado en repetidas ocasiones. Enhorabuena al Canónigo, a su familia, a sus convecinos de calle y en general a Cabanes todo, porque todos han dado una vez más verdadera muestra de gratitud y de patriotismo.

Para que esta inolvidable jornada de San Antonio resultara completa, por la noche y gracias a la buena climatología reinante en estos días, que quiso unirse también a la celebración, los vecinos de la citada calle organizaron una sesión de baile con la actuación de un grupo musical de la localidad.

Pasadas las doce de la noche, y en medio de una general expectación se procedió al desencajonamiento de un toro bravo, que fue exhibido con posterioridad por las calles de la villa, en el tan aceptado espectáculo de la cabalgata de las antorchas, que se prolongó hasta bien avanzada la madrugada.

«LA COCA»

El miércoles por la noche y como viene siendo tradicional en en muchos pueblos de nuestra geografía peninsular, tuvo lugar la solemne procesión de San Antonio, que si bien ha perdido el sabor de antaño, debido en gran parte a la mecanización de los agricultores y por ende a la falta de animales de labor, siempre tiene el aliciente de poder recoger unas cuantas «coquetes» y «prims» de manos de unas encantadoras señoritas ataviadas con el traje típico. Muy animada y concurrida resultó la del año actual, y fueron centenares las personas que pasaron por la puerta de la Casa Consistorial para retirar tan preciados dones, preparados por la comisión de fiestas del Excmo. Ayuntamiento.

Terminado el reparto de la «coca», tuvo lugar una animada verbena popular amenizada por un afamado grupo de música moderna.

Efectivamente, después de la procesión y reparto de las bendecidas «coquetas» del miércoles por la noche, y de la entrañable jornada vivida el jueves, tuvieron lugar otros dos días de fiesta. Desde las primeras horas de la mañana y durante todo el día tuvimos «Bou de vila», exhibiciones de ganado vacuno por las calles de la localidad, que sobre todo por la tarde estaban abarrotadas de público, tanto de Cabanes como foráneos atraídos por este siempre bien acogido espectáculo. — JOHB.

RETIRO ESPIRITUAL DEL OPUS DEI

Recordamos que esta tarde a las siete y cuarto se celebrará un retiro espiritual para hombres, dirigido por un sacerdote del Opus Dei, en la Capilla del Instituto «Francisco Ribalta (Avda. Rey Don Jaime).

Se invita a cuantos deseen asistir al mismo.

RINCON de FIESTAS

MAGNIFICO ACTO DE PRESENTACION DE LA MADRINA, DAMAS Y COMISION DE LA GAYATA NUM. 10

EL sábado, en La Pérgola, tuvo lugar una magnífica Gala Madalenera con motivo de la presentación de la Madrina, Damas de Honor y Comisión de la Gayata núm. 10 (Sector plaza de María Agustina Avenida del Lledó y adyacentes).

El acto, enmarcado por un gran ambiente festero, congregó a un numerosísimo público que siguió, expectante unas veces, y entusiasmado otras, todas y cada una de sus partes. Asistieron la Reina de lae Fiestas, Srta. Mercedes Borrás Valls, acompañada de las Damas de la Ciudad y Dama de «els Cavallers de la Conquesta», así como Madrinas, Damas de Honor y Comisiones de los restantes Sectores. Por parte de la Junta Central, se encontraban presentes su Presidente, D. Carlos Torlá; Presidente Adjunto, D. José Carót, Secretario, D. Alvaro Zaera; Vocal Ponente del «Pregó», D. Manuel Castellano, y Vocal Ponente de Festejos Infantiles, D. José Soriano.

Tras una primera parte de música de baile, al filo de la medianoche, el encendido de los focos de escenario anunció el comienzo del esperado momento en que se iba a presentar la parte central de la Gala Madalenera de la Gayata núm. 10. El realizador de la revista sonora «Gayata», Quiquet de Castalia, que intervenía como locutor presentador, pronunció unas palabras desgranando las vivencias del momento y recordando paisajes, lugares y figuras vinculadas, desde simpre a las Gayatas, glosando la significación de este Sector, que represente al antiguo «Toll», por donde se encamina anualmente la romería a la Magdalena. Seguidamente, con su acostumbrada alegría y colorido, llevando al frente su bandera con los colores de la Ciudad, efectuó un espectacular desfile de presentación la Murga Típica Fadrell Camp, que en esta su nueva actuación en La Pérgola, ha mejorado aún más sus efectos de montaje, en cada uno de los númeroes, jocosísimos y de un humor muy peculiar, por la gracia castellonera que derrochan.

La Gayata núm. 10, presentó el brillante desfile de sus guapas representantes para este 1974. Entre contínuas y cariñosas ovaciones, lo hicieron, en primer lugar, las Damas de Honor, Srta. María Dolores Falomir Alvarez, acompañada de D. Miguel Esteve; Srta. Modesta González, acompañada de D. Juan Montañés; Srta. Trini Pallarés Porcar, acompañada de D. Miguel Blasco; Srta. Conchita Falomir Alvarez, acompañada de D. Francisco Vicent; Srta. María Teresa Herrero Sales, acompañada de D. Fernando Falomir; Srta. Pilar Gascón Verganza, acompañada de D. José Miguel Vicent; Srta. María Isabel Viciano Ortiz, acompañada de D. Salvador Esteve; Madrina saliente Stra. María de la Soledad Blasco Beltrán, acompañada por el Vice—Presidente D. Manuel Capdevila. Finalmente, entre una gran ovación desfilaron la Madrina 1974, Stra. María José Balaguer Porcar, acompañada por el Presidente D. Ismael Vicent, situados todos en el escenario los componentes de la Comisión impusieron a su respectiva dama acompañante la banda—distintivo de la Gayata núm. 10, ofreciéndoles, seguidamente preciosos ramos de flores. Ofrenda floral que, muy gentilmente, la Gayata núm. 10 hizo llegar luego a la Reina de las Fiestas; a las distinguidas Señoras de Torlá y Carot, y a las emocionadas mamas de la Madrina y Madrina Infantil del Sector. Epílogo caluroso en el desfile final y el inicio de la segunda parte con el «Rollo i Canya», bailado por todas las representaciones madaleneras asistentes.

XIMEN DE CARROZ

REUNION DE LA JUNTA DE MANDOS Y JUVENIL EN NULES

En el salón de actos de la Delegación Local de la Juventud de Nules, se reunieron las Juntas de Mandos y Junta Local Juvenil de OJE, a fin de tratar de las actividades para el trimestre en curso.

Se aprobó el plan para el mismo, consistente en la celebración del foro Juvenil, en el que participaron varios oradores de prestigio, formación de las mesas de trabajo para la constitución de las diversas ponencias y conferencias extraordinarias.

Se acordó también fijar un horario para la distribución y utilización de las pistas polideportivas y se aprobó las actividades realizadas hasta ahora, aumentando varias para el futuro.

Asistieron a las reuniones los Delegados Locales de la Juventud y Sección Femenina, Jefes de OJE y OJEF, e Inspector de Zona.

Esperamos grandes frutos de estas reuniones.

II CURSO PARA POSTGRADUADOS SOBRE «INTERPRETACION RADIOGRAFICA » EN LA SOCIEDAD DE MEDICINA Y CIRUGIA

Continuando las sesiones semanales del III Curso para Postgraduados sobre "Interpretación Radiográfica", organizado por esta Sociedad, esta tarde, a las ocho, en el Salón de Actos del Colegio de Médicos intervendrá el Dr. D. Ramón Capdevila, sobre "Las alteraciones radiológicas en los crecimientos de las cámaras cardíacas".

TRAJES
CHAQUETAS
PANTALONES
EUROVENTA

La etiqueta TERGAL numerada es la más completa garantía textil.

CONFECCIONES NEBOT
Colón, 18 - CASTELLON

ROGAD A DIOS EN CARIDAD POR EL ALMA DE

Don Vicente Claramonte Gómez

(PROFESOR DE LA AUTOESCUELA VIÑAS)

QUE FALLECIO AYER, EN NUESTRA CIUDAD, HABIENDO RECIBIDO LOS SANTOS SACRAMENTOS Y LA BENDICION APOSTOLICA DE SU SANTIDAD

R. I. P.

SUS DESCONSOLADOS: ESPOSA, ISABEL CLARAMONTE DOMINGO; HIJA, ISABEL; HERMANA, ANA; MADRE POLITICA, ISABEL DOMINGO MUÑOZ; SOBRINOS, PRIMOS Y DEMAS FAMILIA, AL COMUNICAR A SUS AMISTADES TAN IRREPARABLE PERDIDA, RUEGAN UNA ORACION POR EL ETERNO DESCANSO DEL ALMA DEL FINADO Y LA ASISTENCIA A LA MISA EXEQUIAL QUE SE OFICIARA HOY, A LAS CINCO DE LA TARDE, EN LA IGLESIA CATEDRAL DE SANTA MARIA, POR LO QUE LES QUEDARAN ETERNAMENTE RECONOCIDOS.

DOMICILIO DEL FINADO: CALLE CABALLEROS, 69-5.°

CASTELLON, 22 DE ENERO DE 1974

(NO SE INVITA PARTICULARMENTE)

(c) Ministerio de Cultura 2007

LOS AUGURIOS DEL PROFESOR

Por Salvador VALLINA

EL nómada urbano, el habitante de las grandes ciudades, rara vez levanta los ojos del asfalto, su horizonte de animal racionalista, pero no necesariamente racional. El universi es para él, para nosotros, un laberinto de desfiladeros de cemento, detrás de cuyas paredes archiva, archivamos, la vida y sus afanes. Nada más natural, en tales circunstancias, que la ruptura con la naturaleza. Cualquier relación particular con ella, más allá de la planta en el tiesto o del pájaro en la jaula, dentro de la existencia civilizada se convierte en acontecimiento excepcional, buscado y rebuscado, o en pura coincidencia. No obstante, por encima de las farolas cenitales y de los anuncios fluorescentes que enciende la noche, por encima de los bosques de antenas que pueblan las cumbres de azoteas y guardillas, por encima de todo y de todos lucen todavía las estrellas, lo mismo que lucieron para el hombre primitivo, el de las angustias cosmogónicas y los terrores cósmicos, con el peso del firmamento sobre el ánimo como clave de su sino. Salvo que aquel hombre no era el hombre de hoy, que ya se lo ha explicado todo, lo que sabe y lo que no sabe. El hombre que ha perdido hasta la noción del misterio y, más o menos, ya crédulo, ya escéptico, opina que el cielo y los astros están ahí para que los días se dividan en horas de luz solar y en horas de luz eléctrica. Y también para que vuelen los cosmonautas, para que estudien sus fenómenos los astrónomos y para que los astrólogos hagan sus horóscopos.

Como quiera que sea, bien por la lógica del conocimiento, bien por las artes de la adivinación, todo está previsto, hasta lo imprevisto. Así un estrellero famoso, el profesor Lafuente, capaz de leer el porvenir en la pura apariencia de la bóveda celeste, con un pequeño margen de errors rconocidos, actitud muy científica, asegura que 1974 será de este modo: «Un año duro, confuso, con forcejeos entre las fuerzas tradicionales y las fuerzas nuevas». Tremenda situación, sin duda, o sea la de siempre. Porque ocurre que la historia no ha sido nunca otra cosa que ese forcejeo, a veces atroz. De donde, en los casos extremos, su aspecto patológico, que decía Ortega, o lucha perenne entre los paralíticos y los epilépticos. Que todo permanezca como está, que nada cambie, frente a la idea de que todo sea destruido, que nada quede en pie, constituye una situación desquiciada que alcanza caracteres alucinantes en tiempos de crisis. Entonces, en este choque brutal de lo noble y lo innoble del pasado contra lo justo y lo injusto del futuro, lo único que se logra de inmediato es el sacrificio del presente, su sometimiento a los más antagónicos impulsos de la condición humana, mezcla inefable de excelsitudes y de miserias.

Lo de menos es el detalle, la anécdota menuda de este horóscopo de 1974 producido por la magia del profesor Lafuente, casi infalible, según su propio juicio. También los magos primigenios, los astrólogos persas, se guiaban por los signos fundamentales, no por las minucias equívocas. Por eso, dicen, siguieron la estrella de Belén. Sesudos varones han montado sólidas teorías científicas, casi siempre contradictorias, sobre las circunstancias siderales a que alude el breve texto evangélico atribuido a San Mateo, 2,1. Y, después de ochocientos años, cuando los magos ascienden a la realeza, tres porque tres fueron sus regalos —oro, incienso y mirra—, reciben también nombre propio, Melchor, Gaspar y Baltasar, como representantes de Europa, Asia y Africa, en las glorias litúrgicas de la Epifanía. Desde entonces la apologética cristiana, y no digamos la poesía y la pintura, han logrado fabulosas recreaciones en torno a la leyenda de la Adoración de los Reyes. De este modo aquellos mazdeistas estrelleros, cuyos supuestos huesos, milagrosamente habidos en tiempo de San Ambrosio, se veneran en la catedral de Colonia —obsequio del emperador Federido Barbarroja, que los robó de Milán—, han escalado las cimas más altas del arte. Y de la santidad, claro. Lo cual viene a ser una especie de reconocimiento canónico de la magia, o ciencia de los magos, cuando menos en su faceta blanca, donde no interviene para nada el diablo, como se sabe.

Todas estas cosas, como tantas otras, han dejado su huella en el hombre desde las más remotas generaciones, y de algún modo permanecen en la mente humana, incluso en la del nómada urbano. Baroja diría que son las estelas sentimentales que motivan la disociación de la personalidad característica de la época, con el mundo sensible de un lado y la inteligencia de otro, con los instintos de una parte y la razón de otra. En su estilo rupestre y, por ello, tan expresivo, fijaría ahí la causa de que abunden los espíritus religiosos sin fe, los ateos místicos, los revolucionarios sin convicciones, las madres de familia con alma de rameras y las cortesanas con vocación de monjas. Este es, justamente, el tipo de animal que se explica todo, lo que sabe y lo que no sabe, en las mismas antípodas socráticas. El tipo que no mira a las estrellas pero lee los horóscopos, porque en el firmamento está escrito el futuro. Por eso conocemos ya que 1974 será un año con forcejeos entre las fuerzas tradicionales y las fuerzas nuevas. Lo ha dicho el profesor Lafuente, de la estirpe de los magos.—(PYRESA).

UN LIBRO SOBRE ESPAÑA

Por José Miguel NAVEROS

ACABO de escribir el titulo de este trabajo y lo primero que se me viene a la memoria es una frase acertadísima de Azorín: "El robinsonismo literario —si fuera posible— sería funesto". Y es que ninguna literatura, o cualquier otro arte, merecería tal nombre si no moviera su interés hacia el exterior. El conocimiento de la cultura española por otros países se hace tan preciso como el de nuestro desarrollo económico y técnico. No hay un país verdaderamente fuerte si carece de comunicación literaria y artística con otras naciones. Los miles de hispanistas que hay repartidos por el mundo son algo más que turistas u hombres de negocios buscando la ley de la oferta y la demanda. Para los turistas y los comerciantes, España y lo español se reduce a lo adjetivo, mientras para los hispanistas constituye lo sustantivo. No olvidemos en estos momentos de materialismo por los que pasa el mundo lo expresado por el filósofo Hegel en su Estética: Nada hay que se aproxime a la Iliada, dentro de las grandes epopeyas de las modernas lenguas, de no ser el "Cantar de Mío Cid".

Este instrumento notable que es la literatura y el arte en general —música, pintura, escultura—, y que representa hace tiempo —siglos— nuestro credito en los distintos paises civilizados, acaba de recogerse en un substantivo libro escrito solo para ingleses que se titula "A companion to Spanish studies", editado por P. E. Russell, profesor de estudios de español en la Universidad de Oxford. Esta obra es una nueva versión del trabajo que con el mismo titulo fue publicado por el fallecido hispanista E. Alliso Peers, en 1929, revisado y aumentado de extensión ahora. Y hasta tal punto es así que se puede considerar una obra nueva, respondienod a un concepto de hoy y sin limitar, como es corriente en obras extranjeras, el valor de nuestra cultura: porque en éste se recoge, ¡y cuánto nos alegra que así sea! un capitulo sobre literatura hispanoamericana. Para mí este solo capítulo, escrito por D. P. Callegher, profesor también de Oxford, es suficiente para hacer el comentario del libro. Es satisfactorio que un libro sobre España, escrito sóla para ingleess, se haya incluido la literatura de la América de habla española. Con la particularidad, además, de que el libro tiene otros méritos de conjunto, que merecen resaltarse.

Yo apuntaría entre otros contextos, amorosos para el estudio de lo español —que es virtud siempre a flor de este libro—, el que se incluya un capitulo, el VII, debido al profesor de lenguas románicas de la Universidad de Manchester, Paul Russell, sobre literatura medieval catalana, diciéndose: "Cualquier estudio de la literatura medieval española que omita la literatura escrita en catalán sería incompleto y, de acuerdo con la forma en que los mismos españoles medievales consideraban la cultura de la Península Ibérica, anacrónica". Nada más exacto: porque la cultura española es rica en matices regionales y sin sumar la totalidad de éstos sería incompleta. En la mezcla de culturas, por otra parte, se ha escrito la Hisoria de España. Una historia en común de muchos siglos y con esenciales elementos de cohesión.

Prosiguen los aciertos de este libro —"Spain— A Companion to Spanish Studies"—, capítulos XI y XII, al cantar el arte visual español —pintura, escultura, arquitectura—, y estudiar nuestra música partiendo de la época visigótica. Se ratan de capítulos interesantes sin que nos nieguen méritos. El espíritu español figura en Europa por la fuerza de la Historia: dirigió y personificó mucho de ésta.

En el capítulo I, trabajo acertadísimo del profesor Douglas Gifford, de la Universidad de St. Andrews, encontramos una información detallada sobre la historia de la lengua española (incluyendo el español, con todos sus matices, como idioma indioamericano). Y es que en este libro, por ventura, no se nos regatea nada que sea español. Por el contrario: se nos suma cuanto nos corresponde. Con razón escribió el doctor Marañón, refiriéndose a un buen hispanista, que "un amigo de España es algo mas que un amigo nuestro, porque la amistad personal prende sobre valores determinados y fijos: por lo tanto, fáciles y, en cierto sentido, universales. Pero la amistad a un país, como actitud, casi como disciplina y religión, abarca en un abrazo descomunal y gigantesco una Humanidad entera".

A mí no se me olvida, al recordar esta buena frase de Marañón, otro buen libro sobre España que se escribió hace mucho tiempo por el escritor ruso señor Eremburg; que afirmando en su prólogo: "Este libro fue escrito por un ruso y para rusos. ¡Cuán lejos está Rusia de España!...", decía con cariño: "Siempre tuve, desde mi niñez, el deseo de pisar tierra de España. Estudiaba el castellano, contemplaba los cuadros de Goya, leía los versos del Arcipreste de Hita y escuchaba los relatos de aquellos amigos que habían contemplado este país de encanto. En mi visión se mezclaba todo: la figura de Don Quijote y las pruebas de valor de la raza"...

A todos los que escribiendo de España, sin la pretensión que se les lea en España, sino en el país de donde son exclusivamente, debemos agradecerles tanto su imparcialidad como su amor, y darles las gracias. Yo lo hago en esta ocasión y guardo para este buen libro inglés sobre España —mi país— un grato recuerdo. España está como es en este libro "escrito solo para ingleses".

(PYRESA)

El abastecimiento de sal común

RECIENTEMENTE ha saltado a las columnas de la prensa la noticia de que una gran empresa química, ante la eventualidad de no disponer de materia prima suficiente para sus fabricaciones, ha decidido construir en Huelva unas salinas con capacidad de producción anual de 220.000 toneladas de sal común, nombre que vulgarmente damos al cloruro sódico.

Creemos que esta noticia merece un comentario, puesto que los recursos españoles de sal son prácticamente ilimitados, por lo que si las obtenciones no son suficientes para atender al consumo nacional, el hecho se debe a que las instalaciones de producción no han sabido acomodarse al ritmo de crecimiento de la demanda, por otra parte muy destacado.

Hasta hace todavía pocos años, el consumo español de sal, aunque importante, se circunscribía de modo casi exclusivo al consumo doméstico y al de la pesca e industrias derivadas de ella, con algunas otras ramas de las referidas a la alimentación. Mas, en los últimos tiempos, las actividades de la industria química, que utilizan sal común en muchas de sus fabricaciones, han acrecentado en muy fuerte medida las necesidades de este producto sin que, por otra parte y como ya hemos señalado, se hayan incrementado las instalaciones de obtención.

En la actualidad, la producción española de sal es de 1'9 millones de toneladas, de las que alrededor de 1'2 millones son de sal gema, o sea extraida de las minas. Unas 640.000 toneladas se obtienen del agua del mar mediante la desecación en salinas y una pequeña cantidad (25.000 toneladas) procede de aguas salobres de manantial, que se trata igual que el agua del mar para recoger la sal contenida en ella.

La previsión del Plan Nacional de la Minería era de que, para 1973, la producción nacional de sal fuera de 1'5 millones de toneladas. El no haberse logrado dicha cifra, se ha debido esencialmente al nulo incremento de la obtención de salinas, que debía superar ya el millón de toneladas y no alcanza, como hemos indicado, más que 650.000 toneladas.

Las costas españolas del Mediterráneo e incluso las del Atlántico, en Andalucía, poseen magníficas condiciones para la extracción de sal, no sólo por su gran insolación, sino también por la relativamente elevada temperatura que en ellas reina durante la mayor parte del año. Famosas en todo el mundo, son, por ejemplo, las salinas de Torreviella, en Alicante, así como las de San Fernando, en Cádiz, aunque la realidad es que existen numerosos parajes del litoral perfectamente aptos para el establecimiento de salinas, el único gasto de las cuales, aparte de los referidos a almacenamientos, envasado, manipulación, etc., es la preparación de los terrenos, dado que la energía productora de sal son los rayos del sol.

Las escasas inversiones en la preparación y acondicionamiento de salinas han conducido a la situación actual, que se caracteriza porque nuestro país, que tradicionalmente era exportador de sal y que producía todo el volumen que demandaba el mercado, tanto interior como exterior, ahora se ve obligado a adquirir en el extranjero alrededor de 100.000 toneladas de sal al año, cifra en realidad exigua y que no requiere sino una mediana ampliación de las salinas para ser cubierta.

Mas teniendo en cuenta que el consumo de sal por parte de la industria química ha de ser cada vez mayor, parece necesario proceder a mayores ampliaciones que las precisas para cubrir el corto déficit actual, en la seguridad, además, de que si surgieran excedentes, éstos podían ser colocados en otros países, pues, como tantas otras materias primas, la sal común es ya, a escala internacional y principalmente europea, un producto escaso.

COLABORACIONES

Hablar de la guerra

Por Demetrio CASTRO VILLACAÑAS

ERNESTO Giménez Caballero ha subrayado, agudamente, que la mayoría de los ministros del nuevo Gobierno —exceptuando, naturalmente, las carteras militares— pertenecen a esas generaciones de españoles que, por su edad, no hicieron la guerra; varios de entre ellos, no pueden siquiera tener apenas recuerdos personales de la contienda; y sería curioso comprobar cómo muchos de los altos cargos de la política abrieron los ojos infantiles al asombro y al temor tras de unas y de otras de las trincheras que —enmedio la tierra de nadie, que era la tierra de todos— cruzaban España.

Torcuato Fernández Miranda, en ocasión trágica, dijo con énfasis que los españoles habíamos olvidado la guerra, pero no la victoria. Entiendo yo, humildemente, que es difícil recordar y valorar una victoria si no se cimenta el recuerdo sobre la existencia de una guerra previa. Pero lo que sin duda, y al menos así lo entiendo, quiso decir el profesor Fernández Miranda, es que los españoles habíamos superado el trauma de la división, del enfrentamiento, del afán de imposición por la vía de la violencia que es necesario e imperioso en toda guerra. Los nuevos ministros, son, pues, en su mayoría, hombres que no vivieron activamente ese afán de imposición, esa necesaria lucha, ese irremediable enfrentamiento. Y son, muchos de ellos, por su edad también, hombres que si no vivieron activamente la guerra, mucho menos pudieron conocer ni tomar parte en los enfrentamientos previos, en las posiciones que vinieron a hacer inevitable y dolorsamente necesario el conflicto.

Sabido es que algo que no se puede trasmitir son las experiencias y las sensaciones. Por mucho que tratemos de explicar a nuestros hijos cómo es el dolor del alma, lograrán saberlo hasta que algo dentro del alma empiece a dolerles; por mucho que queremos explicar a un sordo de nacimiento que es el sonido, nunca podrá saberlo hasta que sus oídos no se abran. Quiero decir que las dolorsas sensaciones de la guerra, las viejas experiencias bélicas y prebélicas, sólo pueden ser para muchos de los hombres que hoy nos gobiernan conocimientos técnicos extraídos de los libros, reflejo más o menos mediato de conversaciones, intentos de adivinación a través de lo referido o sentido por sus mayores, nunca experiencia personal, nunca sensación personal experimentada.

Si nuestra guerra hubiera sido, efectivamente, tan sólo un fenómeno de sentimientos; si no hubiera sido además una consecuencia de múltiples circunstancias concurrentes, acaso fuera oportuno, como algunos pretenden, enterrar ya definitivamente el tema de la guerra española; cerrar lo que sólo sería entonces experiencias y percepciones de un trágico paréntesis abierto entre las fechas claves del 18 de julio de 1936 y el 1.º de abril de 1939. Pero dado que ello no es así; dado que la guerra fue la última consecuencia de unos modos de vida españoles que la victoria del Primero de Abril había de cancelar definitivamente, es innegable que para estos hombres de hoy, que no vivieron aquellas circunstancias, resulta también totalmente imprescindible no olvidar la realidad de la guerra, no ya como manifestación del enfrentamiento entre españoles, sino más bien como consecuencia última e inevitable de aquel enfrentamiento; y, especialmente, como causa y origen de la victoria que pretende unir en el servicio de España a la totalidad, con sus lógicas matizaciones y peculiaridades, del pueblo español.

Es importante, pues, que estos hombres de hoy, como otros muchos a los que ellos van a gobernar y administrar, se hayan considerado hijos legítimos de aquella victoria que superó las circunstancias prebélicas y zanjó por el hecho mismo de la victoria, la guerra en que se habían enfrentado y trataban de anularse mutuamente entendimientos en muchas ocasiones parcialmente válidos del porvenir de España.

Unos hombres nuevos, son ahora, en su mayoría, los llamados a hacer efectivos o perfeccionar parte de los sueños justos en los que fundamentaban su decisión bélica unos españoles que no han podido trasmitir otra cosa que sus razones, no sus emociones, a quienes hoy aseguran ya con sus presencia mayoritaria la permanencia de un sentido político que, bien claramente se ve, no se ha mantenido tan sólo en la también justificante razón de haber vencido, sino especialmente en las razones ideológicas que hicieron posible aquella victoria; y en los frutos, cada vez más abundantes y más enriquecidos de semilla perpetuadora, de aquellas razones victoriosas.

La realidad actuante de una generación, que ya nutre mayoritariamente las carteras civiles del Gobierno de España, fiel a los postulados del 18 de julio, alumbrada por la luz de la victoria del Primero de Abril, pero que no fue protagonista del 18 de julio ni del Primero de Abril, sino que es exactamente venturosa consecuencia de todo ello, está bien patente. A través del tiempo, los héroes del Alzamiento y de la Guerra, los artífices de la Victoria, han sabido trasmitir no una emoción, que de manera profunda y actuante no se trasmite, ni la experiencia, que cada generación como cada persona ha de labrarse por sí misma, sino las profundas razones que alzaron sus posibilidades tras el triunfo, y que se han fortalecido y acrisolado a lo largo de unos años de paz venturosa, en la que puede empezar a entenderse ciertamente como historia lo que fue vida de muchos españoles que aún continúan viviendo.

La presencia en la vida política nacional de estos hombres que hoy son ya los rectores en tantos campos del vivir nacional significa la más lograda permanencia de un vivir político victoriosamente alcanzado: La continuidad de la unidad esencial de España, tan aguadamente herida en aquellos tiempos que, venturosamente para ellos, los hombres que hoy ya alcanzan mayoritariamente los altos puestos civiles del Gobierno no pudieron vivir con conciencia de participación. Por el contrario, son ellos consecuencia y fruto, tan propicio a brindar nuevas conquistas y avances nuevos, de la victoria aquella que se ha mostrado tan eficaz como abierta a la continuida y al perfeccionamiento del Estado que engendró.

Queda claro que la permanencia del espíritu que animó aquellas razones está demostrado y garantizado. Ello significa, exactamente, la continuidad de un Estado legitimado sucesivamente por la propia razón de la victoria, por el referéndum repetido de los españoles, y por la continuidad de su propio ejercicio, perfectible y actuante, que hoy protagonizan muchas claras vocaciones de servicio político que al trazar su biografía ya no pueden tener ocasión ni precisión de haber de su participación en la guerra.

Asamblea del Colegio Sindical...

Viene de la pag. 2

Colegio hizo una exposición de la actuación de la Junta Rectora, extendiéndose especialmente en la descripción de la tarea realizada por las comisiones de Previsión, Decesos, Afiliación y Vigilancia de Reglamentos.

Luego se dio lectura, por el Secretario a la Memoria anual y planteamiento de las líneas generales de actuación.

Finalmente el Presidente del Colegio Nacional, don José Luis Mosquera, habló con gran claridad y extensión de la problemática profesional siendo muy aplaudido. Luego se abrió coloquio que fue extenso y muy interesante.

A las dos y media de la tarde se sirvió un almuerzo —homenaje, en el Salón de Honor del Casino Antiguo, que presidió el Gobernador Civil accidental don Fernando de Val; el Presidente del Colegio Nacional, don José Luis Mosquera; el Vicepresidente de la Diputación, don Vicente Torrent; el Delegado Provincial de Trabajo, don Luis Burguera García; el Presidente del Colegio Provincial de Agentes de Seguros, don José María Verdes; el Presidente del Sindicato Provincial del Seguro, don Joaquín Jiménez Vaquer; el Presidente de la Unión de Empresarios del Sindicato, don Vicente Farnos y el Presidente de la Unión de Trabajadores del Sindicato, don Miguel Pallarés Forés.

A los postres pronunció unas palabras el Presidente del Colegio Provincial, Sr. Verdés, para agradecer la presencia de las autoridades y de los miembros de las Juntas Rectoras de Valencia, Alicante, Tarragona y Teruel. A continuación dijo que el Colegio Provincial había organizado la Asamblea, y a su vez, el acto de homenaje a unos hombres que todo se lo merecen, entre ellos al Delegado Provincial del Trabajo, don Luis Burguera García y al Presidente del Sindicato Provincial del Seguro, don Joaquín Jiménez Vaquer. Y quisiera que este almuerzo —añadió— fuera también un acto de pleitesía hacia las esposas de quienes forman el Colegio Provincial y de los Colegios vecinos ya aludidos. A todos los colegiados que han venido de ellas les ruego que lleven a los colegiados de las cuatro provincias que representan, nuestro mejor saludo. Fue muy aplaudido.

Seguidamente el Secretario dio lectura a los nombres de los homenajeados que recibieron sus placas y pergaminos: el Delegado de Trabajo de manos del Gobernador Civil accidental, don Fernando de Val; el Presidente del Sindicato, don Joaquín Jiménez de manos de don José Luis Mosquera y los siguientes señores: don Fernando Herrera Prats, don Manuel Blay Tirado, don Roberto Vilar Miralles, don José Izquierdo Ibáñez, don Fernando Falomir Gil, don José Guinot Benet, don José María Pavía Galván, don Amado Andrés Sabater, don Ramón Bonfill Doménech, don Luis Calpe Melchor, don Vicente Fabregat Simó y don Santiago Faicó Verdera, de manos de los señores que ocupaban la presidencia.

En nombre de todos los homenajeados dio las gracias don José Guinot Benet, que fue muy aplaudido.

Finalmente ofreció el homenaje el Presidente del Colegio Nacional de Agentes de Seguros y Procurador en Cortes, don José Luis Mosquera quien, con gran elocuencia, exaltó las cualidades de don José María Verdés y elogió las de los homenajeados, haciendo a la vez un canto a la unidad, al progreso de los profesionales del Seguro y a la grandeza de la Patria.

D. José Luis Mosquera, acompañado del Presidente del Sindicato, don Joaquín Jiménez y del Presidente del Colegio Provincial, don José María Verdera, antes de comenzar la Asamblea, cumplimentaron al Delegado Provincial accidental, don Silvestre Miranda Pan, que les agradeció la visita y excusó su presencia porque tenía que desplazarse a distintas Comarcales en visitas que eran inaplazables e ineludibles.

SE PRECISA
Muchacha de servicio
interna o externa. Buenísimo sueldo. Vacaciones. Pagas extras. Interesadas presentarse en DAMA Publicidad.-Gral. Aranda, 6.

CENTROS OFICIALES

Viene de la pag. 2

sidencia del Sr. Teniente de Alcalde-Delegado, don Carlos Toria Cepriá.

Se emitió dictamen proponiendo se acceda a lo solicitado por "Urbanizadora Costa de Azahar, S.A." y se le devuelva cierta cantidad ingresada erróneamente correspondiente a los recibos del año 1973 por una parcela de la Playa del Pinar.

Se emitió dictamen proponiendo sea atendida la petición formulada por don José Casañ Conill en el sentido de que sea anulada la liquidación girada por el arbitrio municipal sobre la Riqueza Urbana, y le sea girada otra nueva de acuerdo con la Base liquidable revisada.

Se emitió dictamen proponiendo se acceda a lo solicitado por don Mateo Montemayor Hernández en relación con el arbitrio municipal sobre Consumo de Lujo respecto a la sala "Don Hilarión", estableciendo un concierto para el pago del mismo.

Se emitió dictamen proponiendo a la Comisión Municipal Permanente sea atendida la petición de doña Pilar Segarra sobre pavimentado de aceras en la Avda. Benicasim, núm. 12.

Se emitió dictamen proponiendo al Excmo. Ayuntamiento Pleno la aprobación de la Ordenanza Fiscal para la imposición de contribuciones especiales por alumbrado de las calles Calvo Sotelo, José Antonio, Gral. Mola, Plaza de la Paz, Gral. Aranda y Herrero.

Se emitió dictamen proponiendo al Excmo. Ayuntamiento Pleno la aprobación de la Ordenanza Fiscal para la imposición de contribuciones especiales por las obras de alumbrado de las calles Antonio Maura, Enseñanza, Domingo Briau, Gracia, Cervantes, Isabel Ferrer, Mealla, Caballeros, Auxias March y Plaza Aulas.

Se emitió dictamen proponiendo al Excmo. Ayuntamiento Pleno la aprobación de los expedientes de contribuciones especiales por las obras de alumbrado de las calles Monturiol, Churruca y Mártires del Barco. De pavimentado de la zona central de la Plaza Isabel la Católica; y de urbanización (pavimentado y alcantarillado) de las calles Churruca, Avda. Buenavista y Monturiol.

(c) Ministerio de Cultura 2007

El gran éxito de «VINATEA», la ópera de Matilde Salvador y Xavier Casp, en el solemne marco del Liceo de Barcelona

Una obra cargada de valores musicales y literarios, proclamados por el público con entusiasmo y por la crítica con unanimidad

La brillantez de la función de estreno estuvo matizada por la presencia y el fervor de las destacadas representaciones valenciana y castellonense

Un prolongado y entusiasta aplauso obligó al final de la representación a salir una y otra vez a los autores al escenario del Liceo, para recibir la confirmación del éxito de su obra.

Brillantísimo aspecto de la Sala del Liceo, en la noche triunfal del estreno de "Vinatea" el pasado sábado.

INSISTIMOS en que el estreno de la ópera «Vinatea» el pasado sábado en el Liceo barcelonés, constituía un acontecimiento importante por muchas razones. Artísticamente por el hecho de llevar al programa anual del Liceo una ópera de cuya música es autora una mujer, y además acudiendo la autora con su primer estreno, pues lo de «La filla del Rei Barbut» hay que ponerlo en una línea diferente. De otro, ya ello visto desde Castellón, porque esa autora es una castellonense, y no una castellonense cualquiera, sino quien como Matilde Salvador, nacida y criada entre nosotros, se ha sentido siempre y se sigue sintiendo castellonense de todo corazón, castellonense de hecho tanto como de derecho. A mayor abundamiento, Matilde Salvador cuenta entre nosotros con muchísimos amigos y con muchos admiradores, lo que nos ligaba a todos, y a Castellón en suma, a este acontecimiento operístico, espectacular, artístico, y, a la vez, entrañable y castellonero también.

CALOR DE CASTELLON EN EL ESTRENO

Por ello hay que decir de antemano, como primera nota destacable del brillantísimo estreno de «Vinatea» en el Liceo, que Castellón estuvo presente oficial y socialmente en aquel aspecto, representado por el Presidente de la Diputación, don Francisco Albella, con su esposa, que se reunió en la ritual foto del escenario con el Jefe Provincial y Gobernador Civil de Barcelona, don Tomás Pelayo Ros; Presidente de la Diputación de Barcelona, D. Juan Antonio Samaranch; Gobernador Civil de Valencia, D. Enrique Oltra; Presidente de la Diputación valenciana, D. J. Antonio Perelló, todos los cuales acudieron a felicitar a autores y artistas entre el segundo y tercer actos.

Al margen de esa representación digamos oficial, había calor de Castellón en el Liceo, en torno a Matilde y Vicente Asencio, su marido y orquestador de la ópera; en torno a Josefina Salvador, que, como la hija de Vicente y Matilde, allí estaban junto a ellos en esa hora nerviosa y emociante del preestreno y del estreno. Quisiéramos no dejar ningún nombre en el tintero, y hacemos la salvedad de que seguramente hubo más castellonenses que no tuvimos ocasión de ver en los vestíbulos y pasillos en los descansos; los que vimos fueron los Sres. de Torrent, el Vicepresidente de la Diputación; de Godes, D. Ramón, el Delegado Provincial de Educación y Ciencia, junto con D. Eliseo Vives, siempre recordado y estimado en Castellón; los Sres. de Nebot, D. Remigio; de Meliá, D. Casimiro; de Guallar, D. José, y de Peris, D. Tomás; el pintor Ripollés con su esposa; Miquel Peris, nuestro laureado poeta; D. José Pastor; el morellano, reverendo don Manuel Milián, y alguien tan castellonero, a la vez que valenciano, como el doctor don Fernando Antolí Candela, asimismo con su esposa. Todos ellos dieron constancia de cómo Castellón ha percibido el significado de este acontecimiento y rodearon a Matilde Salvador y a Vicente Asencio, así como a Xavier Casp y al encargado de decorado y vestuarios, el alcorino Joaquín Michavila, de ese calor cordial y fervoroso de castellonerismo, que en los entreactos se hizo notar mucho en el Liceo por la intensidad con que lo sentían y manifestaron quienes allí estaban, en representación de tantos que hubieran deseado vivir esos momentos que, al fin y al cabo, tienen un lugar relevante en la vida y la historia de algo de nuestra ciudad, y que, por tanto, somos los castellonenses quienes hemos de estar presentes y unirlo a la existencia diaria de Castellón.

EL GRAN TRIUNFO DE LA OPERA

Como principio hay que decir que llegar una épera al estreno en el Liceo, constituye ya un gran éxito. Que esa ópera además triunfe en todos los terrenos y guste, guste de verdad, es ya un hecho que bordea lo sensacional. Pues bien, «Vinatea» se encuentra en este caso. Logrado el triunfo de que el Liceo la incluyera en su programa, además ha triunfado en su estreno.

No crea el lector que triunfar en el Liceo puede conseguirse por el hecho de ser una obra que apoyaban las Diputaciones de Valencia, Alicante y Castellón y las Cajas de Ahorros de Valencia y de Castellón con sus patrocinios. A la hora de la verdad, de programar una obra, el Liceo mira sobre toda la calidad de la ópera, y en «Vinatea» lo encontró suficiente; a la hora de aplaudir una representación, el público del Liceo, en su inmensa mayoría un abono que no hace excepción de personas, de autores y de cantantes —al margen de la, dado el aforo del Teatro, insignificante representación castellonense y valenciana, esta bastante más numerosa que la nuestra, con dos o tres autobuses aparte quienes fueron en coches particulares—, no tiene en cuenta más que el valor concreto de la obra y la versión. Pues bien, en este aspecto «Vinatea» triunfó claramente, entusiásticamente, ya que el público escuchó la música con interés y agrado, siguió la obra con atención y aplaudió cuadro tras cuadro con claro entusiasmo. Al terminar la representación, la insistencia de los aplausos llevó ante el telón a Matilde Salvador y a Xavier Casp junto con el maestro director, Gerardo Pérez Busquer, y los primeros intérpretes; y por tres veces se les reiteró un homenaje unánime, mantenido, sincero, entusiasta, con aplausos y más aplausos.

Realmente, aparte cariño por Matilde Salvador, amistad, admiración y demás sentimientos, «Vinatea» mereció holgadamente este éxito. Somos de los que íbamos al Liceo no con inquietud, pero sí concediendo un margen a la incógnita del éxito en las proporciones que lo obtuvo; y no por dejar de creer en la calidad de la música de Matilde Salvador, o en la inspiración de Xavier Casp, sino porque damos por descontado que escribir o componer una ópera es algo muy serio, muy difícil y que exige, además de los valores artísticos intrínsecos, un cierto oficio, un cierto dominio de una mecánica instrumental complejísima por el manejo de tan variados elementos en un marco tan exigente. Esa parte de oficio es la que podía torcer el rumbo de «Vinatea», su éxito como ópera no en el papel, sino en la realidad; pero hasta en este aspecto superó las dificultades y triunfó con todo mérito.

En cuanto a la música —Manolo Vellón, desde dentro de lo musical, lo dirá ampliamente— «Vinatea» ofrece una partitura espléndida, inspirada desde el principio al fin, bien construida como base de la acción que se desarrolla en el escenario, que entra en el público y se escucha con gusto en todo momento, con remarcado relieve en esos instantes en que la acción lo exige —la entrada de Vinatea y su disposición para hablar al Rey, cuando le expone a éste las cuitas de sus súbditos— y con grandes resonancias en la parte de los coros, siempre muy brillantes musicalmente, siendo muy inspirado y con emotivos ecos el coro infantil inicial del último cuadro. Tiene auténtica grandeza musical la parte final de la obra, en la que la partitura subraya con brío y fuerza el crescendo del clamor popular ante el cuerpo de Vinatea, acuchillado por sus enemigos, arrebatando justamente no sólo al propio cuadro interpretativo, sino también al espectador.

Los técnicos nos dirán con tiempo su punto de vista y nos darán detenidamente un juicio que nosotros no estamos capacitados para ofrecer al lector, pero escuchada con el criterio de quien acude a un espectáculo operístico y ve en la música la gran expresión de una acción relatada por los personajes en el escenario, la música de «Vinatea» hay que proclamarla de alta calidad, ratificada por el testimonio rotundo del público y, como el lector verá también en estas páginas, por quienes más cerca de ella estuvieron el sábado para juzgarla.

Otro tanto hay que decir de la parte literaria, no menos difícil aunque en las óperas se suela conceder a este aspecto menos trascendencia. El tema «Vinatea» está certeramente escogido y muy bien visto por Xavier Casp; pero sobre todo está bien resuelto como relato operístico, moviendo los personajes con soltura y propiedad, dando a la acción interés y, en el marco histórico, extrayendo todas sus posibilidades espectaculares y musicales. El planteamiento inicial crea una evidente expectación; el desarrollo mantiene la atención, con un relato muy sugestivo, en el que ofrece las mejores circunstancias como espectáculo, dentro de sus dificultades, a la escena de la comunión con que se abre el cuadro tercero, auténtico logro de conjunción de música y acción. Y todo ello lo expone Casp con inspiradas frases, con realismo vigoroso en el decir, un decir ciertamente muy valenciano, dulce de verdad y vigoroso a la vez, que aún sobre las dificultades naturales del canto operístico, los valencianos percibíamos y gozábamos con orgullo y satisfacción.

Matilde Salvador, y con ella Vicente Asencio —cuya gran labor de orquestación, auténtica maravilla en muchos momentos, se reconoce y proclama—, y Xavier Casp, pueden sentirse satisfechos y orgullosos por su obra y por su éxito. Aquella es una gran ópera auténtica, sin remilgos; éste ha sido algo verdadero, rotundo, sensacional, creemos que más allá de lo que ellos mismos, modestos sin recovecos, pudieron imaginar. Y con ellos pueden sentirse orgullosos y satisfechos cuantos han colaborado en la obra y su representación, cuantos la han patrocinado tan justificadamente.

No hay que decir que con ellos, y por ellos, nos sentimos orgullosos y satisfechos cuantos asistemos a ese gran éxito en el Liceo de una ópera valenciana y de la obra de una castellonense, con la cual y por la cual se siente también orgulloso Castellón.

JAIME NOS RUIZ.

Uno de los momentos culminantes y más espectaculares de la Obra. Vinatea acaba de exponer las razones del pueblo y el Rey, tras dirigirse a la Reina, da por anuladas las cesiones de las comarcas afectadas.

(c) Ministerio de Cultura 2007

LA MUSICA DE VINATEA ENJUICIADA POR SUS INTERPRETES

Me parece una música sensacional

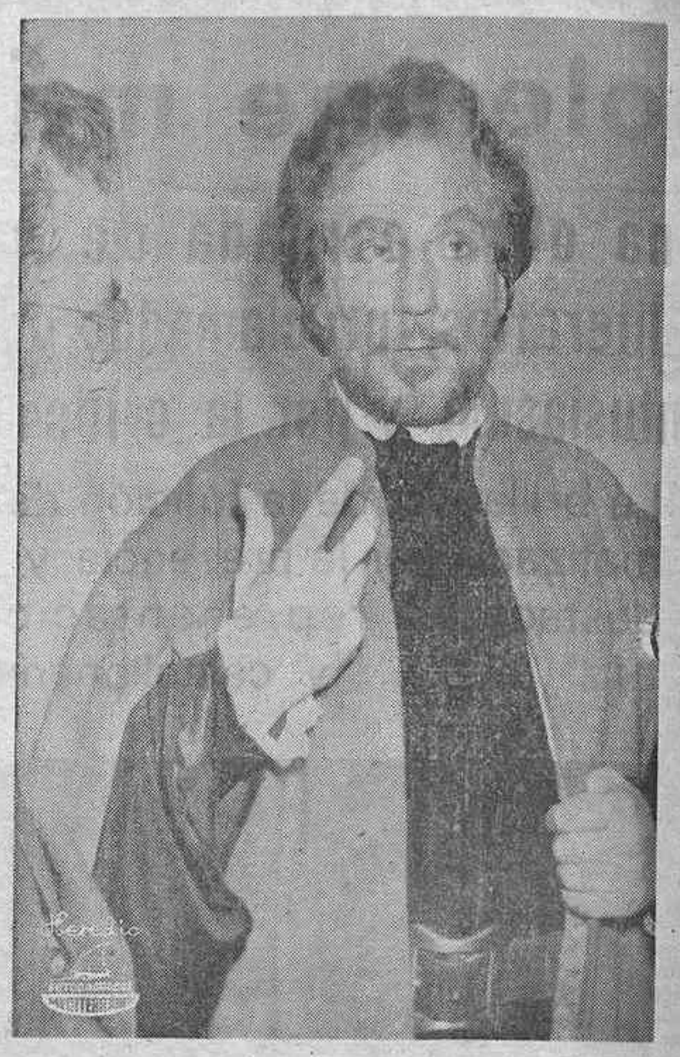
(Pedro Farrés, barítono)

Para mi es una música fantástica, moderna, pero muy bonita, francamente bonita

(Juan Pons, bajo)

En realidad es como la culminación de una época de Matilde Salvador

(Gerardo Pérez Busquier, director de la orquesta)



PEDRO FARRES, BARITONO

XAVIER MONSALVATGE, CRITICO DE «LA VANGUARDIA»

«Es muy bonita la escena inicial de la ópera», dice el ilustre crítico cuando se habla de «Vinatea» durante el primer entreacto. «Y lo mismo hay que decir de la salida de «Vinatea».

Además, como le he dicho a tu mujer —afirma dirigiéndose a Vicente Asencio, que se encuentra en el grupo—, la obra es muy concisa, lo cual favorece mucho a la ópera que por lo general, con la retórica e ir hablando y hablando, diluye mucho la acción».

PEDRO FARRES, barítono

—«No tengo más remedio que hablar muy bien de la música de Matilde Salvador. Me parece una música sensacional, una partitura que en el futuro, si se diera seguido, creo sinceramente que llegaría a ser uno de las obras de repertorio. Sería necesario promocionarla y, entonces, promocionándola, la gente se acostumbraría a sentir la música, y cada vez que la oiría, le gustaría más. Eso me ha ocurrido a mí en principio... Cuando vi la partitura, dije que era interesante, pero de entonces a hoy esta opinión ha cambiado enormemente, porque es una música que a medida que se entra en ella, cada vez me gusta más».

—¿Es una música que tiene profundidad?.

—«Sí, sí, efectivamente, tiene mucha profundidad, pero ya le he dicho que hay que oirla muchas veces. Es una música que al principio es muy romántica, muy hermosa, pero hay que oirla mucho para comprender la belleza y la inteligencia que lleva en sí la partitura».

ISABEL FITE, SOPRANO — JUAN PONS, BAJO

JUAN PONS, bajo

—Queremos que nos diga cuál es su opinión sobre la música de «Vinatea».

—«Para mi, es fantástica. Una música moderna, pero muy bonita, francamente bonita».

—¿Tiene profundidad, tiene aire de ópera en futuro?.

—«Sí, yo creo que sí. Tengo mucha confianza en ella y creo que tendrá continuidad».

—¿Están bien tratadas las voces?.

—«Sí, para mi gusto, sí. Puede ser que el barítono esté un poco tirante hacia arriba, pero con la gran voz de Pedro Farrés no hay ningún problema».

ISABEL FITE, soprano

—Nos gustaría que nos dijera cuál es la impresión que le ha producido esta ópera. ¿Qué profundidad, qué empaque le ve .

—«Por ser una ópera moderna, pues yo la encuentro muy bien escrita, muy bien hecha. Hablando como cantante, pues me parece muy bien escrita. Es muy difícil, pero se puede resolver».

—¿Las voces están bien tratadas.

—«Pues sí. Desde luego».

—¿Usted le ve futuro a esta ópera?.

—«Podría tener un buen futuro».

—Quizá convendría oirla más veces...

—«¡Ah, esto sin duda!. Todas las óperas cuanto más se oyen y más se ejecutan, tanto más arraigan».

—Aparte, en esta ópera no hay convencionalismos...

—«Es una ópera muy real, muy humana. Es un diálogo cantado».

JUAN A. PAMIAS, EMPRESARIO DEL LICEO

—¿Cuál es su impresión?.

—«Mi impresión no puede ser mejor. Es una ópera que gusta al público, y cuando esto ocurre, el empresario no puede menos que estar muy satisfecho».

—¿Habría alguna posibilidad de llevarla a Castellón?.

«Cuando el público lo pide, se llevan las obras allá donde sea necesario, porque el Liceo está para servir a toda España. El traslado de toda la impedimenta no es ningún problema».

GERARDO PEREZ BUSQUIER, director de la orquesta

—«Estoy contentísimo porque creo que la representación ha salido muy bien. Creo que los coros, todos, han hecho una gran creación. Tengo que decir que yo soy uno de los enamorados de «Vinatea» desde el punto de vista musical, no sólo porque soy amigo de Matilde, sino porque es una ópera que me gusta extraordinariamente. Cuando me dijeron que la tenía que estrenar yo, créanme que me llevé una de las mayores alegrías de mi vida, y estoy verdaderamente orgulloso de que hayan pensado en mi persona».

—¿Cree que esta música se sale de lo habitual en Matilde?.

—«Pues no. Sigue la forma de componer de Matilde, y en realidad es como la culminación de una época suya. Esta magnífica obra en realidad es un compendio de su primera época. Veremos si después hay una segunda, o continuará con la misma...».

JOAQUIN MICHAVILA
Autor decorados y figurines

—«Cuando se me dio el encargo de confeccionar los figurines y los decorados de «Vinatea», pensé que adquiría una gran responsabilidad. Pero afronté el compromiso porque era para colaborar, en la medida de mis fuerzas a que triunfaran Matilde y Casp, y todos cuanto hemos hecho algo en la ópera.

Estudié el tema, me documenté y he puesto mi empeño que la obra merece. ¿Lo habré logrado?.

La ópera «Vinatea» a mi me parece que es una gran aportación al género, y sobre todo para los valencianos es poner de relieve el gesto histórico de aquel morellano que quiso defender el derecho del pueblo».

JOSE MARIA MORERA
Director de escena

—«La dirección escénica de «Vinatea» ha sido para mí motivo de gran satisfacción, porque me han brindado la ocasión de servir a la lírica española en una obra de gran interés. Como además los decorados de Michavila están muy bien concebidos y espléndidamente realizados, hemos dado una gran impresión al público.

En cuanto a los cantantes, coros y segundas partes, todos ellos han llevado a cabo su cometido siguiendo las directrices marcadas. No ha habido fallo de ninguna clase. Todo ha salido perfectamente cuadrado».

JUAN A. PAMIAS — XAVIER MONTSALVATJE

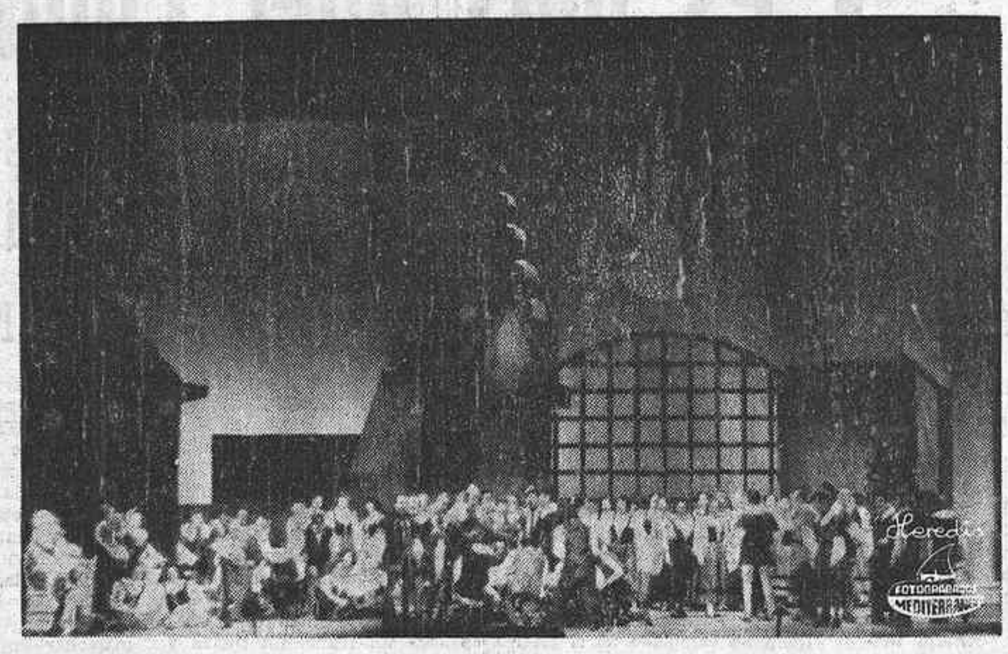
GERARDO PEREZ BUSQUIER — JOSE M.ª MORERA — JOAQUIN MICHAVILA

(c) Ministerio de Cultura 2007

«VINATEA», una ópera con música perfectamente adaptada al texto, sin concesiones, ni convencionalismos

Con altura y entidad para ser incorporada al repertorio de las mejores compañías

Una interpretación perfecta y una puesta en escena espectacular



La ópera termina con una escena de verdadera grandeza. Vinatea cae acuchillado y en torno a ci se reúne el pueblo, clamando por la muerte de su gran defensor.

EN nuestra crónica anticipada, escrita apenas terminada la representación en el Liceo, ya dejábamos patente la grata impresión, incluso la emoción que sentíamos de haber presenciado el estreno de "Vinatea" en el primer teatro lírico español: el Liceo de Barcelona. Había espectación en torno a este estreno que como se sabe venía a ser una primicia en muchos aspectos. Por una parte el hecho de que fuera una mujer la autora de la música; de otra porque al haberse conjugado todos esos factores de la región valenciana (compositora, libretista, escenógrafo, director de escena, director de orquesta, etc.), tenía un indudable atractivo para los aficionados de aquí.

Pero quedaba flotando una incógnita: A esa masa de asiduos al Liceo, ¿satisfaría la ópera "Vinatea"? Quedaba todavía mucho camino que recorrer cuando se dio la primera noticia. Quedaban muchas horas de trabajo y sacrificio, y sobre todo muchas horas de preparación para poder hacer frente a una empresa que podía ser arriesgada, e indudablemente lo era.

Todas estas dudas se disiparon en cuanto se levantó el telón en el Liceo, completamente abarrotado de público, y sonaron los primeros compases de «Vinatea». La presentación escénica impresionó por el empaque, por la sobriedad, por ese nuevo estilo impreso por Michavila a unos decorados de altura que nada desmerecían los de otras óperas. Así lo estimó el público desde el primer momento. Y el ambiente escénico, tanto en los primeros acordes amplios, severos, de la parte del metal en la orquesta pronto nos situaron en la acción del drama.

No tiene preludio la obra; apenas comienza la orquesta, se levanta el telón, tal como apuntamos, y comienza la acción. A partir de este momento se van sucediendo las escenas, en las que la compositora ha querido ratificar que, lo que realmente importa es mantener el interés del drama vivido por el protagonista; eso sí, no hay en toda la ópera una reiteración, una insistencia al estilo clásico en ninguna de las voces; no hay duos al estilo habitual, no hay concertantes. Matilde Salvador ha querido, y lo ha logrado, apresurémonos a decirlo, llevar a la escena una música perfectamente adaptada a un texto sin concesiones de ninguna clase, sin esos convencionalismos al uso en los dramas clásicos, quizá diciéndonos que el teatro debe ser así. Y ha salido triunfante en su empeño.

La música de «Vinatea» tiene sobre todo altura y entidad suficientes para que pueda quedar incorporada al repertorio de compañías de ópera. Como además la fuerza emotiva del argumento concede no pocas ocasiones de subrayar el momento musical siguiendo fielmente el texto, bien sea en las escenas familiares o en las de intenso dramatismo, en las que la compositora ha volcado toda su inspiración para que el espectador mantenga el rigor histórico del momento, la ópera reune todas las condiciones para interesar al público desde el comienzo hasta el trágico desenlace final.

Para llegar a este punto, hay que convenir en que Matilde Salvador quedó impresionada con la fuerza argumental del tema; como además, la compositora nos ha dado buena prueba a través de su obra, del interés y la importancia del pasaje histórico, hemos de llegar pronto a la conclusión de que antes de emprender la gran tarea de componer «Vinatea», ha estudiado meticulosamente cada uno de los personajes concediéndoles el rango que merecen.

Con todo ello «Vinatea», desde el momento en que se emprendió la tarea de llevarla a la escena, ha adquirido una dimensión extraordinaria. Y así los graves compases con que se inicia la obra, nos llevan ya a la situación para entender lo que se nos va a presentar. Junto a ello, ya en cuadros sucesivos, la fuerza del monólogo de barítono y el cuadro siguiente cuando se anuncia al pueblo que Vinatea va a asumir la responsabilidad de presentarse ante el Rey para presentarle las reivindicaciones del pueblo, haciéndolo en nombre de Dios, del pueblo y por su esposa, tienen una fuerza dramática de grandes proporciones.

Sigue el cuadro de la Capilla, ya en el acto segundo, al que precede un corto preludio, de una belleza plástica y un realismo sorprendente. El coro interno —nutrido y bien preparado coro—, entona un bello canto polifónico sin acompañamiento orquestal para ambientar la escena en la que Vinatea se prepara espiritualmente para presentarse ante el Rey dispuesto a todo. La despedida de su esposa da ocasión a una escena de un lirismo impresionante, siempre dando fuerza la música al texto.

Y ya llegamos al cénit de la ópera en la dramática escena en que Vinatea se presenta ante el Rey para exponer la queja del pueblo. Una fanfare nos anuncia la llegada del Rey y su séquito en una escena de gran des vuelos. Las palabras de Vinatea, primero reivindicadoras y finalmente amenazantes tienen la virtud de convencer al Soberano, que accede finalmente a las justas peticiones del pueblo valenciano, devolviéndoles lo que era suyo.

Vinatea vitorea al Rey, secundado por el pueblo, lo que da motivo a un brillante fin del acto con intervención del coro y espectacular himno orquestal.

Ya conseguido su propósito, Vinatea es aconsejado por Giner Rabasa para que se retire una temporada a su Morella natal, lo que da ocasión para que barítono y bajo tengan un diálogo que enlaza con otro que el barítono mantiene con la soprano, ambos de gran emotividad; el primero de ellos acompañado de la severidad de acordes del metal; y el otro con la pasión de instrumentos de madera y cuerda.

Y entramos en la fase final de la ópera que nos ofrece un primer número con los cantos populares que entona un grupo de niños en la plaza cercana a la Catedral valenciana. Y el desenlace final cuando las intrigas cortesanas montan un complot que acaba con la vida de Vinatea, vilmente asesinado. La llegada del pueblo y su consternación da lugar a dar brillantez extraordinaria a esta escena final con una orquestación impresionante.

Ya como comentario final, digamos que en «Vinatea» no hay ningún cuadro ni número musical alguno que pese en el espectador; es más, casi nos atrevemos a decir que nos pareció en algunos momentos que quedaba corto en dimensión, en duración. Naturalmente al no haber reiteraciones ni concesiones, como tampoco esa insistencia clásica de repetir frases una y otra vez para dar lugar a lucimiento personal de cantantes y coro, hace que la obra siga un ritmo normal, que indudablemente ha causado impacto en el público.

Con todo lo dicho no nos queda ya más que señalar que, a excepción del monólogo del barítono en el cuadro segundo del acto primero, no hay en la ópera aria de ninguna clase ni número de lucimiento personal. Ahora bien, los cantantes tienen mucho que trabajar para arrostrar la obra.

LOS INTERPRETES

Ya anticipábamos en nuestra apresurada crónica del domingo que el cuadro de cantantes que interpretaron «Vinatea» eran de calidad.

Sin que este criterio vaya en demérito de los demás hemos de señalar que el triunfador fue el bajo Juan Pons que interpretó un «Giner Rabasa», con gran dignidad artística, tanto en lo vocal como en su cometido escénico. Juan Pons tiene una magnífica voz, timbrada, de volumen, amplia en su registro, cantando con gran autoridad. Musicalmente, perfecto, tanto en entonación como en medida; como además el personaje acusa una personalidad como Jurado del Reino, su presencia física también acompañó al triunfo dándole al personaje todo el empaque que requería.

Siguió en méritos a Juan Pons, el barítono Pedro Farrés, que posee una gran voz, indudablemente; quizá un poco cimbreante en la parte alta del registro; claro que el papel está plagado de dificultades, que el cantante supera con sus poderosas facultades vocales. Y hay momentos, en las intervenciones junto al bajo, en que su voz adquiere timbres tan amplios como el de su compañero. Es lógico que una voz tan ancha en el registro medio y grave, pierda un poco de cuerpo en el registro agudo, incluso acuse aquel cimbreo de que hablábamos antes. Pero ello no empaña la nobleza de la materia prima, que la tiene, y de gran calidad. Su Vinatea fue servido con propiedad y esmero.

Isabel Fité, la soprano a la que se confió el papel protagonista femenino, tiene una voz lírica con calidad en su registro medio; un poco apretada en el agudo. También es posible que su debut en el gran escenario del Liceo, y la responsabilidad del estreno de «Vinatea» influyeran en la cantante sobre todo en las escenas iniciales, que poco a poco serenaron el lógico nerviosismo inicial para afianzarse en su cometido, avanzada la obra.

Completaban el reparto ese nutrido grupo de segundas partes del Liceo, que con tan buen oficio cumplen siempre en sus cometidos. Quede cita de sus nombres: Rosa María Isas, Cecilia Fondevila, Dalmacio González, José Ruiz, Enrique Serra, Iluminado Muñoz, Jesús Castillón, Francisco Paulet, Manuel Soro y Gervasio Ventura. Todos ellos cumplieron en sus respectivos papeles.

UN MAGNIFICO CORO GENERAL

También en el capítulo de destacados hemos de dejar constancia de la actuación del Coro del Teatro, que en todas sus intervenciones rayó a gran altura, pero de una manera especial en la escena de la iglesia, en la que dieron prueba de su preparación. En las escenas donde el coro era protagonista, superaron el escollo que representaba moverse en el escenario más de un centenar de actuantes. El maestro Bottino, puede sentirse satisfecho, en la preparación del mismo.

LA ORQUESTA Y EL DIRECTOR

Gerardo Pérez Busquier, el joven director de la ópera, llevó sobre sí el peso de la actuación, coordinando y creando ese necesario equilibrio entre cantantes y orquesta. No hubo en toda la representación ningún bache; y así hasta en los momentos más comprometidos de la ópera, llevó el timón con aplomo y seguridad. Es joven, cierto; pero tiene oficio. Dirigió «Vinatea» y dirigirá «Bohéme» estos días próximos.

La gran Orquesta Sinfónica del Teatro formando un conjunto perfectamente concertado, colaboró en no poca medida al éxito de la noche. La calidad del grupo es indudable y de ello tuvimos buena prueba en la representación con matices inverosímiles, y una pastosidad realmente buena, dicho sea en el más amplio sentido de la palabra.

José María Morera llevó sobre sí la dirección de la escena, dándonos buena prueba de que había estudiado la obra con interés.

Y Joaquín Michavila, nacido en Alcora, al diseñar los figurines y los decorados dio prestancia, importancia y profundidad a la labor que se le confió, que estamos seguros no ha defraudado. La escena fue realmente sensacional. También es de los que triunfaron de manera rotunda.

LA INSTRUMENTACION DE VINATEA

Vicente Asencio cargó con la responsabilidad de instrumentar «Vinatea», la ópera escrita por su mujer. Y Asencio, que conoce su oficio como pocos, que tiene una preparación profunda, que sabe mover los resortes de los distintos instrumentos de una orquesta, ha logrado un triunfo claro, limpio. La instrumentación apoya con fuerza los momentos grandes, dramáticos de la ópera; y por el contrario subraya con extremada delicadeza aquellos pasajes suaves que requiere la acción escénica. El triunfo ha sido doble para el matrimonio, puesto que si la inspiración de Matilde ha sido magnífica, no le va a la zaga la técnica instrumental que Vicente ha puesto en el empeño. Y el ensamblaje de los cantantes y la orquesta es perfecto, lo que pone de relieve que también Asencio ha estudiado con interés la ópera.

No hay que decir que durante toda la representación y al finalizar hubo aplausos favorables, de entrega, de un público que premió el esfuerzo de todos cuantos tuvieron intervención en "Vinatea".

MANUEL VELLON

Las autoridades de Barcelona, Valencia y Castellón, con los principales intérpretes.

El Presidente de nuestra Diputación, D. Francisco Albella, conversando con el barítono Pedro Farrés, que cantó y personificó a Vinatea.

(c) Ministerio de Cultura 2007

VIDA DEPORTIVA

Ganó el Barcelona en Santander y es más líder cada día

Madrid y Valencia, derrotados en sus terrenos por el Granada y el A. de Madrid

También el Elche perdió en su campo ante el Málaga

Amarga rechifla en el Bernabeu

MADRID, 20. (Crónica de Pyresa), por Antonio G. Rimada).— El calamitoso Real Madrid se ha estrellado frente al Granada, justo vencedor de un partido en el que el único fútbol que se vio —poquísimo— estuvo siempre por el lado visitante. La superioridad granadina, la penuria madridista convertida en catástrofe casi general y la amarga rechifla del numerosísimo público asistente (gritos de «¡¡Fuera Muñoz!! ¡¡Fuera Muñoz!!») han sido las notas más destacadas de la jornada.

Real Madrid: García Remón (1), Morgado (2), Benito (0), Touriño (0), Verdugo (0), Pirri (1), Velázquez (1), Planelles (0), Amancio (0), Santillana (0) y Mas (0).

GRANADA: Izcoa (2), Toni (2), Castellano (2), Aguirre Suárez (3), Falito (2), Jaén (2), Montero Castillo (1), Chirri (1), Escobar (0), Lorenzo (1) y Quiles (1).

Sustituciones: En el Real Madrid Rubiñán (2), salió en el puesto de Verdugo después del descanso, y Del Bosque (1) reemplazó a Planelles a los 23 minutos de la segunda parte. En el Granada Porta (1), sustituyó a Escobar durante todo el segundo periodo, y a los 33 minutos de este tiempo Santi (-) entró por Montero Castillo.

Arbitro: Sr. Medina Iglesias (2), del Colegio Asturiano, falto de facultades físicas, lo hizo bien técnicamente y se vio favorecido por el deportivo comportamiento de todos los jugadores. Se excedió en la amonestación a Montero Castillo cuando el uruguayo entró por detrás, pero sin mala intención ni daño, a Velázquez.

GOL:

0-1.—A los 14 minutos de la primera parte en un contraataque granadino Lorenzo regatea dentro del área a Benito y tira suave y colocado a media vuelta, batiendo a García Remón.

COMENTARIO:

Nada ha cambiado en el Real Madrid. Sólo el entrenador, y eso es poco cuando existen males de superior envergadura. Lo que haya por dentro el Real Madrid lo sabrá, pero lo que se ve cada domingo, y hoy no ha sido ni mejor ni peor, es un grupo de jugadores rotos físicamente, aplanados en su moral y sin capacidad de creación ni de lucha. Del Real Madrid de hoy no cabe salvar —al menos en su conjunto— ni siquiera la «garra» que le hizo temible cuando empezó a escasear la clase qeu le hizo famoso.

Ha ofrecido un deplorable espectáculo en su defensa donde ya no es seguro ni Benito, desbordado continuamente por Lorenzo y Porta. Touriño fue un «coladero» en su improvisada misión de «libero», pendiente a la que se dejó llevar Verdugo. En el centro del campo mandaron los visitantes, aún sin estridencias, porque Jaén solo, con ligeras ayudas de Chirri, y Montero Castillo, fue siempre más activo y creador que Pirri, Velázquez y Planelles juntos, y en el ataque, Amancio, Mas y Santillana completaron el lote de inutilidad, sin poner en grave aprieto nunca a una defensa ordenada y rápida en la que Castellanos fue un valiador bien cubierto por Aguirre Suárez y sus «aleros» Toni y Falito.

El Granada ha sido un bloque sólido aunque monótono. El Madrid, la imagen de la impotencia y el aburrimiento. Los jugadores del Granada se han divertido con sus excursiones de contrataque, de las que no han sacado más partido por falta de convicción. Los del Madrid han sido unos «paliza» sin ritmo, sin fuerza y sin ganas, y esto sí que es novedad y lo que únicamente distingue su «trabajo» de hoy del de otros domingos de esta temporada. Y para evitar zonas de peligro hará falta, al menos, poner ganas.

Apurada victoria de la Real

SAN SEBASTIAN, 20. (Del corresponsal deportivo de Pyresa, J. M. Sáez). — Por dos goles a uno se impuso la Real Sociedad al Murcia en partido de Liga de Primera División, disputado esta tarde en el campo de Atocha, tras llegarse al descanso con el tanteo de empate a un gol.

ALINEACIONES:

REAL SOCIEDAD: Urticoechea (2), Gorriti (2), Martínez (2), Lema (1), Murillo (3), Arzac (2), Urreisti (2), Oyarzábal (0), Araquistain (1), Ansola (2) y Boronat (1).

MURCIA: Ojeda (3), Ponce (2), Pazos (2), José (2), Lorenzo (1), Casco (2), Abel Pérez (1), García Soriano (2), Vera Palmes (1), Suárez (1) y Taverna (2).

Sustituciones: En la Real Sociedad a los 43 minutos de juego, se retiró lesionado Lema, saliendo en su lugar Gaztelu (2). En el Murcia, a los 80 minutos, Verza, salió por Juárez, y dos minutos antes Oyarzábal había cedido su puesto a Corcuera en la Real Sociedad.

Arbitro: Dirigió el encuentro el colegiado señor Soto Montesinos, con un regular arbitraje sin querer enterarse de lo que sucedía en las áreas.

GOLES:

1-0: 20 minutos.—Ansola lanza a Boronat, por la banda izquierda, el centro de éste es tocado con la cabeza por el delantero centro sobre Araquistain, quien le devuelve la pelota también de cabeza, para que Ansola remate por bajo a la red.

1-1 (27 minutos).—Fallo de la defensa blanquiazul al lanzarse una falta sobre su área. Sale del marzo Urruticoechea, sin hacer nada por atajar la pelota, que queda muerta dentro del área, para que remate Casco.

2-1 (82 minutos). — Centro de Murillo que se había incorporado al ataque, que es cabeceado por Arzac, sobre el propio jugador que se había desmarcado, rematando de forma imparable a media altura.

INCIDENCIAS:

Atocha registró una gran entrada en tarde soleada. El terreno de juego muy resbaladizo, pese a que hace bastantes días que no llueve en San Sebastián, con algunos charcos en las áreas. El árbitro mostró la tarjeta blanca a José, por pérdida de tiempo.

JUICIO CRITICO:

Fulgurante salida de la Real Sociedad, parecía indicar que esta tarde podría conseguirse una abultada victoria sobre el Murcia. Ya en la jugada inicial, tras una buena combinación entre Arzac y Ansola, éste sólo ante el portero, malograría una clarísima oportunidad para inaugurar el marcador. Poco después se colaba peligrosamente Boronat, saliendo de puerta Ojeda, para lanzarse a sus pies evitando un tanto seguro, y por último un centro de Gorriti, fue rematado de cabeza por Arzac, con otra excelente intervención del meta murciano.

La Real Sociedad dominaba con insistencia por lo que el gol se veía llegar de un momento a otro como así sucedió a los 20 minutos de juego y el partido parecía ya estar encarrilado, pero tras el doble fallo del portero y de la defensa, que costó el empate para el Murcia, el equipo blanquiazul bajó muchísimo en su juego e ímpetu, para realizar un regular encuentro, sin que sus delanteros pese a las oportunidades de gol, supiesen aprovecharlas.

En el segundo tiempo, el Murcia se dedicó a perder tiempo beneficiado por el 1-1 que campeaba en el marcador, lo que dio lugar a que el dominio fuese mucho más intenso por parte de la Real Sociedad.

Las dos mejores ocasiones de la tarde las malograron los murcianos en esta segunda mitad, la primera de ellas a los 14 minutos al lanzarse un córner contra la puerta de Urruticoechea, sin que éste hiciese lo más mínimo para atajar el balón con la defensa parada, rematando a placer solo ante el marco Pazos, pero la pelota saldría ladeada.

Una vez que la Real Sociedad volvió a adelantarse en el marcador el Murcia abrió sus líneas lanzándose al ataque, pero sus esfuerzos se estrellaron en la defensa donostiarra.

Mínima pero merecida victoria de la Real Sociedad, que pudo haber sido más amplia sin las magníficas intervenciones del meta Ojeda, el hombre más sobresaliente de su equipo, junto con su defensa. Por la Real Sociedad, fue también su defensa lo mejor junto con Arzac y Ansola.

Partido decepcionante en Sarriá

BARCELONA, 20. (Pyresa). — El Español ha vencido al Athlétic de Bilbao por dos goles a cero.

ALINEACIONES:

ESPAÑOL: Borja (sin calificar por falta de trabajo), Ramos (2), De Felipe (1), Granero (2), Poli (1), Glaría (2), Roberto Martínez (2), Solsona (2), Guri (1), Suárez (0) y Roberto Cino (2).

ATHLETIC DE BILBAO: Iribar (1), Sáez (1), Astrain (2), Guisasola (2), Igartua (2), Zabalza (2), Palza (0), Villar (1), Arieta (0), Rojo II (1) y Rojo I (1).

Arbitro: El Sr. Careño. Señaló muy rigurosamente una falta máxima al Athlétic de Bilbao y sin embargo pasó por alto otras dos más punibles.

INCIDENCIAS:

Pese a que el partido fue televisado en directo, el campo de la carretera de Sarriá presentó una aceptable entrada. Se jugó con gran corrección. A los 50 minutos de juego el señor Careño señaló penalty contra el Athlétic de Bilbao cometido por Guisasola a Solsona. Lanzado por Glaría se estrelló en el poste. Le fue mostrada la tarjeta blanca a Solsona por protestar.

GOLES:

1-0: 77 minutos.—Córner que saca Poli, despeja con la mano en corto Iribar y Solsona empalma desde fuera del área.

2-0: 84 minutos.—Centro sobre la portería vasca y Roberto Martínez cabecea sobre Guri, quien marca.

JUICIO CRITICO:

El Español ha logrado dos puntos importantísimos cara a su futuro en la Liga, en un partido que ha decepcionado por com-

Pasa a la pág. 12

CARRETILLAS ELEVADORAS
MATRAL, «PEUGEOT» Y BOSS
Desde 1.000 Kgs. hasta 40.000 Kgs.
Versiones: Diesel y eléctricos de 3 y 4 ruedas.
También: Transpaletas hidráulicos y equipos de elevación.
¡Y AHORA A BUTANO!
PROTEIN
Avda. Lidón, 5 - bajos
Tels. 22 03 34 y 22 16 64
CASTELLON

ENCUESTA DEPORTIVA
Finanzauto Y SERVICIOS, S. A. Mediterráneo
PREMIE VD. MISMO AL MEJOR JUGADOR del CLUB DEPORTIVO CASTELLON
y participe en el Sorteo de Premios de esta ENCUESTA
D. _____
Domicilio _____
Localidad _____
5 Enero
VOTA este mes POR _____
LOS CUPONES PUEDEN ENTREGARSE EN MANO O ENVIARSE POR CORREO ANTES DEL ULTIMO DIA DE CADA MES a FINANZAUTO Y SERVICIOS, S. A. (Avda. Valencia, 31 y Ctra. Valencia Km. 61,700-Almazora)
● Administración del DIARIO MEDITERRANEO (Avda. Carmuda y Velasco s/n).

TABLA DE RESULTADOS Y CLASIFICACIONES

MIAMI WINDOW, S. L.
CARPINTERIA DE ALUMINIO AMERICANA
MAMPARAS CLOISALL
SEPARACIONES DESPACHOS
JOSE FIBLA NOS
Benasal, 6 Teléfono 22 39 52 — CASTELLON
Fontanares, 70 Teléfono 78 13 50 — VALENCIA

GIJON, 4; CASTELLON, 0

MADRID, 0; GRANADA, 1.

R. SOCIEDAD, 2; MURCIA, 1

ESPAÑOL, 2; AT. BILBAO, 0.

CELTA, 2; ZARAGOZA, 0.

SANTANDER, 1; BARCELONA, 3.

ELCHE, 0; MALAGA, 1.

LAS PALMAS, 1; OVIEDO, 2.

VALENCIA, 0; AT. MADRID, 1.

PRIMERA DIVISION

	J.	G.	E.	P.	F.	C.	P.
BARCELONA	19	12	4	3	41	13	28+8
AT. BILBAO	19	10	4	5	22	17	24+4
ZARAGOZA	19	9	5	5	23	19	23+3
MALAGA	19	9	5	5	17	14	23+3
AT. MADRID	19	9	3	7	28	17	21+3
GRANADA	19	8	5	7	18	18	21+1
MADRID	19	5	8	6	25	19	18—2
VALENCIA	19	8	2	9	22	21	18
CELTA	18	7	4	8	24	24	18
ESPAÑOL	18	8	2	9	17	19	18
R. SOCIEDAD	19	7	4	8	21	28	18
GIJON	19	8	1	10	27	32	17—3
MURCIA	19	5	7	7	19	26	17—3
OVIEDO	19	7	2	10	23	29	16—2
LAS PALMAS	19	8	0	11	16	23	16—2
ELCHE	19	6	4	9	13	19	16—2
CASTELLON	19	4	7	8	16	24	15—5
SANTANDER	19	4	7	8	19	30	15—3

FRIO COMERCIAL — MAQUINARIA ALIMENTACION
MONTAJES COMPLETOS
CAPELI
JOSE CASTELLS BADENES
San Félix, 54 Teléfs. 22 69 37 22 04 53 CASTELLON
Pelayo, 39 Teléfs. 22 56 14 22 32 42 VALENCIA
Julio Antonio, 24 Teléfs. 22 07 51 22 32 42 VALENCIA

LINARES, 1; LEVANTE, 0

SEVILLA, 1; CADIZ, 0.

TENERIFE, 1; HERCULES, 1.

VALLADOLID, 6; SABADELL, 1.

OSASUNA, 1; CORUÑA, 0.

CORDOBA, 3; ORENSE, 3;

BARACALDO, 2; BURGOS, 1.

R. VALLECANO, 0; SALAMANCA, 2.

MALLORCA, 2; TARRAGONA, 0.

SAN ANDRES, 0; BETIS, 0.

SEGUNDA DIVISION

	J.	G.	E.	P.	F.	C.	P.
BETIS	20	10	8	2	36	17	28+10
SALAMANCA	20	12	3	5	30	18	27+7
CADIZ	20	10	7	3	29	18	27+7
TENERIFE	20	10	4	6	25	20	24+4
VALLADOLID	20	8	7	5	37	23	23+3
HERCULES	20	9	5	6	28	23	23+3
SEVILLA	20	9	5	6	25	21	23+1
TARRAGONA	20	8	6	6	25	17	22+4
MALLORCA	20	5	11	4	20	14	21+4
CORDOBA	20	9	3	8	33	33	21+1
SAN ANDRES	20	7	6	7	21	18	20
BARACALDO	20	6	8	6	19	24	20
RAYO VALLECANO	20	7	4	9	17	28	18—2
ORENSE	20	6	4	10	19	26	16—4
SABADELL	20	5	6	9	20	31	16—4
LINARES	20	6	4	10	18	28	16—6
OSASUNA	20	4	7	9	16	32	15—5
CORUÑA	20	6	2	12	17	29	14—6
LEVANTE	20	5	3	12	19	26	13—7
BURGOS	20	5	4	12	19	26	13—7

Para...
FABRICAS - HOTELES - RESTAURANTES - CHALETS
TANQUES PARA GAS PROPANO
ACUMULADORES AGUA CALIENTE
EXTRACCIONES DE VAHOS
R.I.G.A. FAEMA
EMILIO MARTORELL
San Luis, 35 Teléf. 22 78 00
Conde Pestagua, 32 Taller 22 17 23
CASTELLON

VINAROZ, 2; GANDIA, 0.

VILLARREAL, 1; MENORCA, 0.

MAHON, 1; BARCELONA AT., 4.

TORTOSA, 3; EUROPA, 0.

LERIDA, 6; MANACOR, 4.

ALCIRA, 2; CIUDADELA, 1.

ONTENIENTE, 1; CALELLA, 0.

GERONA, 1; ALCOYANO, 0.

TARRASA, 2; OLIMPICO, 0.

MESTALLA, 2; IBIZA, 1.

TERCERA DIVISION
(Grupo Tercero)

	J.	G.	E.	P.	F.	C.	P.
BARCELONA AT.	20	10	8	2	35	21	28+8
MESTALLA	20	10	5	5	24	20	25+5
TARRASA	20	10	3	7	24	15	23+3
VINAROZ	20	9	5	6	25	18	23+3
LERIDA	20	9	5	6	28	26	23+3
TORTOSA	20	10	2	8	27	24	22
ALCIRA	20	8	6	6	24	28	22+2
ONTENIENTE	20	7	7	6	18	17	21+1
OLIMPICO	20	5	10	5	22	20	20
GERONA	20	6	8	6	21	19	20
VILLARREAL	19	6	8	5	16	15	20+2
CIUDADELA	19	8	3	8	31	24	19—1
GANDIA	20	7	5	8	19	17	19—1
CALELLA	20	8	3	9	17	20	19—1
ALCOYANO	20	7	4	9	17	14	18—2
MENORCA	20	6	6	8	19	21	18
EUROPA	20	6	5	9	21	25	17—3
IBIZA	20	5	7	8	13	18	17—1
MAHON	20	4	5	11	12	26	13—9
MANACOR	20	4	3	13	21	45	11—9

CAJAS REGISTRADORAS
FUJI y GOLD
Gran variedad de modelos.
Distribuidor exclusivo
J. DIAZ
Mayor, 101 — Telf. 22 42 36
CASTELLON
SERVICIO TECNICO GARANTIZADO

(c) Ministerio de Cultura 2007

Pésimo arbitraje de Rigo y derrota del Castellón por 4-0 en Gijón

El primer tanto asturiano fue logrado por un penalty muy discutible señalado por Rigo

Que además, con el marcador 1-0, anuló un tanto castellonense

Tonín, expulsado y Clares, Felix y Planas, amonestados

GIJON (Especial para MEDITERRANEO). — El Sporting ha vencido al Castellón por 4 goles a 0, después de que se llegara al final del primer tiempo con el resultado de 2-0.

ALINEACIONES:

SPORTING: Romero, Paredes, Doria, Fabian; Pascual, José Manuel; Megido, Quini, Leal, Ciriaco y Churruca.

En la segunda parte, a los 17 minutos, Landucci sustituyó a José Manuel, y faltando cuatro minutos para el final, Pascual fue sustituído por Alonso.

CASTELLON: Mendieta, Figuerido, Ferrer, Heredia; Oscar, Cayuela; Tonín, Planas, Clares, Causanilles y Félix.

Arbitró el encuentro el Sr. Rigo, del Colegio Balear, que con sus decisiones perjudicó en ocasiones al equipo visitante, sobre todo al sancionar su meta con un penalty excesivamente riguroso, pues al parecer no se cometió ninguna falta merecedora de tal sanción. Los jugadores castellonenses protestaron con fuerza esta decisión arbitral.

A los 30 minutos de juego, fue expulsado Tonín por protestar y, por distintas razones, fueron amonestados Clares, Félix, Planas y Paredes.

Rigo anuló dos tantos al Sporting y uno al Castellón, este último cuando el marcador señalaba el resultado de 1-0, tras el penalty con el que fueron sancionados los castellonenses. El arbitraje, en líneas generales, fue lamentable.

INCIDENCIAS

El Molinón registró una entrada solo regular. Antes de iniciarse el partido se rindió homenaje a Megido por haber conseguido el gol 500 del Sporting en la división de honor.

GOLES:

1-0. Minuto 12. Penalty contra el Castellón por entender el árbitro que Churruca había sido derribado, dentro del área, cuando éste jugador disputaba un balón por alto con un defensa visitante. La decisión, muy rigurosa, originó una fuerte protesta de los castellonenses. Ciriaco transformó el máximo castigo en el primer tanto local.

2-0. Minuto 42. Incrementó la cuenta Quini, en un gran disparo, al rematar un buen servicio de Leal. El tiro fue muy colocado.

3-0. Minuto 43, del segundo tiempo. Quini lanza en profundidad a Megido que, con gran rapidez, desborda a la defensa, no demasiado rápida para cortar el peligro, y el extremo gijonés lanza un gran disparo cruzado que llegó a la red por la misma escuadra, sin que Mendieta, que había iniciado la salida, pudiera hacer nada para evitar el gol.

4-0. Minuto 45. Se estaban jugando los últimos segundo del encuentro cuando en una jugada de Landucci, la defensa castellonense rechaza en corto y Leal dispara fuerte, batiendo por cuarta vez el portal de Mendieta.

COMENTARIO

El Sporting ha vencido al Castellón en uno de los peores partidos que esta temporada se han visto en el Molinón. A pesar de todo la victoria local es justa y merecida, aunque sin duda alguna excesiva considerando lo realizado por uno y otro equipo. El Castellón, que en muchos momentos ejerció su mando en el centro del campo, no ha merecido una derrota tan abultada.

Una jugada clave del encuentro fue el penalty con el que fue sancionado el Castellón cuando iba a cumplirse el primer cuarto de hora de juego. En esta ocasión Rigo extremó su severidad, pues se tuvo la impresión de que en la jugada no hubo motivo para tan grave sanción, o por lo menos no estamos acostumbrados a que los árbitros españoles señalen con penalty este tipo de jugadas. Dos jugadores que saltan, uno que cae y el árbitro que señala el máximo castigo. Todo el equipo visitante se lanzó sobre el colegiado protestando lo que entendía era una injusticia, pero Rigo mantuvo su decisión. Y de esta forma, Ciriaco inauguró el marcador.

Los castellonenses acusaron el penalty mucho más de lo que cabía esperar. Quedaron completamente desmoralizados. No obstante reaccionaron y a los pocos minutos Clares consigue batir la meta de Romero, pero Rigo invalida el tanto, por entender que el ariete castellonense se encontraba en fuera de juego. Esto aún desmoralizó más, quizá ya definitvamente el Castellón, que a la desgracia del penalty, se unía la anulación de un tanto que abría el camino a la esperanza. Y por si fuera poco, a la media hora de juego, por protestar más de la cuenta los castellonenses quedaron solamente con diez jugadores, al ser expulsado Tonín. El partido prácticamente estaba decidido. Sólo un milagro podía evitar la derrota del Castellón, y más todavía cuando tres minutos antes del descanso, Quini conseguía el segundo tanto.

En la segunda parte el juego fue un desastre por ambas partes, sin que hicieran nada destacable. Pero en los minutos finales el acierto individual de Megido y Leal, en un momento concreto, se tradujo en un 4-0 que consideramos completamente injusto y nada acorde con lo que habíamos visto en el campo.

El Sporting apenas si disparó a puerta, mientras que el Castellón que, sobre todo en el primer tiempo, dominó más en el centro del campo, tampoco mostró gran peligro en los contrataques. Realmente ni el Sporting ni el Castellón hicieron méritos para alzarse con la victoria, pero el fútbol a veces ofrece sorpresas como la de este 4-0 totalmente injustificado.

En el cuadro local destacó Ciriaco, seguido de Doria, Quini y Churruca, destacan en el Castellón, Heredia, Félix y Planas.

Más de 13 millones de pesetas para cada uno de los 6 boletos de 14 aciertos

354 de 13 y 8.459 de 12, a 225.691 y 9.445 ptas.

MADRID, 21. (Alfil). — Resultado provisional del escrutinio de las Apuestas Mutuas Deportivas Benéficas correspondiente a la XXI jornada del día 20 de enero de 1974.

Columnas, 87.157.608.

Recaudación, 433.788.040 ptas.

55% de premios, 239.683.422 ptas.

REPARTO DE PREMIOS

79.894.474 ptas. a repartir entre 6 de 14 aciertos a 13.375.746 ptas.

79.894.474 ptas. a repartir entre 354 de 13 aciertos, a 225.691 ptas.

79.894.474 ptas. a repartir entre 8.459 de 12 aciertos a 9.445 ptas.

LA QUINIELA GANADORA

Gijón—Castellón	1
Madrid—Granada	2
R. Sociedad—Murcia	1
Celta—Zaragoza	1
Santander—Barcelona	2
Elche—Málaga	2
Las Palmas—Oviedo	2
Valencia—At. Madrid	2
Sevilla—Cádiz	1
Valladolid—Sabadell	1
Osasuna—Coruña	1
Baracaldo—Burgos	1
Rayo V.—Salamanca	2
San Andrés—Betis	x

1 X 2

¡¡JUEGUESINPREOCUPARSE DEL PRONOSTICO!!

Exito de venta y premios del libro: «CONDICIONADO: 14 ACIERTOS», tomo 1.º Miles de quinielistas cobraron premios en la primera prueba según han dicho.

Combinaciones matemáticas en vertical directas al 14 por medio de figuras de los signos 1—X—2, en 5, 6, 7, 8 y 9 variantes, empleando menos columnas que los métodos reducidos. Ejemplo: 12 dobles, columnas: 30; 14 dobles, columnas: 42; 3 triples y 8 dobles, columnas: 62; más aún, 14 dobles con 8 columnas. Treinta tablas para sólo copiar. Libro de bolsillo, 152 páginas. Tapas plastificadas, lavables, en color.

Exclusiva de venta España y Extranjero. Pedidos contra reembolso de sólo 160 Ptas., a D'ALTE, Pérez Galdós, 27.—Librería.—Valladolid.

CASTALIA

Una empresa MODERNA a su servicio

ELECTRODOMESTICOS MUEBLES

Nuestra eficacia se basa en la técnica

RAPIDO SERVICIO POST - VENTA

CASTELLON - ONDA - ALCORA - VALL DE UXO-PUERTO DE SAGUNTO y VALENCIA

mercado nacional de ocasión

TURISMOS FURGONETAS PROCEDENTES DE CAMBIO REVISADOS FACILIDADES DE PAGO
Abierto sábado y domingo mañana

ES UN SERVICIO DE Autovill, S.L. AGENCIA RENAULT

Carretera Valencia-Barcelona Km. 57. Telf. 52 15 00 VILLARREAL

Carretillas Elevadoras FIAT

CASTELLON DE LA PLANA

Servicio Técnico:

Talleres:

FRANCISCO AGUILAR

Paseo Morella, 104.

Teléfono 21 42 02.

SERVICIO COMERCIAL:

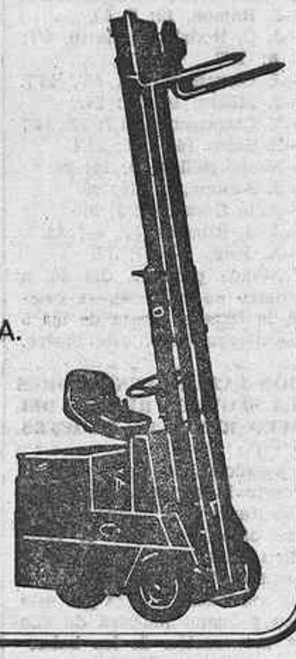
Joaquín Costa, 38.

Telf 21 42 02

Concesionario para España

ITALCARRETILLAS, S.A.

BARCELONA
MADRID
BILBAO
VALENCIA
SEVILLA



Firma criadora-exportadora de VINOS DE RIOJA de MARCA con denominación de origen y sangría

Desea nombrar para Castellón y pueblos importantes de la Provincia,

DEPOSITARIO

SE PIDE:
— Organización de ventas ya montada.
— Local y vehículos de reparto.
— Seriedad y solvencia.

SE OFRECE:
— Exclusiva y colaboración.
— Productos de gran calidad y mucho consumo en los gremios de hostelería y alimentación.
— Buen margen comercial.
— Amplio porvenir.
— RESERVA ABSOLUTA.

Interesados escribir con amplios detalles a: DIXPORT. Apartado 96, BILBAO-10, indicando teléfono y dirección para concertar entrevista. (C. N. S. 23.446).

Finanzauto Y SERVICIOS, S. A.
Ctra. VALENCIA-BARCELONA, Km. 61,700 — CASTELLON

PROFESIONALES DE LA AUTOMOCION

(c) Ministerio de Cultura 2007

VIDA DEPORTIVA

Optimist

ALVARO ZAERA, VENCEDOR DE LA 2.ª REGATA TROFEO REYES

El sábado por la tarde y con un tiempo espléndido para la navegación, se celebró en el Puerto la segunda regata del Trofeo Reyes para balandros Optimist, prueba incluida en el amplio calendario de este deporte programado por el Club Náutico y las Delegaciones de la Juventud y Sección Femenina.

La salida se hizo en grupo masivo y nada menos que con once embarcaciones. En los primeros bordos de una ceñida con muchas deficultades, se fueron distinciando unos de otros, pero en cabeza quedaron cinco balandros, los tripulados por Claramonte, Rodríguez-Marín, Tomás, Julia Godes y Zaera, que llevarían una gran lucha en toda la regata.

Julia Godes, que reaparecía después de algún tiempo alejada de la vela, fue en cabeza casi siempre, pero en la ceñida final perdió unos tiempos preciosos y tuvo que contentarse con el segundo puesto, aunque ya es muy meritorio.

Alvaro Zaera, siempre en el grupo de cabeza, precisamente en la última ceñida a que nos referíamos antes, fue quien supo imponerse y en unas felices maniobras entrar en meta en primera posición.

Muy bien todos los demás, principalmente Rodríguez-Marín, Claramonte y Ramón.

La clasificación de esta regata fue:

1.—Alvaro Zaera, 0 puntos.
2.—Julia Godes, 3.
3.—J. C. Rodríguez, 5'7.
4.—J. Claramonte, 8.
5.—J. Ramón, 10.
6.—T. Claramonte, 11'7.
7.—Nacho Bellés, 13.
8.—J. Millán, 14.
9.—J. Solsona, 15.
10.—J. Soler, 16.
11.—A. J. Font, 17.

Después de esta regata la clasificación para este Trofeo Reyes, es:

1.—Alvaro Zaera, 1.ª regata, 0 puntos; 2.ª, 0; total puntos, 0.
2.—J. Ramón, 10; 3, 13.
3.—J. C. Rodríguez Marín, 5'7; 8; 13'7.
4.—J. Claramonte, 8; 5'7; 13'7.
5.—J. Millán, 14; 10; 24.
6.—T. Claramonte, 11'7; 13; 24'7
7.—S. Soler, 16; 11'7; 27'7.
8.—Nacho Bellés, 13; 16; 29.
9.—J. Solsona, 15; 15; 30.
10.—Julia Godes, —; 3; 3.
11.—J. J. Ribelles, 14; —; 14.
12.—A. Font, —; 17; 17.

El sábado próximo, día 26, a las cuatro de la tarde, se celebrará la tercera regata de las 5 que se disputarán en este Trofeo.

RAMON-LAZARO VENCEDORES DE LA SEGUNDA REGATA DEL TROFEO REYES DE CADETES

El pasado sábado se disputó en el Puerto la segunda regata del Trofeo Reyes para balandros «Cadetes» organizada por el Club Náutico y las Delegaciones de la Juventud y Sección Femenina.

Hay verdadero interés por este Trofeo y buena muestra de ello es la preparación de los balandros, cosa que los jóvenes patrones hacen con toda ilusión.

El buen viento y espléndido clima se sumaron también a este Trofeo y así la citada segunda regata fue un verdadero éxito, anotando la victoria, muy merecida por cierto, Ramón y Lázaro, siendo segundos Boix con la señorita Flors.

El sábado por la tarde se disputará la tercera regata de este Trofeo.

Para puesto de porvenir en establecimiento motocicletas, ciclomotores. Precisamos persona responsable. Estudios a nivel de bachiller. Edad, 25-30 años. Dirigirse a Publicidad DAMA, incluyendo «curriculum vitae». Ref. 1.000.
Ref. Of. Col. núm. 1.969.

Señora, Señorita, Caballero
¿TIENE MOLESTIAS CON SU CABELLO?
Contra la caspa y caída, confíe el cuidado y recuperación de sus cabellos a BEOSTHETICIEN. Sr. Pallarés. Horas de visita, Mañana de 10 a 2 y por la tarde de 5 a 8. Colón 74-2.º Teléfono 21 69 21

REGIONAL PREFERENTE

VOLVIO A PERDER EL PIEL (0-1) A PESAR DEL GRAN PARTIDO QUE REALIZO

El sábado se jugó en el estadio Segarra, el partido de Liga Preferente, entre el Valencia y el Piel que había despertado expectación, y luego defraudó por el sesgo que tomó. Decididamente no le ruedan bien las cosas al Piel, pue s frente al Valencia ha realizado uno de los mejores encuentros de la temporada, con garra, entrega, cambios de juego, remates, dominio, pero, ahí está el quid; los imponderables del fútbol, hicieron se encontrase con un Valero pleno de agilidad, colocación, acierto y valentía e incluso suerte en los rebotes, para atajar todos los balones, y por contra, al Piel le ocurrió todo lo contrario, tan sólo un sólo remate del Valencia al fallar un despeje Martín, infiltrarse Alfredo y hacerle falta Peirats y sacar la falta desde fuera del área, que lanzada por Alfredo toca Alberola, que en vez de despejar de puño, pues iba por encima de la barrera, intenta blocarla, pero no hace sino introducirla en su propia puerta. Ya no hubo más goles. Aunque el Piel se hartó de jugar, dominar y rematar, colocando el Valencia incluso su extremo Alfaro para defender a ultranza el solitario gol.

Pero no está dicho todo: el árbitro señor Bernal, que se mostró durante todo el partido condescendiente con el fútbol fuerza del Valencia y sobre todo, violento, como el de Verdugo y Cordero, a quienes animaban sus compañeros pitando todo lo que hay que pitar cuando los jugadores locales se aproximaban al área, por contra, culminó su mala actuación, no pitando el clarísimo penalty de que fue objeto Cancio dentro del área al ser derribado, cuando se disponía a chutar. Expulsó a Alfredo, porque al ser agarrado por Peirats, respondió dandole un patadón sin balón, justamente expulsado, pero al poco rato expulsaba a Félix, al parecer, por falta técnica. No comprendemos la clase de arbitraje realizado por el señor Bernal, consintiendo todas las faltas, dejando que el portero Valero sacase siempre desde fuera del área, y retuviese el balón, y no pitando unas manos clarísimas deteniendo el balón cuando se colaba directamente a gol. Las compensaciones fueron en medio campo, pero ante el área enemiga no dejó que los delanteros locales rematasen y aunque fueran desplazados o zancadilleados no hubo forma de sancionarlo, y así Verdugo y compañía se desenvolvieron a sus anchas. Mala actuación, a tener en cuenta, y que de haberse producido en otro campo que no fuera el estadio Segarra, hubiera producido consecuencias lamentables, como ocurrió en Burriana con este mismo señor. Y al hablar así lo lamentamos, y de no poderse tomar medidas contra esta clase de arbitrajes el fútbol va a degenerar. Y va a ser todo menos ese deporte noble y viril. Gustaron en cambio la actuación de los jueces de línea. El público salió muy disgustado e indignado, no tanto por el resultado como por la actuación del colegiado de turno. ¿Hasta cuándo estos arbitrajes? ¡Qué pena!.

El Valencia alineó a: Valero; Ten, Cordero, Carrasco; Esteve, Devesa; Carlos Alfredo, Verdugo, Rubio y Alfaro. Luego salieron Guerrero por Rubio y Belenguer por Carlos.

El Piel alineó a: Alberola, Félix, Calomarde, Esteve; Martín, Peirats; Cancio, Casanova, Zagalo, Canós y Belmonte.

Sustituciones: Belmonte por Abad.

REGIONAL PREFERENTE

PIEL, 0; Valencia, 1.
Buñol, 1; BURRIANA, 1.
Alberique, 0; BENICARLO, 2.
At. Levante, 2; Algemesí, 4.
Jávea, 1; Canals, 0.
Castellonense, 2; Denia, 1.
Paterna, 2; Benifayó, 1.
Sueca, 3; Bétera, 0.
Torrente, 2; Acero, 0.
Burjasot, 1; Catarroja, 0.

CLASIFICACION

Algemesí	20	14	3	3	38	12	31	+11
Benicarló	**20**	**10**	**5**	**5**	**37**	**23**	**25**	**+ 7**
Catarroja	20	11	2	7	30	25	24	+ 4
Acero	20	9	5	6	26	17	23	+ 5
Paterna	20	11	1	8	32	26	23	+ 1
Burjasot	20	10	3	7	27	29	23	+ 1
Torrente	20	6	10	4	27	18	22	
Canals	20	9	4	7	33	31	22	+ 4
Valencia	20	9	3	8	19	15	21	+ 3
Alberique	20	8	4	8	20	17	20	— 2
Denia	20	7	6	7	23	28	20	+ 2
A. Levante	20	7	5	8	25	30	19	— 1
Burriana	**20**	**7**	**5**	**8**	**28**	**33**	**19**	**+ 1**
Castellnse.	20	6	6	8	33	38	18	— 4
Piel	**20**	**6**	**5**	**9**	**28**	**34**	**17**	**— 3**
Bétera	20	6	4	10	17	29	16	— 2
Buñol	20	5	6	9	21	31	16	— 6
Benifayó	20	5	5	10	31	36	15	— 3
Sueca	20	5	4	11	24	36	14	— 8
Jávea	20	4	4	12	23	37	12	—10

JORGE TRAVER, VENCEDOR DEL TROFEO PROMOCION INFANTIL

El piragüismo castellonense parece ser que está en un buen momento, sus palistas han demostrado con señalados triunfos lo mucho que se puede hacer en este deporte, pero la Federación Castellonense de Piragüismo, sabedora de que debe pensarse en nuevos valores, ha querido con este Trofeo Promoción Infantil, encaminando a lograr nuevos palistas.

Así el pasado domingo, en aguas de nuestro Puerto y con la tutela del C.N.C. Juventudes y Sección Femenina, se disputó con buen éxito el Trofeo antes mencionado con un recorrido de 3.000 m., estando reservado a la especialidad de K-1 como ya indica su nombre a la categoría infantil.

Muchas precauciones hubo en los participantes para resistir los 3.000 m. de que se componía la prueba y luego una buena demostración de fuerza.

Jorge Traver fue el vencedor absoluto y merecido con un tiempo de 36'30" demostrando una vez más su gran potencia, siendo segundo con 36'36", después de una buena regata.

¡HOLA! ¡AMIGO!
Le gustaría encontrar un trabajo seguro que le proporcionara elevados ingresos mensuales
Si desea más información llame a partir de las 10 horas al teléfono 21 61 90.

Ciclismo

EL VILLARREALENSE JUAN RAFAEL MARTI, VENCEDOR DEL CICLO CROS DE VILLARREAL, PUNTUABLE PARA LA CHALLENGE FEDERACION REGIONAL, SITUANDOSE LIDER DE LA MISMA

El domingo y a las 11,30 de la mañana, se disputó esta prueba de ciclo-cros, puntuable para la challenge de esta modalidad que patrocina la Federación Regional de Ciclismo. La organización corrió a cargo del Club Ciclista local con una instalación perfecta en todos los sentidos. En más de una ocasión hemos destacado la labor organizadora de estos hombres que representan al ciclismo villarrealense anotándose éxitos continuados. Esta especialidad del ciclo-cros, necesita de una labor organizadora en la que hay que coordinar una señalización de circuito con unos obstáculos sobre el mismo que dificulte la marcha continuada del ciclista. Este hacer y deshacer de montaje organizador, avala la capacidad organizadora de unos hombres que trabajan en pro del ciclismo y este caso es el del villarrealense.

Una mañana espléndida con sol radiante que invitaba a desplazarse al Ermitorio de la Virgen de Gracia de Villarreal para presenciar esta matinal ciclista. Mucho público se concentró en el circuito y la verdad es que siguió con verdadero interés las facetas de la prueba. Tomaron parte corredores aficionados de Primera y Segunda y el mayor interés del aficionado se centraba en la actuación que nos pudieran deparar el valenciano Daniel Badenas, lider hasta hoy y el villarrealense Juan Rafael Martí, segundo de esta challenge. La diferencia entre uno y otro hasta el día de hoy de todas las pruebas celebradas, favorecían al valenciano en un tiempo de un minutos seis segundos. El villarrealense, de facultades extraordinarias en la especialidad, supo imponerse ante su adversario, en un circuito que le favorecía ya que el pasado año conquistaba más de una victoria en lucha constante con el benicarlando Gasulla.

El triunfador de la mañana ha sido sin duda alguna Juan Rafael Martí, que de salida y en la primera vuelta sacaba una diferencia sobre Badenas de 40 segundos. Fue incrementando la misma vuelta tras vuelta con el consiguiente desespero del valenciano que prácticamente se daba por vencido en su primera mitad de carrera. En la vuelta 4 aumentaba a un minuto, en la 5 1'7, en la vuelta 7, 1'19, en la 8, 1'20, en la 9, 1'35 en la 10 1'34, en la 12, 1'54, en la 14, 2'21, aumentando en la 16 a 2'24, en la 18 serían 2'35 para finalizar la prueba en la vuelta 10 con 2'55. Entre estos dos corredores el vencedor Juan R. Martí dobló a todos los participantes excepto a Sebastiá y Badenas en este circuito de umas dimensiones aproximadas de 800 metros por vuelta, al que se recorrieron 20 vueltas con un total de 10 Km.

Presidió la carrera el Secretario de la Delegación de E. F. y Deportes Sr. Senén, el cual hizo entrega al vencedor Juan R. Martí de un valioso trofeo donado por el Delegado Provincial de la Junta D. Guillermo Dauffi.

Fue patrocinada la carrera por la firma comercial local Viguetas Herarbo.

Sigue el interés de este Torneo de Ciclo-Cros Regional figurando en cabeza de la clasificación general el villarrealen- Juan R. Martí, la diferencia sobre su inmediato seguidor Badenas rebasa el minuto treinta segundos. Es de suponer que se disputarán más pruebas hasta dar por finalizado el Torneo el cual tiene como fecha tope mediados de febrero. Lo vemos muy fuerte al villarrealense y dudamos que nadie sea capaz de arrebatarle este triunfo conquistado en su pueblo y ante sus paisanos. Tiene mucho más mérito por cuanto el circuito del Termet de la Virgen de Gracia tiene unas características muy especiales de dureza que acusan mucho los ciclistas. Nos decía Martí que en el circuito de Ribarroja su última actuación, fue vencido por Badenas, motivado que apenas existían obstáculos propios del ciclo-cros. ¿Le valdrá al villarrealense esta victoria para ser seleccionado para el ciclo-cros del campeonato de España de Aficionados? El seleccionador regional tiene la palabra, los méritos ya los ha conquistado el espigado y Joven Martí

FICHA DE DANIEL BADENAS LIDER HASTA HOY

Es natural de Liria. Tiene 24 años y corre siete temporadas. En su última actuación de ciclo-cros, venció al villarrealense Martí por una diferencia de 1'5. Está preseleccionado para el Campeonato de España de Ciclo-Cros. Le gusta más esta especialidad que la de ruta.

FICHA DE JUAN RAFAEL MARTI LIDER DE LA CHALLANGE

Tiene en la actualidad 21 años, practica el ciclismo desde los 15 años. Natural de San Mateo y vecino de Villarreal Profesión niquelador. Pertenece al equipo ciclista Muebles González de Burriana que dirige el que fue gran ciclista Manuel Trenco. Tiene especialidad en ciclo-cros. Le gusta la ruta por ser más espectacular y donde cree se puede ganar más dinero como profesional. Cree es necesaria una buena preparación en esta especialidad para después durante la temporada triunfar en la modalidad de carretera o ruta.

Finalmente digamos que la prueba ha sido dirigida por los árbitros del comité valenciano señores Llorens y Bort y que la vigilancia a lo largo del circuito y durante el desarrollo de la prueba ha sido perfecto a cargo de la Guardia Municipal y Guardia Civil.

CLASIFICACION

1.—Juan Rafael Martí Besalduch, 0-56-19.
2.—Gaspar Sebastiá Moliner, 0-57-34.
3.—Daniel Badenas Sangilesa, 0-59-14.
4.—Alvaro Gasulla Sabater, 1-01-46.
5.—Manuel Gasulla Sabater, 1-01-46.
6.—José J. Estrada Adsuara, 1-03-05.
7.—Juan José Rubio, 1-03-25.
8.—José L. Sapro Gual, 1-04-11
9.—Bernardo Boquer Cortijo, 1-04-42.
10.—Juan A. Miralles Palatsi, id.
11.—Julián Espada Rodríguez, 1-04-59.

RAMON TORRO

PRIMERA DIVISION

(Viene de la pág. 10)

pleto, sobre todo por parte del Athlétic de Bilbao que no ha justificado en ningun momento la magnífica posición que ocupa en la tabla.

Los primeros 45 minutos fueron malos de solemnidad, ya que apenas se vieron jugadas de peligro y tan sólo hubo dos situaciones claras de gol una en cada portería. En la reanudación mejoraron algo las cosas, pues el Español en vista de que el marcador le era desfavorable se lanzó con más insistencia al ataque. Después del penalty fallado por Glaria se registraron unas ocasiones claras en la portería vasca. Cuando parecía que el Español iba a encajar un nuevo negativo un fallo de Iribar dio ocasión a Solsona para lograr el primer gol y ya en pleno dominio españolista se logró después el segundo.

El resultado final puede considerarse merecido, pues el Athlétic de Bilbao sólo llegó a la portería en un par de ocasiones y por contra los delanteros blanquiazules perdieron algunas claras oportunidades.

Merecido triunfo del Celta

VIGO, 20. (Del corresponsal deportivo de Pyresa, Martínez Salgado). — El Celta ha vencido por dos goles a cero al Real Zaragoza en el Estadio de Balaidos.

ALINEACIONES:

ZARAGOZA: Nieves (1), Rico (2), González (2), Blanco (1), Planas (1), Violeta (2), Rubial (2), Castany (1), Ocampos (1), Arrúa (1) y Soto (2). A los 48 minutos de juego Villanova (1), salió en lugar de Nieves lesionado y a los 69 minutos Duñabeitia (1), sustituyó a Arrúa.

CELTA: Aguerre (1), Hidalgo (2), Rivas (2), Navarro (2), Amado (3), Manolo (3), Lezcano (2), Juan (1), Doblas (1), Castro (2) y Jiménez (1). A los 85 minutos Aparicio salió por Amado y a los 54 Villar (2), por Castro.

Arbitro: El colegiado castellano señor Camacho, que no tuvo complicaciones por cuanto el partido se jugó con toda deportividad.

GILES:

1-0.—A los 3 minutos de la segunda parte, internada de Lezcano con servicio a Castro y éste marca de tiro cruzado.

2-0.—A los 14 minutos, también después del descanso, el propio Lezcano vuelve a atacar. Esta vez quien resuelve es Villar.

INCIDENCIAS:

Entrada solamente regular en Balaidos. Y tarde espléndida y campo un poco húmedo. Se lanzaron siete saques de esquina contra el Zaragoza por cuatro contra el Celta.

JUICIO CRITICO:

Si juzgamos por separado ambos períodos de tiempo tenemos que señalar que en el primero el juego no brilló precisamente por su técnica y por el peligro ante ambas porterías, ya que salvo acciones aisladas que incluso pudieron terminar en gol el resto se redujo a un mayor dominio céltico, con los ya clásicos contragolpes del contrario, pero que en ambos casos eran bien frenados por el sistema defensivo. Ocasiones tuvo el Celta en el primer tiempo, pese a esa carencia de peligro y que quedaron reflejadas en un disparo de Castro que encontró el portero en su salida y que Doblas no supo luego aprovechar, enviando el balón alto, o bien aquel remate de Lezcano que Blanco salvó providencialmente de cabeza.

En el segundo tiempo el Celta se lanzó al ataque empujado por la gran labor de sus medios, de manera ecpecial Fernández Amado. Y así vino el primer gol y tras él otro de Villar, porque la defensa aragonesa anduvo entonces bastante desorientada y perdió la solidez del primer tiempo, en parte por este empuje céltico y del otro lado por querer reducir la diferencia adversa.

En resumen, un triunfo justo del Celta que incluso pudo ser todavía mayor si Juan en la segunda parte hubiera aprovechado dos claras ocasiones que tuvo.

El Barcelona, irresistible

SANTANDER, 20. (Del corresponsal deportivo de Pyresa, Francisco Peral). — En el campo de «El Sardinero», Racing, 1; Barcelona, 3. Marcaron por el Racing, Genupi (de penalty) y por el Barcelona Juan Carlos, Marcial y Sotil.

ALINEACIONES:

SANTANDER: Santamaría (2), Espildora (1), Chinchón (1), Portu (2), Genupi (1), Santi (1), Zubiría (2), Díaz (0), Aitor Aguirre (2), Grande (1) y Arrieta (1). En la segunda parte, Sebas (0), y Chinchurreta (0), sustituyeron a Arrieta y Santi.

BARCELONA: Sadurní (1), Rifé (1), Gallego (1), Torres (1), De la Cruz (1), Juan Carlos (2), Rexach (1), Asensi (2), Gruyff (2), Sotil (0) y Marcial (1).

Arbitro: El señor Saiz Elizondo, del Colegio Vizcaíno. Bien, señaló dos penalties, uno para cada equipo, aunque el segundo, a favor del Barcelona, fue bastante riguroso. Estuvo muy atento a los fuera de juego, especialmente en el lado barcelonista. Debió mostrar tarjeta blanca a Gallego, que durante el partido hizo numerosas faltas a Aitor Aguirre.

GOLES:

0-1: Minuto 19.—Jugada personal de Cruyff por la derecha; pasa atrás, y Juan Carlos, sobre la marcha, remata por bajo.

1-1: Minuto 25.—Penalty de Torres a Zubiría, por agarrón; tira la falta Genupi por alto y a la derecha de Sadurní.

1-2: Minuto 40.—Nueva jogada personal de Cruyff, que termina en córner. Sacado éste por Rexach, es rematado a placer por Marcial. El balón tropieza en Santamaría y de nuevo Marcial remacha, a un metro de la línea de puerta.

1-3: Minuto 62. — De nuevo Cruyff, que avanza en solitario por la izquierda, dribla a varios contrarios y, ya dentro del área, deja el balón a placer a Sotil, quien no tiene más que empujarle al fondo de la red.

INCIDENCIAS:

Lleno hasta los topes en «el Sardinero» y record de recaudación: Siete millones de pesetas. Aplausos a los dos equipos al salir al campo. Se jugó con mucha corrección, salvo en el caso de Gallego. Los últimos quince minutos se jugaron con luz artificial

JUICIO CRITICO:

Nada que oponer al triunfo barcelonista, basado fundamentalmente en el dominio del centro del campo y en la inspiración de ese jugador fabuloso que es Cruyff. El Barcelona apretó el acelerador ya desde el comienzo, y tras el primer gol mandó sobre el campo, constituyendo alguno de sus hombres una verdadera pesadilla para la defensa local. Como por otra parte los centrocampistas azulgranas se impusieron a los locales, la delantera estuvo desasistida, pese a lo cual Aitor Aguirre y Zubiría se multiplicaron para neutralizar la diferencia técnica del equipo rival.

El Barcelona de esta tarde jugó, mandó y dominó, y, en consecuencia, era lógico que se llevase los dos puntos.

El Málaga supo jugar sus bazas

ELCHE, 20. (Del corresponsal deportivo de Pyresa, Miguel Ors). —Por un gol a cero ha vencido el Málaga al Elche, en partido jugado hoy en Altabix. El único gol del encuentro fue logrado por Galindo.

ALINEACIONES:

ELCHE: Esteban (1), Indio (0), González (0), Canós (1), Montero (0), Bonet (1), Heredia (3), Cano (0), Sitjá (1), Hiller (1) y Melenchón (0). A los 69 y 75 minutos, Chiva (0) y Almagro (1), sustituyeron, respectivamente, a Melenchón y Montero.

MALAGA: Deusto (2), Aráez (1), Macías (2), Monreal (1), Martínez (1), Benítez (1), Guerini (1), Migueli (2), Orozco (1), Vilanova (2) y Requejo (1). En el descanso se quedó en la caseta Martínez y fue sustituido por Viberti (2), y a los 58 minutos, Galindo (1), a Guerini.

Arbitro: Sr. Melero, actuación discreta. En el primer tiempo se dejó influir por el ambiente y perjudicó al Málaga. En el segundo hizo lo propio con los visitantes, saliendo esta vez mal parado el Elche. De todas formas, no influyó en el resultado final. Amonestó a Viberti, por protestar una decisión suya.

INCIDENCIAS:

Tarde agradable y lleno en Altabix. El público ilicitano dio muestras de gran incorrección, ya que, faltando poco para finalizar el partido, un linier fue agredido por un bote lanzado desde lo alto de los graderíos. El árbitro, al percatarse, suspendió momentaneamente el juego para atenderle. Poco después, el linier se recuperaría y volvería a su posición, para que los espectadores de esa zona volvieran a lanzar nuevamente botes y almohadillas, aunque esta vez con mayor suerte para el linier.

GOL:

0-1: 69 minutos.—Tras un fallo de la defensa, Migueli centra para que Requejo chute a bote pronto, dando el balón en el travesaño y botar luego en la misma raya del gol, y ante la curiosa pasividad de González, Galindo marca a placer.

JUICIO CRITICO:

Nuevo tropiezo del Elche. Hoy, como consecuencia de su inoperancia y de su lentitud. Los ilicitanos se han visto en pocos minutos con un gol en contra y con poquísimas esperanzas de conseguir un empate. El Málaga, desde el primer momento, mostró su conformidad con el resultado inicial del partido, pero, al comprobar el desacierto de su rival, se lanzó al ataque, sin descuidar la defensa, y en la primera oportunidad conseguir el gol de la victoria.

El Elche basó su juego de ataque en su extremo Heredia, mostrándose como el único jugador peligroso del conjunto ilicitano. Ya en el minuto 8 se escapó por su banda, driblando a cuantos defensores le vinieron al paso, cediendo luego el balón a Melenchón, completamente solo ante Deusto, pero el extremo izquierdo ilicitano fallaría estrepitosamente. El Málaga también tuvo en la primera parte una gran oportunidad, al rematar Orozco un medido centro de Guerini.

Nuevo tropiezo del Valencia

VALENCIA, 20. (Del corresponsal de Pyresa, Arrais Junior).—El Valencia ha dejado su cuenta de positivos a cero, al haber perdido ante el Atlético de Madrid por el resultado de cero a uno.

ALINEACIONES:

VALENCIA: Balaguer (1), Cerveró (1), Barrachina (1), Martínez (1), Antón (1), Claramunt I (1), Lico (1), Quino (2), Keita (0), Sergio (2). A los 61 minutos Jara (1), reemplazó a Lico.

ATLETICO DE MADRID: Reina (1), Melo (1), Adelardo (1), Heredia (1), Capón (2), Eusebio (1), Luis (1), Irureta (1), Salcedo (1), Gárate (1) y Ayala (1). A los 84 minutos Benegas reemplazó a Eusegio.

GOL:

0-1: 15 minutos.—Ayala remata desde fuera del área un pase de Irureta. El balón tras dar en la madera llega a las redes.

Arbitro: Orrantia del Colegio Navarro (1), tuvo una deficiente actuación. Cometió errores y dentro de las áreas no quiso ver las faltas.

INCIDENCIAS:

Casi lleno en el estadio Luis Casanova. Tarde primaveral. El Valencia fue recibido con música. En algunas ocasiones hubo lanzamiento de almohadillas como protesta a la actuación del colegiado y con ocasión de unas jugadas broncas protagonizadas por Ayala, Cerveró y Barrachina. Le fue mostrada la tarjeta blanca a Cerveró.

JUICIO CRITICO:

El encuentro ha carecido de garra y calidad. Los dos conjuntos han practicado un fútbol aburrido y de escasa categoría. En los primeros minutos el dominio ha correspondido al Valencia que ha creado algunas ocasiones para inaugurar el marcador, pero han sido los madrileños los que en el único avance que han realizado han obtenido el gol que les otorgaba el triunfo.

El Valencia no ha sabido reaccionar adecuadamente y se ha visto forzado a ceder los dos positivos que le quedaban. Su fútbol ha pecado de horizontalidad en el centro del terreno. Le ha faltado un hombre que organizara los avances mientras que la delantera ha resultado poco incisiva. Los madrileños ante el escaso poder resolutivo de los valencianos no han forzado el trote y se han limitado a contenerlos y a defender su ventaja.

(c) Ministerio de Cultura 2007

VIDA DEPORTIVA

TERCERA DIVISION

Victoria mínima del Villarreal

EL Villarreal venció merecidamente al Menorca por 1-0. El único tanto del partido fue conseguido por Cayetano a los 15 minutos del segundo tiempo.

ALINEACIONES:

VILLAREAL: Palomo, Sanz, Gelo, Ervití, Garrido-Siero, Sancho, Martínez-Miró, Añoño, Planes, Cayetano y Alias.

Tras el descanso, Sifre ocupó el puesto de Alias, y a los 36 minutos del segundo tiempo, Sanz fue sustituido por Loren.

MENORCA: Riudavets, Chuli, Echevarria, Mariano, Millán, Massanet, Miguel, Santiago, Martínez, Olives y Arriaza.

A los 20 minutos de la segunda parte, Cobos, sustituyó a Olives, y diez minutos después, Marzal a Massanet.

Arbitró con algunos errores el aragonés Sánchez Pueyo, que consintió alguna que otra airada protesta de determinados jugadores visitantes. A los 39 minutos amonestó a Mariano y, a los 19 del segundo tiempo también mostró la tarjeta blanca a Olives, en ambos casos por practicar juego peligroso.

INCIDENCIAS

El Madrigal registró una entrada solo regular. Terreno de juego en buenas condiciones. El entrenador del Menorca, José Soriano «Rey», fue recibido con grandes aplausos, pues la afición villarrealense no olvida que de la mano de este preparador el Villarreal consiguió en 1970 el ascenso a Segunda División. Con su aplauso testimonió a Rey su mejor recuerdo y simpatía.

El Villarreal lanzó 11 saques d esquina, 7 en el primer tiempo y 4 en el segundo, por 4 el Menorca, dos en cada parte.

GOL

El único tanto del encuentro se produjo a los 15 minutos de la segunda parte. Castigo contra el portal visitante en el lado izquierdo, a la altura de la línea media y cerca de la banda. Bombea Gelo sobre puerta y Cayetano entra a rematar de cabeza, saltando al mismo tiempo que dos defensores y el portero. El balón salió rebotado hasta las mallas, no sabemos con certeza si impulsado por Cayetano o desviado por alguno de los jugadores visitantes que intervinieron en la jugada, aunque lo más probable es que fuera Cayetano quien consiguiera rematar de cabeza, introduciendo el balón en la puerta contraria.

JUICIO CRITICO

El resultado no refleja fielmente lo ocurrido en el campo, pues el Villarreal aún sin realizar un gran encuentro, tuvo oportunidades más que suficientes como para conseguir una mayor diferencia.

En el primer tiempo, durante el cual los villarrealenses presionaron con mucha insistencia, la primera ocasión para marcar se presentó a los 20 minutos, cuando Cayetano, tras recibir la pelota de Alias, remató a bocajarro, deteniendo Riudavets en una gran parada. Tres minutos después Añono pasó inteligentemente a Planes, que se encontraba completamente solo ante el marco, pero el capitán remató a las nubes. A los 29 minutos Añoño disparó con mucha intención, desvió un defenas y cuando la pelota parecía que iba a terminar en la red, Riudavets despejó con la mano sobre la misma raya de gol, motivando un nuevo corner. Y a los 35 minutos, Riudavets realizó otra buena parada, interceptando un tiro de Alias junto al poste.

Con la inclusión de Sifre, en la segunda parte el ataque local tuvo mayor profundidad. Apenas reanudado el juego, Sifre realizó una gran jugada en la que, con gran rapidez, desbordó a la defensa visitante y llegó hasta el mismo portero; disparó fuerte, rebotó el balón en el cuerpo de Riudavets, que había salido muy bien, y finalmente remató d ceabeza Planes, saliendo la pelota por encima del larguero cuando la puerta se ncontraba completamente desguarnecida. A partir de este momento la meta de Riudavets pasó por muchos apuros, hasta que llegó el único gol del encuentro. Dos minutos después, en otra jugada iniciada por Sifre, remató Planes y despejó el portero a corner, creándose otras jugadas de cierto peligro, bien resueltas por la defensa visitante:

Cuando faltaban diez minutos para el final, los villarrealenses adoptaron posiciones más conservadoras buscando sin duda mantener la mínima diferencia a su favor. Ello trajo como consecuencia que el Menorca, que hasta entonces apenas si había inquietado a la defensa local, se lanzara decididamente a por el tanto de la igualada. Su mejor oportunidad se produjo a los 36 minutos, cuando en un rápido contrataque, Martínez se encontró solo ante el portero y disparó ligeramente desviado, saliendo la pelota junto al poste derecho de Palomo. Casi inmediatamente después lanzó un castigo Santiago, la pelota pasó entre una nube de jugadores y salió fuera, no llegando Martínez al remate que hubiera sido mortal de necesidad.

En definitiva, victoria justa del Villarreal que, sin lugar a dudas, mereció una mayor diferencia. El partido no fue de gran calidad, pero resultó bastante entrenido. El Menorca, equipo muy veterano, con jugadores más que experimentados en la categoría demostró ser un conjunto muy difícil de batir.

La figura de los visitantes fue el portero Riudavets, destacando entre los locales, el bullir de Sifre, en el segundo tiempo, así como la seguridad de Gelo y el juego inteligente de Añono. — P.

Tiro de Pichón a Caja y Brazo

D. JOSE M.ª FUSTER, TRIUNFADOR DEL TORNEO DE REGULARIDAD; D. JOSE A. ARRANDO, 2.º CLASIFICADO EN EL TORNEO, FUE EL GANADOR DE LA ULTIMA ETAPA, COPA S. A. G. Y A. FIGUEROA, Y D. JUAN CASTON III PREMIO DE REGULARIDAD

LA COPA SOCIEDAD A BRAZO, PARA D. JOSE M.ª FUSTER

TREINTA concursantes tomaron parte en la última etapa del Torneo de Regularidad que, por cierto, tuvo un final brillantísimo.

Los desempates efectuados para sentenciar las clasificaciones de la etapa y del Torneo, merecieron el aplauso unánime del público, por lo disputados y emocionantes que resultaron. Calificados actores de ambos «barrages» lo fueron los excelentes tiradores Sres. Arrando y Castón.

En estas postrera tirada del Torneo, en la que se utilizaron ya las dos canchas de que se dispone, finalizaron la piña limpiamente cuatro tiradores, los Sres. Castón Pinilla, Arrando Gallén, D'Ivernois Musné y el junior Basco Pascual, cuya aplicación en esta disciplina deportiva, es notoria.

Estas cuatro escopetas, pasaron seguidamente a disputar la fase final de la prueba.

A partir de este momento quedaron solamente en «poulle» los Sres. Castón Pinilla y Arrando Gallén. Dos excelentes tiradores que a lo largo del Torneo han evidenciado encontrarse en óptima forma. Ambos han intervenido en la mayoría de los «barrages» disputados en esta Regularidad.

El pronóstico era pues azaroso, puesto que tanto monta monta tanto el Sr. Castón como el Sr. Arrando.

Tras esta brillante final de etapa, se disputó la finalísima del Torneo. Actores de la misma, José María Fuster y, como no, Arrando y Castón.

Siete rondas se precisaron para el desenlace de esta final, en la que se impuso D. José María Fuster.

Nuevos aplausos fueron dedicados por la concurrencia, deleitada, por la seguridad y precisión con que los finalistas fueron derribando sus pájaros.

Clasificación de la tirada:

1.—D. José A. Arrando, 13-13.
2.—D. Juan Castón, 12-13.
3.—D. Fernando D'Ibernois, 6-7.
4.—D. Fernando Basco Pascual, 5-6.
5.—D. Fernando Salvador,
D. Alejandro Marín.
D. José María Fuster
D. Enrique Mateu
D. Víctor Hernández
D. Alfredo Beltrán
D. Rafael Castelló
D. José Sansano
D. Jaime Sidro y
D. José Franch, todos ellos con 4-5.

Clasificación del Torneo de Regularidad:

1.—D. José María Fuster.
2.—D. José A. Arrando.
3.—D. Juan Castón.

Todavía hubo tiempo para disputar un Schooting. El premio fue para el Sr. Arrando, seguido del Sr. Castillo Artero.

TIRO DE PALOMOS ZURITOS A BRAZO

En la mañana del domingo se disputó en esta modalidad una preciosa Copa de la Sociedad, en piña a 8 pichones.

Abundaron los ceros en las pizarras, lo que fue motivo de alegría para los replacistas, que obtuvieron espléndido botín.

7 de 8 fue la máxima puntuación alcanzada en esta tirada y la consiguieron tres tiradores. Los Sres. Castón Pinilla, Fuster Navarro y Mateu Tomás. El Sr. Arrando no tomó parte en el concurso.

El desempate en esta ocasión fue brevísimo.

En la primera ronda del mismo, los Sres. Castón y Mateu, se anotaron sendos ceros. El Sr. Fuster entró a matar y ganar, y amarrando bien al zurito que le tocó en suerte, se llevó la Copa y el metálico correspondiente.

Clasificación de los Sres. que obtuvieron premio:

1.—D. José María Fuster.
2.—D. Juan Castón y
D. Enrique Mateu
4.—D. José Castelló
D. Vicente Manzanet y
D. Juan Valles
7.—D. Fernando Salvador
D. Juan Altava
D. Javier López Cabedo
D. José Camáñez
D. José José y
D. Alfredo Beltrán.

Seguidamente se disputó otra piña a cuatro pájaros.

Resultó vencedor de la misma D. Javier López Cabedo, que cubrió la piña en solitario.

Este mismo tirador resultaría también victorioso, en la prueba de eliminación que se disputó seguidamente después.

TIRADA PARA EL SABADO Y DOMINGO

El próximo sábado se celebrará reunión en la modalidad de pichón salido de cajas.

Esta tirada servirá de ensayo para las federativas, pues estarán montados todos los mecanismos completos.

El domingo por la mañana también habrá tirada, pero en esta ocasión en la modalidad de palomos zuritos lanzados a brazo.

Oportunamente daremos a conocer las condiciones para tomar parte en las mismas.

Motorismo

ENRIQUE ESCUDER, CON BULTACO AZU-VI, SEGUNDO ABSOLUTO EN EL IV TROFEO CANALS - JOSE MARIA ESCUDER SEGUNDO EN 50 C. C. EN CANALS

Con buen pie han entrado nuestros pilotos Enrique y José María Etcuder en las competiciones velocistas 1974; y esperamos que sigan así, y que se superen, ya que ambos pudieron lograr el triunfo en sus respectivas carreras del IV Trofeo de Velocidad en Villa de Canals el domingo.

El Moto Club Canals, dentro del Trofeo comenzado, celebró cuatro competiciones, todas con un número entre 15 y 18 corredores en cada competición, empezando por la Junior 75 c. c., ganada por Pascual Legaz, de Cartagena; segundo, Prudencio Sanz, de Torrente; tercero, Agustín Pérez, Calaft, de Alcira; cuarto, Antinio Usero, de Cartagena, hasta 12 clasificados.

La segunda carrera Juniors de 250 c. c. fue ganada por Agustín López, de Alcira; segundo, Juan R. Ercila Cabater, de Alcira; tercero, Francisco Gea, de Granollers; cuarto, Salvador Carsi, de Canals, y quinto, José Miguel Jorda, de Alcoy.

La matinal entraba entonces en el capítulo de las emociones. Se corría la carrera de Seniors de 50 c. c. Primero, por muy poco, Ricardo Tormo Blaya, una de las revelaciones de nuestro motorismo regional, pleno siempre de campeones; segundo, tras una brillante carrera con méritos para el triunfo, que logrará tan pronto tome confianza de que puede y debe ganar, por muy Tormo que sea el de cabeza, José María Escuder, con Derbi replica Angel Nieto como la del vencedor; tercero, Francisco Pérez Calafat, con Derbi; cuarto, Javier Mira de Martorellas. Una gran carrera de José María Escuder, al que animamos para que quizá con un poco más de suerte en las salidas, pronto, muy pronto, consiga un triunfo en esta categoría, que le va muy bien a nuestro piloto, que tiene además su Derbi afinada como una máquina de relojería.

Y entre las emociones, la máxima expectación, y de entre la expectación, la lucha, siempre esperada y enconada entre Pedro Cegarra, de Cartagena, este año subcampeón de España, y Enrique Escuder, varias veces campeón de España. La lucha en esta ocasión fue para Pedro Cegarra, sin peros, por su categoría y clase; segundo, Enrique Escuder, con una salida regular, estuvo pronto en segunda posición, expuso mucho más que Cegarra en las frenadas en las cuevas, mérito personal para ganar, pero falta de motor en la Pursang de Enrique, que no logra, por lo menos que veamos, corrà en las mismas condiciones. Ya veremos cuando en el Campeonato de España, con sus máquinas de competición, qué es lo que ocurre, ya que en 125 Escuder siempre marcha delante del de Cartagena en igualdad de montura. Total, que Enrique Escuder, con Bultaco Azuvi a la espera de estrenar su Harley, debe perseverar en busca de ese motor que le da la potencia deseada, y pensar que si un as, Cegarra, le venció hoy, ayer lo venció él, y ahora, delante de un Tormo en plenitud de facultades un Francisco Román en cuarta posición, un Eduardo Carol en quinta posición, todos corredores de primera línea, y una clasificación hasta 11 al final de 17 salidos.

Como ahora hay carrera cada domingo, esperemos al próximo y ya verán que Enrique y José María Escuder han de lograr algún triunfo antes de las competiciones campeoniles que empezarán el día 3 de marzo en Cullera, para continuar en Castellón en el XX Trofeo Magdalena el día 24 de marzo.

ESCAPE

LA PARRILLA
HOTEL DEL GOLF
ESPECIALIDADES DE ASADOS Y AL CARBON
SALONES PRIVADOS

Vela

BARRACUDA VENCEDOR DE LA II REGATA TROFEO NAUTICA AZA

EL domingo se celebró la II regata trofeo Náutica Aza, en la que participaron seis snipes.

A las 12 de la mañana se dio la salida en el exterior del puerto, con una duración de una hora.

Recorrido al viento, con una baliza en la bocana del puerto y otra en dirección a la Isla de la ESSO.

Viento de Garbi, muy flojo, que aumentó a fuerza 1 al finalizar la prueba.

De salida, toma la primera posición Barracuda, que no abandonaría en toda la regata, seguido de Mele, Tornado, Zurubi, Mapego y Stella. Durante la ceñida, varían las posiciones y al paso de la primera baliza el orden es: Barracuda, Mapego, Tornado, Zurubi, Mele y Stella.

En la segunda vuelta hay una dura lucha entre Tornado, Zurubi y Mele que ha conseguido rebasarlos, volviendo a ser pasado otra vez y en la misma línea de llegada por Tornado. Al finalizar la regata las posiciones son estas:

1.—Barracuda — Chimo Sánchez-Vte. Prades.
2.—Mapego. Gonzalo Colomina-Pepe Colomina.
3.—Tornado. Palmer-Boix.
4.—Mele. Vte. Campos-Antonio Ramón.
5.—Zurubi. Juan Jimeno-Alvaro Zaera.
6.—Stella. Toni Barahona—José Manuel Ramón.

El próximo domingo, a las 10'30 se correrá la tercera regata de este Trofeo.

La Conquista de la Cumbre

por BALDO

¡ Una ginebra de primera !
IRRELLENABLE
Rolling's
la ginebra pura
para entonar sus tardes de futbol
Produce: DESTILERIAS CARTHAGO
Distribuidor exclusivo:
D. José María Gallardo Herrera.
Avda. Hnos. Bou, 73. Tel. 22 09 51.
CASTELLON DE LA PLANA

(c) Ministerio de Cultura 2007

ILUSIONES Y ESPERANZAS PARA 1974 -II-

UN AUTOMOVIL PARA CADA UNO

CADA ESPAÑOL ASPIRA A OBTENER ESTE AÑO SU PROPIO VEHICULO O A MEJORAR EL QUE TIENE.—NO IMPORTA EL PRECIO, NI ES OBSTACULO CARECER DE DINERO PARA COMPRARLO. LAS FORMAS DE FINANCIACION HAN MEJORADO TANTO QUE EL QUE NO TIENE COCHE ES PORQUE NO QUIERE. — LAS RESTRICCIONES AL GOZO DE CONDUCIR -- LIMITACION DE LA VELOCIDAD, DE LAS BEBIDAS ALCOHOLICAS Y RACIONAMIENTO DE GASOLINA -- NO ASUSTAN A NADIE Y EL MERCADO DEL AUTOMOVIL ESTA MAS ANIMADO QUE NUNCA.

Por MANUEL MARIA

EL año nuevo ha traido, como una de sus primeras noticias, la subida del precio de los automóviles nacionales en un tres por ciento, que puede suponer entre tres y cinco mil pesetas por unidad, según el modelo que se pretenda adquirir. Esto no obsta para que cada español siga esperando en la adquisición de su propio vehículo. O en la compra de un modelo más «fardón», si es que ya goza de alguno. La crisis del petróleo le suena al español como un cuento chino de cualquiera de sus milenarias dinastías. Que suba la gasolina, que se racione, que se prohiba la circulación en determinados días, son cuestiones bizantinas. Lo importante es tener coche y cada cual procurará tenerlo. ¿Qué cuestan más caros? ¡No importa! ¿Qué suba la gasolina? ¡Que la suban! ¿Será por dinero? Cada español se presume titular de una quiniela de catorce aciertos el día menos pensado y, de todos modos, sabe, porque lo ve, que los convenios de este año le mejorarán hasta un catorce por ciento el volumén de sus ingresos. Procurará, por tanto, comprarse un coche, si no lo tiene, y si lo tienen, dará los pasos y hará las cuentas necesarias para conseguir otro mejor. Esta es la esperanza y a ver quien es capaz de cambiarla. Pruebas al canto, contundentes como atestigua su poderío económico, son la inminente fábrica «Ford» y las nuevas factorías anunciadas por varias marcas nacionales.

A pesar de los pesares, un coche para cada uno.

COCHES NUEVOS Y... ANTIGUOS

El mercado del automóvil es boyante. La demanda supera a la oferta. Para un modelo común, a finales de 1973, ha sido preciso esperar de mes a mes y medio entre la solicitud y la entrega. Si el modelo es excesivamente «fardón», como el Citroen GS o el Renault 12, hay quien lleva esperando cuatro meses y parece que tendrá que esperar hasta seis.

Los coches antiguos también se vienen cotizando con gran alegría. En la última Feria del Automóvil de Ocasión, celebrada en la Casa de Campo de Madrid, pudo comprobarse el alto precio de los modelos veteranos. Algunos, que a su veteranía normal añadían algún valor histórico, se pusieron por las nubes. Un Lancia de color negro que perteneció a Mussolini, se vendió en cerca de dos millones de pesetas y parecida cantidad se pagó por el automóvil que fuera de José Antonio Primo de Rivera, un Chevrolet también negro. Es curioso señalar que, cuando se enajenaron la última vez anterior a ésta estos dos vehículos, alcanzaron la cotización de 60.000 y 40.000 pesetas respectivamente.

Aparte, se siguen comprando muchos coches nuevos y se traspasa la propiedad de casi otros tantos semi-nuevos. Valga una estadística que canta muy claro. Durante el primer semestre de 1973 se habían matriculado en el país 371.345 nuevos vehículos, cifra que equivale a la totalidad prácticamente de cualquiera de los años 1968 y 69. Y solamente en el mes de junio, por tomar la muestra de un mes, se matricularon 64.706. En el mismo semestre se transfirió la propiedad de 307.086 vehículos y fueron dados de baja solo 60.456. Los últimos datos revelan que durante 1973 se fabricaron en España cerca de 700.000 vehículos, de los cuales se exportaron 150.000. Para mejor «fardar» la industria automovilística nacional lanzó en el pasado año de 1973, nada menos que seis nuevos modelos seis. Todo esto da idea de las ganas que tenemos todos de poseer un coche o un coche mejor.

QUIEN NO TIENE COCHE ES PORQUE NO QUIERE

Y quien no lo tiene aún es porque no quiere. Las facilidades son prácticamente infinitas. Es más, se han montado una serie de empresas financiadoras que solo atienden a quien quiera comprar a plazos. Así, naturalmente, el negocio es doble, porque se vende el coche y el dinero para comprarlo y los beneficios vienen por ambos lados. Como el coste del vehículo es lo que menos importa («¿Será por dinero?») las facilidades lo solucionan todo. No solo se admite el coche usado como entrada, valorándolo en precios generalizados por matrícula, sino que hasta la misma entrada se puede también financiar. De forma que todo es cuestión de tener crédito y ganas de automóvil. Un banco, una mutualidad, la empresa en que se trabaja, un amigo o un enemigo, presta los siete o diez mil duros que hacen falta para la entrada y lo demás lo otorga la financiera.

Hay finalmente el sistema Coplan, no muy acreditado y bastante discutido. Este sistema consiste en reunirse 40 compradores de un modelo determinado que dividen valor total del vehículo por 40. Cada mes se compra un coche con el importe de los ingresos prorrateados, que luego se sortea entre los 40 participantes o los que vayan quedando. El que tiene más suerte de todos consigue el coche el primer mes y sigue pagando durante los 39 meses siguientes. El menos afortunado paga sus cuotas los tres años y medio y al final obtiene el vehículo. Los demás van cogiendo el coche cada uno por su turno de suerte. Para este sistema patentado Coplan se dan una serie de garantías que, por lo menos, aseguran que no se perderá el dinero entregado. Pero ha habido sistemas de autofinanciación, de parecido estilo, que terminaron en timo. En el sistema Coplan el único riesgo, al parecer, es el de tener que esperar hasta que se cumplan los 40 meses, o poco menos. Habiendo, como hay, financiaciones con todas las facilidades, parece que Coplan va a funcionar muy poco.

LIMITACIONES AL GOZO DE CONDUCIR

Por una serie de razones convergentes, parece ser que el gozo de conducirse se va a ver limitado este año que empieza de 1974. Y lo primero va a ser la limitación de velocidad, lo que pudiera ser grave. Porque la gente compra el coche, entre otras cosas, para correr, para llegar antes. Una revista italiana, especilizada en el tema del motor ha realizado una prueba que demuestra que correr más no es mejor, ni por eso se llega antes a ningún sitio. A uno de los coches le llamaron «Liebre» y se le dejó correr, durante el viaje de la prueba, cuando quiso. Al otro, llamado «Tortuga», se le limitó la velocidad a 100 kilómetros por hora. Al final de la prueba resultó que «Liebre» ahorró veinte minutos en los 180 kilómetros de ida y vuelta Milán-Brescia, pero consumió siete litros más de carburante, estimándose que también gastó más el motor y las energías físicas y psíquicas de su conductor. En resumen, a mayor velocidad se dan cuatro factores negativos: 1) mayor desgaste del motor; 2) mayor desgaste de energías físicas y psíquicas del conductor; 3) mayor consumo de carburante y 4) mayor riesgo de accidente. Se impone, pues, por parte de las autoridades o por la propia iniciativa de los automovilistas una limitación a 100 kms. hora en la circulación sea por donde sea. Limitación a la que se avendrían fácilmente los usuarios porque, después de todo, lo importante es conducir. Seguiremos, pues, el ejemplo de otros países para ahorrar gasolina y vidas humanas.

Otra limitación que se impone es la de las bebidas alcohólicas. La Ley está ya en vigor. Tiene sus inconvenientes, pero no habrá más remedio que acatarla. Es normal en todas las regiones de los cuatro puntos cardinales de mi España que los usuarios utilicen sus vehículos para irse a comer a la Venta V donde ponen unos platos excelentes. Y al comer, se bebe. Las excursiones domingueras, a que los automovilistas son tan aficionados, suelen regarse con buen vino, que lo hay en todas las tierras de España y parte del Extranjero. ¿Qué pasará ahora? Entre los propietarios de las ventas y restaurantes de las carreteras y lugares turísticos ha cundido el pánico. ¿Se acabará el negocio? Pues parece que tampoco. Se concertarán conductores abstemios para las comilonas de amigos, o se turnarán por orden riguroso, y se presionará sobre el sufrido padre de familia para que participe en la excursión con opción indiscriminada a una botella de agua mineral. Y seguirá la vida. Y seguirá la esperanza ilusionada de tener y disfrutar un automóvil. Aunque el automóvil nos cueste tenernos que privar muchos chatos.

PYRESA

CIUDADES NEUROTIZANTES

En las metrópolis modernas se desarrolla fácilmente todo tipo de conflictualidad

Por APULEYO SOTO

LAS ciudades llevan camino de convertirse en tremendos monstruos ahogadores de la propia civilización. Triste pago del progreso el que tenemos que ofrecer los hombres hacinados en ciudades colmenas. El hecho ha sido largamente denunciado en los últimos años, pero las administraciones centrales de todo el mundo —o casi— se muestran remisas en tomar cartas prácticas en el asunto. A lo más hacen declaraciones humanitarias y consoladoras. O inauguran un simbólico parque.

En estas macrociudades a las que nos referimos se desarrolla en campo abonado la conflictualidad de todo tipo. Ninguna ciencia ni ningún sistema político, dice Giuliano de la Pérgola, ha resultado hasta el momento eficaz. La circunstancia ha desbordado a la teoría. Y así, las metrópolis modernas albergan, y aumentan cada día, un sinfín de problemas irresueltos e irredentos, graves tensiones, cinturones de miseria bochornosos, dolores y complicaciones múltiples; en el trabajo, en el hogar, en la circulación, en las diversiones..

Estamos en un momento crítico. No se puede seguir así. Hay que encontrar una solución... razonable. Quizás fuera mejor que, impelidos por el necesario ahorro de energía, volviéramos a la civilización "de a pie" y no de automóvil, para que el espacio fuera menos estrepitoso, menos neurotizante. Y es que, en efecto, vivimos como neuróticos, embarcados en la prisa, en los reglamentos, en los horarios de trabajo, entre los guiños impacientes de los semáforos y las miradas duras del empresario que nos exige aumentemos su producción y nuestro rendimiento personal.

LA MARGINACION

Uno de los más graves errores de la urbanización ciudadana moderna es la división por categorías, profesiones o clases. Hay barrios obreros, barrios residenciales, barrios dormitorios, barrios de pobres y de ricos. Hay zonas con parques, piscinas, aire, sol y luz, y zonas lóbregas, masificadas, de puro cemento y ladrillo puro, con ventanucos, construcciones débiles y feas, sin ascensores y con irritaciones personales de todos los matices.

Los hombres que ahí viven, queramos o no, son como ciudadanos de segunda, afectos por necesidad al metro y al autobús, cargados de sueño por la distancia del lugar de trabajo y con diarios deportivos en las manos. Ellos se saben marginados, retirados, de manera muy fina, muy moderna, muy real. Por eso, en ellos más aún que en los demás, este deshumanizante proceso de urbanización va acompañado de angustia e incertidumbre. Porque intuyen que toda intervención en la ciudad, toda demarcación de un signo u otro, traduce cierta ideología a la vez que toda ideología circunscribe ciertas oportunidades.

LA FUERZA DEL EJEMPLO

Una de las cosas que definitivamente debe hacer recapacitar a los gobiernos es que, en las metrópolis, no sólo se juega el destinos de los ciudadanos, sino también el de aquellos que viven fuera de la misma, por la fuerza de atracción e imitación que los modos y modas ciudadanos ejercen en los pueblerinos. En realidad no descubrimos ningún secreto si afirmamos que los grandes complejos metropolitanos subsumen las aspiraciones, estilos de vida, cultura, propensiones colectivas y deseos... de los habitantes de los núcleos de población más pequeños.

¿CIVILIZACION?

Ante las secuelas perniciosas que conlleva la civilización, y con lo que anteriormente hemos dicho, uno casi se atreve a negar las excelencias del progreso. Pero en esas colmenas en las que se aprieta una masa anónima, "una multtiud solitaria"; en esa "ghetización" industrial de las populosas poblaciones modernas; en esas fantásticas creaciones de cemento armado, cristal y ladrillo... aún reside la esperanza. Por encima de la división y el agobio (casas de militares, de médicos, de periodistas, de ferroviarios, de estudiantes...) están las grandes posibilidades de la luz, el gas, el plástico... Esperemos días mejores. Es posible que se acabe, y que nosotros lo veamos, con la "lógica humana" que levanta las metrópolis de hoy. Entonces viviremos como en los felices tiempos. Pero ¿qué tiempos fueron enteramente felices?

(PYRESA)

Dos heridos graves al salirse de la calzada un turismo, en Rosell

En el km. 3 de la carretera de Rosell a San Rafael del Río, término municipal de Rosell, el turismo matrícula CS—48.994 conducido por Angel Sierra Batardi, de 22 años, vecino de La Jana, se salió de la calzada, resultando lesionados de carácter grave el citado conductor; y su acompañante, Juan Antonio López Hernández, de 21 años, vecino de Vinaroz.

NO TENIA PERMISO

En el km 101 de la carretera nacional Valencia-Barcelona, término municipal de Torreblanca, fue detenido por fuerzas de la Guardia Civil, Florentino Toraño Cueto, de 38 años, vecino de Vinaroz, que conducía el turismo matrícula CS—21.763, sin el correspondiente permiso.

Con las diligencias, pasó a disposición de la Autoridad Judicial.

CHOQUE DE TURISMO Y BICICLETA

En el km. 57 de la carretera nacional Valencia-Barcelona, término municipal de Villarreal, chocaron el turismo matrícula M—334.477 conducido por José Burgas Vilar, de 37 años, vecino de Nerva (Huelva) y la bicicleta que conducía Manuel Segura Monzó, de 73 años.

A causa del accidente resultó lesionado de carácter grave el ciclista.

CHOQUE DE CICLOMOTOR Y CAMION

En el km. 67 de la carretera general Valencia-Barcelona, término municipal de Castellón, chocaron el ciclomotor conducido por Modesto Pérez López, de 45 años, vecino de Castellón y el camión matrícula M—4010—V conducido por José Martínez Paredes, de 37 años, vecino de Mazarrón (Murcia).

Resultó lesionado de carácter leve el conductor del ciclomotor.

ACCIDENTE EN EL GRAO

En la Avenida de Buenavista del Grao, cruce con la calle Gravina, ocurrió un accidente de circulación, cuando el turismo matrícula CS—0017—A conducido por José Cucala Gascón, sufrió el reventón de una de las ruedas, chocando contra una defensa de peatones del citado punto.

No hubo desgracias personales, sufriendo daños el vehículo y la defensa. El conductor, espontáneamente se presentó en la Tenencia de Alcaldía del Grao, para dar cuenta del hecho ocurrido, haciéndose cargo de los desperfectos causados.

SERVICIO MEDICO DE URGENCIA

Nos informa la Policía Municipal que en las últimas horas hay que registrar una salida del médico del servicio de urgencia y dos del practicante, de la Casa de Socorro.

MONO JUGUETON

En la calle Pérez Dolz, apareció un simio amaestrado que hizo las delicias de la grey infantil de los alrededores. Después de haber jugado durante un par de horas con los niños, el animal volvió a su casa. No hay que decir, según nos dicen algunos de los niños, que el mono hizo las delicias de la pequeña grey

SUCESOS

Ayuntamiento de Montanejos

ANUNCIO

En el B. O. del Estado núm. 3, del día 3 del actual y B. O. de la Provincia núm. 154, del 27 de Diciembre último, se publican el anuncio de la subasta del proyecto de ELEVACION DE AGUAS POTABLES EN MONTANEJOS, por el tipo de licitación a la baja de 1.026.291 pesetas.

La presentación de plicas será hasta las trece horas del día 26 del presente mes en este Ayuntamiento y Servicios de Cooperación de la Excma. Diputación Provincial de Castellón, indistintamente, y los antecedentes se hallan a disposición del público en las Secretarías de ambas Entidades citadas.

Montanejos, 18 de enero de 1974

EL ALCALDE
VICENTE GIL

EN MAESTRO RIPOLLES
Locales Comerciales
De 60 a 130 m2.
Precio total muy interesante, a partir de 200.000 pesetas
Grandes facilidades de pago
Información GRAPA Rafalafena, 1. Telf. 22 08 00 y 21 46 92

esma CURSO SUPERIOR DE CONTROLLER
(Gestión Económico-Financiera de la Empresa)
Curso para Graduarse como Técnico Superior en Controller
ESMA está patrocinada por
CAMARAS OFICIALES DE COMERCIO, INDUSTRIA Y NAVEGACION
e imparte su Plan de Estudios en:
BENICARLO, ALICANTE, BARCELONA, BILBAO, CASTELLON, GERONA, LA CORUÑA, LERIDA, MALAGA, MANRESA, MARTORELL, PAMPLONA, REUS, SABADELL, SAN SEBASTIAN, TARRAGONA, TARRASA, VALENCIA, VICH, VITORIA Y ZARAGOZA
— 104 profesores especialistas con amplia experiencia docente y en Empresa.
— TITULACION: Técnico Superior en Controller (Gestión Económico-Financiera de la Empresa).
— Convocatoria Oficial de la 23ª Promoción.
— Se entregan APUNTES ORIGINALES de los Profesores.
— Se estudian diversos casos prácticos de Empresas Españolas.
— HORARIOS: Sábados de 5 a 9 de la noche.
— Enseñanza por grupos limitados a 30.
— ASIGNATURAS: Controller, Controles Jurídicos Mercantiles, fiscales y laborales, Contabilidad y Planificación Contable, Contabilidad Analítica y Marginal, Análisis de Balances, Centro Presupuestario y Control de Gestión, Auditoría, Organización y Simplificación Administrativa.
— DURACION: 168 horas efectivas de clase.
— INICIACION: 2-2-74, Sábados de 5 a 9 de la noche.
— MATRICULA INICIAL de inscripción: 9.000,— Ptas.
— INSCRIPCIONES E INFORMACION: Horas de oficinas: Sr. Muñoz 47-15-00 y Sr. Cerdá 47-01-50.
Escuela Superior de Marketing y Administración
ESMA

(c) Ministerio de Cultura 2007

EL HOMBRE Y «SU» TABACO (y VIII)

ECONOMIA TABAQUERA

EL TABACO ES LA BASE FUNDAMENTAL DE LA ECONOMIA DE ALGUNOS ESTADOS, COMO VIRGINIA Y OTROS DEL SUR DE U. S. A., CUBA, ETC., SIENDO FUENTE DE RIQUEZA Y FELICIDAD PARA MILLONES DE FAMILIAS.—CUATRO COMPAÑIAS TABAQUERAS (DOS INGLESAS, UNA NORTEAMERICANA Y EL MONOPOLIO JAPONES) DOMINAN EL GRAN MERCADO MUNDIAL DE CIGARRILLOS.—LOS QUINCE CIGARRILLOS MAS VENDIDOS DEL MUNDO SON 7 NORTEAMERICANOS, 4 JAPONESES, 2 INGLESES, 1 FRANCES Y OTRO ALEMAN. EL «DUCADO» ESPAÑOL OCUPA EL 12.° LUGAR ENTRE LOS MAS VENDIDOS DE EUROPA.

Por MANUEL MARIA

La economía del tabaco es un dato importante para el hombre. No en vano el dinero es absolutamente necesario para vivir. Y del tabaco sale el dinero que permite vivir, alimentarse, divertirse, amar y soñar, a unos con lujo y a otros con menos, á millones y millones de personas del mundo entero. No es el caso aquí de contar exactamente, como en la canción, los que viven del cordero. Fumar, pues, constituye una función social importante. Y tan importante que ha supuesto la vida y la prosperidad y riqueza de muchos países. En América, el tabaco hizo grande al Estado de Virginia, hizo posible y necesaria la compra de Luisiana y, después de la guerra de Secesión, ayudó a crear la prosperidad de los Estados del Sur. En algún tiempo, los colonos de Virginia usaron el tabaco como moneda. Y se puede decir lo mismo de otros países, como Cuba, que gran parte de su riqueza y fama proviene del tabaco.

Actualmente, la superficie mundial dedicada al cultivo del tabaco es del orden de los cuatro millones seiscientas mil hectáreas y la producción de tabaco en rama es de cuatro millones ochocientas mil toneladas. El principal productor de tabaco es USA, con 800.000 toneladas, seguido de China, India, URSS y Brasil. Pero el gran desequilibrio existente entre las zonas productoras de tabaco y las de elaboración y consumo ha fomentado el desarrollo de un comercio fabuloso, que es otra fuente maravillosa de riqueza. Así, España produjo en la campaña 71/72 veinticuatro mil seiscientas toneladas de tabaco, mientras importó otras treinta y dos mil toneladas procedentes de USA, Brasil, Cuba, República Dominicana, Filipinas, Colombia e Indonesia. Este mercado de importación está sometido a las oscilaciones de la demanda. Actualmente las importaciones españolas se ven influidas por un crecimiento del consumo de cigarrillos con liga tipo americano, por el desarrollo espectacular de las ventas de cigarrillos con filtro y la necesidad de preparar ligas cada vez más suaves, que es lo que piden los jóvenes fumadores de ambos sexos, a la par que la elevación general del nivel de vida permite la adquisición de cigarrillos más caros.

La industria americana ha impuesto el cigarrillo como la forma más masiva de consumo, hasta el punto de que hoy el cigarrillo supone el ochenta y cinco por ciento de las ventas totales de tabaco elaborado y es la base de la producción de todas las grandes compañías.

LOS CUATRO GRANDES DEL TABACO

La industria de la elaboración del tabaco, orientada hoy en un ochenta y cinco por ciento hacia la fabricación de cigarrillos es de una potencia asombrosa. En algunos países, como en España, existe monopolio del Estado que hace fuerte por sí misma a la industria, al agruparla. Pero, en otros países, como en USA, o Inglaterra, las compañías son tan grandes que se constituyen por ello mismo en monopolios para grandes áreas mundiales. Cuatro son las mayores compañías tabaqueras del mundo. La primera firma mundial productora de tabaco elaborado fue durante 1972 la Compañía British American Tobacco, Co. Sus ventas totales fueron de 1.795 millones de libras esterlinas (unos 280.000 millones de pesetas). Esta compañía dispone de 140 factorías en 55 países de todo el mundo y está compuesta por un total de 110.000 trabajadores, de los que 18.000 están empleados en Gran Bretaña.

Viene en segundo lugar el Monopolio Tabaquero Japonés. Sus ventas en 1971 fueron de 3.155 millones de dólares (185.000 millones de pesetas). El consumo total en Japón, atendido exclusivamente por este monopolio, fue ese año de 235.000 millones de cigarrillos, de los que llevaban filtro 215.300 millones de unidades.

El tercer coloso es una esociación de varias compañías, bajo la firma «Imperial Tabacco Group», cuya facturación en 1971 fue de 1.025 millones de libras esterlinas, equivalentes a 170.662 millones de pesetas. El número de empleados de esta empresa asciende a 60.000 personas, con cinco plantas de fabricación en Inglaterra e Irlanda.

En cuarto lugar figura la compañía Philips Morris que durante 1972 vendió 220.000 millones de cigarrillos. Los ingresos provisionales de Philips Morris en dicho año fueron de 2.100 millones de dólares (121.800 millones de pesetas) y su evolución ha sido tan vertiginosa que tales cantidades suponen duplicar resultados cada dos años y medio.

LOS QUINCE CIGARRILLOS MAS VENDIDOS

Se observa, en la evolución de las ventas de tabaco que éstas se han estabilizado en países de gran desarrollo como USA, Canadá y Reino Unido, mientras suben claramente en naciones menos desarrolladas, como España, en la que cabe esperar que aún sigan creciendo hasta alcanzar el techo de esos otros países. Damos a continuación las quince marcas de cigarrillos más vendidos en el mundo, según estimación de ventas medias mensuales.

1.—Malboro (USA), de Philips Morris, con 8.400 millones de unidades.

2.—Winston (USA), de R. J. Reynolds, con 8.100 millones de unidades.

3.—Hi-Lite (Japón), de Japan Monopoly, con 7.100 millones de unidades.

4.—Kool mentol (USA), de Brown & Williamson, son 4.600 millones de unidades.

5.—Salem mentol (USA), de R. J. Reynolds, con 4.400 millones de unidades.

6.—Pall Mall (USA), de American Brands, con 3.600 millones de unidades.

7.—Seven Stars (Japón), de Japan Monopoly, con 3.200 millones de unidades.

8.—Kent (USA), de Lorrillard, con 3.000 millones de unidades.

9.—Galoises Caporal (Francia), de S.E.I.T.A., con 2.800 millones de unidades.

10.—Embassy (G. Bretaña), de Vills (imp. Group), con 2.400 millones de unidades.

11.—Camel (USA), de R. J. Reynolds, con 2.400 millones de unidades.

12.—H. B. (Alemania), de B. A. T., con 2.300 millones de unidades.

13.—Player's núm. 6 (G. Bretaña), de Player (Imp. Group), con 2.300 millones de unidades.

14.—Hope (Japón), de Japan Monopoly, con 2.200 millones de unidades.

15.—Cherry (Japón), de Japan Monopoly, con 2.100 millones de unidades.

Para poder hacerse una idea de la diferencia existente con las ventas españolas, diremos que el cigarrillo español más vendido es el «Ducados», con una media de venta mensual de 900 millones de unidades. Ocupa el lugar 12 entre los cigarrillos más vendidos en Europa. Los Celtas ocupan el lugar 15 de Europa, con una media de venta mensual de 700 millones de cigarrillos.

ECONOMIA DEL TABACO ESPAÑOL

Desde el año 1886 existe en España el Monopolio de Tabaco que se encarga de administrar las rentas del tabaco en toda la península. Al año siguiente se creó la Compañía Arrendataria de Tabacos, sustituida en 1945 por Tabacalera, S. A. El primer año, el Estado español obtuvo 75 millones de pesetas por esta renta. En 1972 la misma renta ascendió a 7.840 millones de pesetas más 10.000 millones de impuestos sobre la venta del tabaco.

En la actualidad funcionan en España once fábricas de tabaco, en Sevilla, Tarragona, Cádiz, Valencia, La Coruña, Madrid, Santander, Alicante, Gijón, San Sebastián y Logroño. Aparte de las existencias, fuera del monopolio, en las Islas Canarias. Estas fábricas cuentan con la más moderna maquinaria entre la que se encuentra las liadoras de cigarrillos con filtro que trabajan a una cadencia de 8.000 unidades por minuto. Además, Tabacalera tiene organizada su propia red de ventas con cincuenta representaciones provinciales, tres grandes depósitos en Barcelona, Cádiz y Santander para recibir las labores de Canarias y extranjero y 26.436 expendedurías en todo el territorio nacional.

Tabacalera fabrica actualmente once tipos de cigarros puros, nueve de cigarrillos rubios, veintidós de cigarrillos negros y siete de picadura. Los empleados de Tabacalera suman un total de 7.467. Tabacalera vendió en 1972, 53.232 millones de cigarrillos, 668'6 millones de cigarros puros y un millón y medio de kilos de picadura. Ello sumó un total de 23.013 millones de pesetas.

Parece que no es necesario insistir, a la vista de los datos expuestos, cuan interesante es para la vida de los humanos la economía del tabaco. — (PYRESA).

Cada uno actúa en consonancia con sus posibilidades

NUESTRO QUEHACER VA ENCAMINADO A UN DESARROLLO OPTIMO. —VIVIMOS UNA OBRA TRASCENDENTE AL FIN, AUNQUE SUPONGAMOS QUE LO HACEMOS PARA COSAS MAS ESPECIFICAS Y DIRECTAS.

Por Agustín LAFOURCADE

Las situaciones estanques no existen; siempre la insaciable voluntad encuentra el modo de ligar ilusiones y quehaceres. Y aunque a veces parece dejarnos en suspenso, vuelve a la carga segura y convencida de su poder. No es posible señalar una vida u otra, cualquiera de ellas se hace posible. Ya se encargará cada cual de elegir la más a propósito, la suya en cada situación, la "mejor" o la aproximada, pese a los falsos cálculos aprioristicos que nos hacen ver a veces grandes "diferencias" y a las que nos induce más bien la presunción, el espejismo o el temperamento. En fin de cuentas la amorosa compensación se lleva a efecto siempre. Lo importante es que, tiremos por donde sea, tendremos que hacer frente al enamoramiento compensatorio de alguna manera; a ese amor que, como relación o comunidad compensadora de constrastes en todas sus posibles vertientes lo preside todo, y cada uno emprendería en la forma que Dios le de a entender y de acuerdo con sus fuerzas y posibilidades.

Y da lo mismo que se ponga cara alegre o triste. La cosa se decide por dentro, y ahí, en el fondo, no hay engaño posible. Cada uno pondrá al fin la cara que mejor le vaya a su teatralización, para tomar las cosas de la forma correspondiente, aunque lo más procedente sea tomarlas de forma suelta ,alegre, decidida y valiente.

Pero, no obstante, si pensáramos de forma resuelta que nuestro quehacer no lo es en busca de un provecho más o menos directamente propio, que siempre sería relativo, sino con vista realmente a un desarrollo óptimo de la "voluntad de ser" propia o de lo que consideremos como tal, y para verter definitivamente en una obra que es de todos, y en la que cada uno con más o menos convencimiento andamos empeñados y aportamos lo que podemos; si pensáramos en esto, repetimos, nuestra conducta sería muy otra a la corriente.

Se quiera o no hay un constante de trascendencia en el hombre o, si se quiere, de reconocimiento en equiparación y en órbita común, que hace a todos, de alguna manera y pese a las apariencias, hijos de Dios.

Cuando se aleja uno de este reconocimiento abierto, y así y todo no nos quedamos en los aledaños de lo próximo, incide entonces la actitud del que fuere en una respuesta en marcha que se hace, de alguna manera, militante a esos efectos de equiparación en cada uno de sus complementarios sentidos. Tomando entonces la fuerza del resentimiento o de la soberbia como la actitud que promueve, bien por caminos de planificación o de escalada. Es decir, que al partir del supuesto de que la realidad en el orden que fuere no es como "tiene que ser", se emprende la marcha de acuerdo con la peculiar forma de ver cada cual esa equiparación deseada o rechazada.

Todos vivimos una obra trascendente, para el total amor al fin, aunque la generalidad suponga, pensando a la ligera, que vive para cosas más inmediatas y específicas. Todos, en definitiva, trascendemos de alguna manera, aunque no en el mismo grado ni tampoco en el mismo orden de conciencia.

(PYRESA)

VENDEDOR

INTERESA

PARA EMPRESA DE MATERIALES DE CONSTRUCCION

SE EXIGE:

— Cultura general.
— Carnet de conducir.
— Libre servicio militar.
— Residencia en Castellón.

SE OFRECE:

— Sueldo según aptitudes.
— Dietas y kilometraje.
— Ingreso en nómina en la Empresa.
— Preparación a cargo de la misma.

Escribir de puño y letra enviando historial a Referencia 85 de DAMA Publicidad. (Ref. Col. 2.907).

Tipos de humanidad entrañable

HA FALLECIDO EN SEGOVIA DOÑA LUISA TORREGO, LA DUEÑA DE LA PENSION DONDE RESIDIO EL POETA DON ANTONIO MACHADO. — DOÑA LUISA PROFESO AL AUTOR DE «CAMPOS DE CASTILLA» UN AFECTO VERDADERAMENTE MATERNAL.

Por José LOPEZ MARTINEZ

La noticia ha corrido de unas linotipias a otras: doña Luisa Torrego, la que fue maternal patrona de don Antonio Machado en Segovia, ha muerto Doña Luisa tenía ya noventa y ocho años y era una mujer de honda humanidad; uno de esos tipos entrañables que produce el pueblo sencillo. Ella no tenía una gran cultura, ni siquiera una cultura media, pero le bastó con su afectuosidad para comprender a uno de los poetas más importantes que ha tenido España. Por eso hoy todos sentimos su fallecimiento y no serán pocos los elogios que se le dediquen.

Don Antonio Machado llegó a Segovia a finales del año mil novecientos diecinueve para tomar posesión de su cátedra de Francés en el Instituto General y Técnico. El biógrafo José Gerardo Manrique de Lara recuerda como el poeta primero fue a parar a una casa de huéspedes, donde no se halló a gusto. Después se trasladó al hotel Victoria, pero al parecer sus posibilidades económicas no daban para tanto. Todavía, antes de ir a casa de doña Luisa, residió algún tiempo en la Posada del Toro, hasta que por fin encontró la pensión definitiva, situada en el número once de la calle de los Desamparados, donde permanecería todo su ciclo segoviano.

La visita a esta casa machadiana constituye un acto realmente emotivo; sobre todo cuando aún estaba doña Luisa al frente de ella. Allí era uno recibido inmediatamente por la antigua patrona del poeta, celosísima guardadora del vetusto inmueble. Cuando nosotros estuvimos la última vez, doña Luisa estaba a punto de cumplir los noventa y cuatro años. Parecía un personaje arrancado de un libro de Azorín. Era delgada. Andaba ya con dificultades. Enseguida nos dijo que todo estaba igual que don Antonio lo dejó: «No se ha tocado nada. Su cama, su mesita de noche, su lavabo»... Y le brillaban los ojos, ya cargados de venerable ancianidad. Uno, entonces, tenía la impresión de que Machado fue como un hijo para doña Luisa, pues su cariño, su pasión por el poeta, eran auténticamente maternales.

Un pequeño patio, cerrado con verja, sirve de acceso a la casa. La vivienda es amplia, alargada, y al final de ella, en la última habitación todavía se conserva el recuerdo vivo del poeta. Parte fundamental de esta conservación se debe a la Academia de Arte e Historia de San Quirce, de la que don Antonio fue presidente de honor en la primera época de esta institución, denominada entonces Universidad Popular Segoviana. En el cuarto donde habitó Machado se lee en un azulejo:

«Blanca hospedería,
celda de viajero
con la sombra mía».

Son versos que don Antonio escribió en momentos de melancolía. Están grabados, cocidos a fuego. Las letras son blancas, con fondo azul. El azulejo está sobre la cómoda. Doña Luisa jamás perdía de vista al visitante. Nos miraba como agradecida de que nos hubiésemos dignado hacerle una visita, pero al mismo tiempo daba la impresión de temer que alguno de los objetos allí guardados pudiera sufrir el más mínimo deterioro. Para ella, cuando se tocaba algo del cuarto de don Antonio, era como si se tocase algo de su propia alma.

Más de una vez había dicho la respetable anciana: «¡Lo que tendrá escrito sobre esa mesa camilla aquel bendito señor!. Y rompía, rompía mucho... A veces la papelera estaba hasta arriba de papeles... Yo debí guardarlos. Eso me dicen ahora. Pero yo no sabía entonces que lo que él escribía y desechaba había de ser algún día como una reliquia; yo, que le tenía por el hombre más bueno, más santo que pueda haber, no sabía... Sólo sabía que era un señor distinto, y que era para mí, no un huesped, sino ¡qué sé yo...!»

Cuando don Antonio Machado llegó a Segovia ya había muerto su esposa, Leonor. El poeta prefería, por encima de todo, el silencio y la soledad; el afecto de personas tan sencillas como esta doña Luisa Torrego que acaba de morir. Se hallaba en la plenitud de su madurez humana e intelectual. Ya conocía a fondo los terribles vaivenes del destino. Fue por entonces cuando escribió aquellos versos tan sencillos y profundos a la vez:

«Entre el vivir y el soñar
hay una tercera cosa.
Adivínala».

PYRESA»

CUDI S. A. CUDI S. A.
CUDI S. A. CUDI S. A.
CUDI S. A. CUDI S. A.
CUDI S. A. CUDI S. A.
CUDI S. A. CUDI S. A.

LUZ VERDE A LA RENTABILIDAD CONTROLADA

Participe en negocios Verdaderamente Rentables
Inversión desde 50.000 pts.

6% mínimo garantizado con Aval Bancario

Para más información enviar el cupón a CUDI, S. A. Magallanes, 21 - 5.ª Planta MADRID (e.c.t.)

Nombre: ... ...
Dirección: ... ...
Ciudad: ... ... Teléfono: ... ...

(c) Ministerio de Cultura 2007

LA CIENCIA AL DIA

Por Octavio DIAZ-PINES

LA CRONOMETRIA EN LOS SERES VIVOS

El ser vivo es un mecanismo de tiempo.- Ritmos internos y externos concordantes.- ¿Anda bien sincronizado su reloj biológico?

RITMOS DE MEDIDA

LA moderna civilización ha hecho del tiempo, el sincronizador de la existencia, un terrible castigo, una augustia permanente y un aviso de duración, incómodo, desesperante. Vivimos esclavos del reloj. El reloj es nuestra sombra persecutoria. El contador implacable de ideas y venidas. Algo así como nuestra más aguda tensión pendiente de un soplo. Si nos regimos por este ejecutivo, representante del Sol y las estrellas, es para cerciorarnos de lo que «pasa», ocurre, se da» en un instante. Es la medida de nuestro propio ser y existir. Aunque nos valemos de él, él también nos manda. El sincronismo de nuestro cuerpo es un metrónomo que cuenta. Así, el pulso o las ondas eléctricas del cerebro se ajustan a un ritmo, peculiar, determinado; ya sea en la vigilia o ya sea en el descanso.

La medida del tiempo ha sido nuestra mejor pauta para aprehender la historia del desarrollo del hombre. El creciente sentido de la continuidad es una cualidad específica del ser racional. Lo mismo la previsión o la brevedad y largueza de un acto. «Entendemos parcialmente la psicología, del pasado-presente-futuro, como se desarrolla o no se desarrolla, o retrocede. Pero su fisiología, los procesos neurológicos que la hacen funcionar, apenas empieza a ser comprendida. Al parecer, los lóbulos frontales del cerebro tienen algo que ver con el sentido del tiempo».

Parece que ser que los ritmos fisiológicos de nuestro cuerpo, que permite medir al cerebro, inconscientemente, los intervalos de tiempo, pueden ser acelerados y retardados. Por consiguiente, nuestro metrónomo cerebral no resulta del todo digno de confianza. En esta innata habilidad son las plantas y los animales los mejores dotados, pues llevan buena cuenta de los días y las estaciones mediante «relojes» internos sincronizados con el Sol o las estrellas. «Sin embargo, los defectos que pueda tener el instinto del hombre están más compensados por su gran poder de abstracción, que le ha permitido crear relojes y calendarios, prever las estaciones, recobrar el pasado distante y tratar, de manera cada vez más fructífera, de definir esa indefinible entidad que es el tiempo mismo». (

MECANISMO DE TIEMPO

El concepto de tiempo, como ritmo de vida, es notable en los organismos vivos. Antes que el hombre indagara o se preocupará por el «hoy, el pasado y el futuro», «la vida ya estaba metida en el tiempo». En cierto modo todo ser vivo es un mecanismo de tiempo. Inexorablemente tiene que cumplir con ciertos condicionantes. Tiene que »gastarse, envejecer, morir». Tiene que ajustar «su ritmo» consigo mismo y con su entorno. Células y órganos cumplirán su misión en el momento y en el lugar preciso. «La planta que echa hojas antes de que le salgan raíces, se marchita; el animal cuyo corazón no lata al compás de sus actividades, morirá».

Junto con la sincronización «interna», tiene el organismo que coordinar estos ritmos con el exterior. Plantas y animales, en su mayoría, viven en ambientes que cambian de forma periódica. El calor y la humeda, alimentos y enemigos, sufrente ciclos en el día y en el correr de las estaciones. Para «huir» o escapar a la extinción, plantas y animales procuran adaptarse a estos ciclos externos. «Casi todos los seres vivos han desarrollado mecanismos, «relojes biológicos», que les permiten prever los ciclos. Estos mecanismos determinan el momento de la floración de las plantas e indican a las aves, por ejemplo, cuando deben emigrar. También gobiernan los ciclos de sueño y vigilia en el hombre.

Puede decirse que a todos los niveles de la vida juega un papel importantísimo la cronometría. En uno de los procesos más fundamentales, como es la división de una célula en dos, existe un delicado cronometraje de docenas de procesos bioquímicos secundarios. En un nivel mucho más complicado, también puede apreciarse un ritmo peculiar en el corazón del hombre y otros animales.

EL RELOJ BIOLOGICO

En las plantas, según los biólogos, se dan dos elementos básicos en la manera de como operan los «relojes internos». Uno es el reloj que regula los procesos dentro del organismo. Otro es el «sincronizador »o marcador de tiempo que vincula dichos procesos con determinado punto del diario ciclo del reloj. El sincronizador es, invariablemente, una influencia externa. El relój, se halla dentro. No puede determinarse donde se encuentra, en qué parte del organismo. Los especialistas aseguran que cada planta «contiene un propio reloj microscópico, que marca su propio tiempo». Es solo bajo la influencia de un sincronizador externo cuando estos millones de minúsculos relojes comienzan a trabajar juntos.

Siendo los animales seres más complicados que las plantas, sus relojes suelen servir para un número mayor de funciones. La manera de como sincroniza el Sol los relojes en los animales se cree que actúa directamente sobre el sistema nervioso y ciertas glándulas que secretan hormonas. En los mamíferos, la «glándula pineal puede que sea el sincronizador maestro, y quizá también una especie de reloj maestro».

En comporación con plantas y animales, en el hombre el reloj biológico ha tenido un desarrollo ínfimo. Más el hombre presenta ciertos ciclos circadianos (circa=aproximadamente; dies=días) comparables a los de los animales inferiores. El principal es el ritmo de sueño y vigilia. Cualquiera que sea el temperamento, la idiosincracia del individuo, el ciclo sueño-vigilia no aparece desde el nacimiento. El reloj interno del hombre es, por lo tanto, flexible. Se adapta fácilmente a cualquier cambio gradual. Es conocido el malestar, no imaginario, que un rápido recorrido por los «husos horarios» produce. El síndrome de este nombre es popular entre los pilotos de aviones intercontinentales. Se requiere unas 24 horas, por lo menos, para que la mente recupere su agilidad natural después de un vuelo que cruce por diversos «husos» «horarios». El ciclo de la temperatura del cuerpo tarda varios días en ajustarse al «nuevo horario».

Todo organismo posee ciertos ritmos naturales que determinan como vive y crece y, en ciertos casos, su supervivencia. Muchos de estos ritmos son autónomos, pero otros deben sincronizarse con el mundo exterior.

Los relojes biológicos poseen dos aspectos principales: funcionan movidos por energía interna y se ajustan a sus propios ciclos gracias a la acción de algún ciclo exterior. Fuera de esto poco sabemos. Por eso sigue el hombre investigando, estudiando para encontrar explicación razonable a los ocultos ritmos de la vida. — (PYRESA)

AVION BIPLANO REVOLUCIONARIO

LOS ANGELES (Crónica de IPS, especial para nuestro diario). — Un nuevo y revolucionario biplano, que tiene el aspecto de una cometa, está siendo estudiado en los Estados Unidos.

De forma prácticamente hexagonal, el biplano lleva un ala delantera inclinada hacia atrás y otra en la parte de la cola inclinada hacia adelante, de forma que ambas quedan unidas por las puntas.

El avión irá dotado de cuatro motores Turbofan, situados debajo del ala delantera y tendrá capacidad para transportar a 400 pasajeros.

El novedoso biplano tendrá una velocidad de crucero de 1.100 kilómetros por hora, y podrá realizar viajes de unos 10.000 kilómetros sin necesidad de repostar.

Esto, sin embargo, no es lo más importante, según ha señalado John F. Cahill, ingeniero de Lockheed que está llevando a cabo el estudio. Lo verdaderamente importante es que consumirá en sus recorridos la mitad, prácticamente, de combustible de lo que consume cualquier modelo actual de aviación.

El ala delantera va por debajo del fuselaje y el ala trasera por encima del mismo. Ambas alas quedan unidas en sus puntas mediante un estabilizador vertical.

El nuevo avión, que está siendo desarrollado por encargo de la NASA, será objeto de pruebas en el túnel de viento, dentro de unas semanas.

¡ya es posible!

con un solo frasco eliminar definitivamente la 'Caspa'

NUEVO PREPARADO ALEMAN

PIDALO EN PERFUMERIAS Y FARMACIAS

Distribuidor Exclusivo:
LABORATORIO MILUY, S. L
División de Cosmética
Av. Menéndez Pelayo, 25 - MADRID-9
En CASTELLON - D. EZEQUIEL DIAZ
G. San Miguel, E-1 Tel.214544

IMPORTANTE EMPRESA DE AMBITO NACIONAL

Precisa cubrir varias plazas, para la promoción y colocación de ACTIVOS FINANCIEROS. Con formación por cuenta de la Empresa, los seleccionados podrán lograr ingresos entre las

40.000 - 90.000 PTAS. MENSUALES

según el rendimiento y valía personal.

Presentarse en:

Hotel del Golf el día 23 de enero, a las 10 o a las 12 o a las 17.

Preguntando por el Sr. Cabeza.

Ref. Of. Coloc. 38.037.

LABORATORIO INTERNACIONAL
con especialidades de reconocido prestigio científico precisa
REPRESENTANTE
a comisión para la promoción de sus preparados
SE EXIGE:
— Experiencia profesional en visita médica.
— Moralidad absoluta.
— Dotes de vendedor.
Ofertas con «curriculum vitae» y fotografía reciente tamaño carnet a Laboratorios calle Villarroel, 106 BARCELONA —11. Ref. Of. Colocación núm. 37.684.

Noticias de la ciencia y de la técnica

NUEVA PARTICULA ATOMICA

Los científicos W. Kellermann, G. Brooke y J. Baruch, pertenecientes al Departamento de Física de la Universidad de Leeds, tras repetidas observaciones de la radiación espacial, consideran posible la existencia de una nueva partícula atómica, denominada «quark», con menor carga y masa superior a la del protón.

En espera de confirmar esta hipótesis, o en caso contrario negarla, dos equipos de científicos, de las Universidades de Nottingham y Durham, repetirán en fecha próxima las experiencias llevadas a cabo por sus colegas de la Universidad de Leeds.

INDUSTRIAS PAPELERAS Y CONTAMINACION

La OCDE acaba de publicar un informe, redactado por expertos gubernamentales y de la industria privada, en el que se afirma que el coste de las medidas «anticontaminación» que habrán de ser aplicadas por el sector industrial papelero y de celulosa en los países miembros de la citada Organización, se quintuplicará de aquí a 1975, pasando de representar solo el 2% del precio de los productos fabricados a equivaler al 10% de aquel. Con la utilización de estas medidas se espera que disminuya en el próximo decenio de 50 a 70% la polución ambiental producida por este sector de la industria.

VALORACION TECNOLOGICA

El Congreso norteamericano aprobó recientemente la creación de una «Oficina de Valoración Tecnológica» (OTA), cuya misión es informar a dicho Congreso, sin prejuicios y con la exactitud posible, sobre las consecuencias físicas, biológicas, económicas, sociales y políticas procedentes de la aplicación práctica de los avances tecnológicos. Su órgano rector estará constituido por 12 personas (10 procedentes del sector público), habiéndose elegido como presidente de este Consejo rector al senador Edward Kennedy. — (PYRESA)

Monocarril para el transporte de los aviones en los aeropuertos

Con ello se eliminarán una gran parte de los problemas de ruido

LOS ANGELES (Crónica de IPS, especial para nuestro diario). — En la lucha contra el ruido de los aviones en los aeropuertos, la novedad más reciente es el establecimiento de un monocarril por el que el avión se transporta hasta la cabecera de la pista con los motores parados antes de emprender el vuelo o se aproxima a la terminal después de aterrizar.

La idea, que partió de la Administración Federal de Aviación Civil, ha despertado ahora el máximo interés porque no sólo elimina el ruido en las proximidades de la terminal, sino que permite ahorrar una cantidad ciertamente sustancial de combustible.

De acuerdo con el ingeniero Robert Forsythe, director de Lockheed para el programa monocarril, el sistema es similar al de un Scalextric de juguete. Los aviones se deslizan por ese monocarril cogidos por un gancho que se desplaza en su interior, o arrastrados por un vehículo de poca potencia.

De esta manera no sólo se elimina el ruido y se ahorra combustible, ya que los motores no se encienden mientras no están en la cabeza de la pista de la que han de despegar, sino que se reducen notablemente los niveles de contaminación atmosférica.

La Organización Mundial de la Salud preocupada por los avances de la tuberculosis

En el mundo hay más de 30 millones de enfermos, entre los que se producen 3 millones de defunciones anuales

RIO DE JANEIRO (Crónica especial para IPS, por L. Ferrato). — La Organización Mundial de la Salud acaba de facilitar en esta localidad unos datos verdaderamente escalofriantes: en el mundo hay unos 20 millones de personas que padecen de tuberculosis, registrándose unos 3 millones de defunciones anuales a causa de la enfermedad.

Los esfuerzos la OMS viene realizando año tras año para detectar, tratar y prevenir la tuberculosis, han reducido sensiblemente la incidencia de la enfermedad en los países más avanzados del mundo. Sin embargo, en otras naciones subdesarrolladas las cifras de enfermos resultan espantosamente altas. En Brasil, por ejemplo, el Ministerio Nacional de Sanidad reveló recientemente, tras de efectuar un detenido estudio en distintas regiones brasileñas, que la tuberculosis mata a un brasileño cada 40 minutos e infecta a otro cada 5 minutos. De acuerdo con el estudio en Brasil existen en estos momentos 600.000 casos activos de tuberculosis, mientras que el 50 por ciento de sus 95 millones de habitantes hospedan bacilos tuberculosos en sus organismos, aunque su número no sea lo suficientemente alto para producir la enfermedad.

De acuerdo con los especialistas, el desarrollo de la enfermedad obedece a la naturaleza compleja del bacilo tuberculoso, que exige el tratamiento con varias drogas al mismo tiempo. Parece demostrado que el completo control de la enfermedad solo se logra combinando la isoniacida con otras drogas como el muyambutol, descubierta por los investigadores de Lederle hace sólo tres años. Esta droga ejerce una acción específica contra el microbacterium, inhibiendo la síntesis de metabolitos, necesaria para la multiplicación del bacilo tuberculoso.

Conocedoras de esta necesidad, las autoridades brasileñas se esfuerzan en estos momentos por garantizarse el suministro de drogas con las que poder combatir la tuberculosis. A ello obedece la instalación de una nueva planta química en Resende, llevada a cabo por Cyanamid Química do Brasil, para la producción de myambutol en las cantidades que exige el tratamiento de los enfermos del país.

JEFES ADMINISTRATIVOS y OFICIALES CONTABLES

Precisa urgentemente primer Grupo Financiador del país para su organización territorial en la zona de Levante.
SE REQUIERE:
— Amplios conocimientos contables administrativos.
— Dedicación exclusiva.
— Personalidad y dotes de mando.
— Rápida incorporación.
— Servicio militar cumplido.
— Experiencia en trabajos similares.
SE OFRECE:
— Puesto de gran responsabilidad.
— Amplias posibilidades de promoción.
— Remuneración de acuerdo con la valía del candidato.
— Seguros sociales.
Dirigirse con detalles personales, historial y referencias al apartado de Correos 1.085 de Valencia o bien llamando para concertar entrevista con el Sr. Matarranz, al Tél. 25-47-04 en Valencia

Fábrica de embutidos y conservas de carnes, de prestigio nacional, especializada en jamón cocido,

PRECISA: Representante a comisión para Castellón de la Plana, capital y provincia. L. S. M. y edad máxima 35 años, con experiencia en ventas. Dedicación preferente. Disponemos de actual cartera de Clientes. Reserva absoluta.

Dirigirse por escrito a GERUNDA DE PUBLICIDAD, Plaza Poeta Marquina núm. 3-Pral. GERONA. Referencia 2.930.

(c) Ministerio de Cultura 2007

INFORMACION NACIONAL

El Vicepresidente del Gobierno y Ministro de Trabajo, inauguró en Madrid nuevas Agencias del I.N.P.

PARA LA DESCONGESTION DE LOS SERVICIOS DE SU CENTRAL

MADRID, 21 (Pyresa).— El Vicepresidente Tercero del Gobierno y Ministro de Trabajo, don Licinio de La Fuente, ha inaugurado esta mañana en la avenida del Brasil las instalaciones de una nueva agencia del Instituto Nacional de Previsión y, simbólicamente, de otras seis agencias más, situadas en barrios de la capital con gran densidad demográfica, con lo que se conseguirá la descongestión de servicio en la central de Sagasta, además de una mejor atención, más moderna y ágil. Acompañaban al Ministro, el Director General de la Seguridad Social, don Enrique de La Mata Gorostizaga y altos funcionarios del Departamento; Gobernador Civil y Jefe Provincial de Movimiento don Jesús López Cancio, representaciones de consejos de trabajadores y técnicos y de empresarios, y otras personalidades.

El Delegado General del Instituto Nacional de Previsión, don José María Martínez Estrada, explicó al Ministro, ante un plano, el emplazamiento de las nuevas agencias y sus características. A continuación el Ministro y sus acompañantes recorrieron la de la Avenida de Brasil. Por último el Sr. De La Fuente pronunció unas palabras en las que destacó como la puesta en marcha de estas instalaciones responde a un objetivo esencial: humanizar la asistencia de la seguridad social y acercarla cada día más a sus beneficiarios.

"Armonizando —dijo— los mayores adelantos de la técnica en el proceso y comunicación de datos, con la moderna concepción de los servicios, asistentes sociales y relaciones públicas, queremos hacer posible atender a cada trabajador y a cada empresa en la forma más personal y ágil posible, sustituyendo los desplazamientos, las colas, las ventanillas y los mostradores, por una atención individualizada, ágil rápida y eficaz cerca del domicilio o de la empresa de cada uno".

"Queremos que los trabajadores y los empresarios tengan las mismas facilidades para el ejercicio de sus derechos y el cumplimiento de sus obligaciones, queremos asesorarles y facilitarles toda clase de trámites; acortar las esperas, los desplazamientos los plazos. Por eso los nuevos servicios están y estar cada día más distribuidos por toda la geografía urbana de Madrid y de los grandes núcleos de población a fin de que todos encuentren cerca de su lugar de trabajo, de su factoría o de su domicilio unas agencias donde resolver sus problemas, sin tener que desplazarse como hasta ahora a la Delegación Provincial".

"Creo —dijo igualmente el Sr. De La Fuente— que es mi deber recordar a todos cuantos integramos la comunidad y de manera específica a cuantos ejercen cargos o funciones en organismos públicos y en instituciones de la seguridad social, que su colaboración es absolutamente necesaria para el cumplimiento y realización de los fines que nos hemos propuesto. Es fácil la tentación de reclinar las responsabilidades individuales y morales en las fáciles excusas de las abstracciones colectivas. Pero no se puede olvidar que en principio, tanto el Estado como sus organismos funcionales son el resultado de la suma de aportaciones individuales, de trabajo y del esfuerzo de cada uno de nosotros".

Sin un sentimiento superador de los egoísmos —dijo finalmente—, sin una actitud autocrítica de la propia conducta, las directrices, los programas e, incluso, las realizaciones de la función pública quedarían profundamente mermadas en su efectividad y privadas de la savia vital que las fructifica. En el cumplimiento exacto de nuestras obligaciones debemos ejercer una función crítica permanente y aceptar la crítica de los demás como forma de superar la tentación de la ruina y tener un permanente estímulo de superación".

Las nuevas agencias inauguradas hoy por el Ministro de Trabajo comprenden, en conjunto, cerca de 82.000 empresas, con 884.382 asegurados, lo que supone una población protegida de casi dos millones de personas.

Ayer no abrió en Madrid el mercado de divisas

MADRID, 21. (Pyresa). — El mercado de divisas español no ha abierto hoy sus puertas a causa de la flotación del franco acordada por el Gobierno francés el sábado pasado. El Gobierno español no intervendrá en el mercado de divisas ni fijará «fixing» con respecto al franco.

La banca privada continúa haciendo operaciones en francos y los bancos cambian a los turistas sin limitación de cantidad.

IMPERMEABILIZACIONES ASFALTICAS

REPARACION DE TERRAZAS
Joaquín García Ruiz
Ramón y Cajal 29-1º y bajos Telf. 22 52 48 Castellón
PRODUCTOS DE ASFALTEX

EL TIEMPO

NUBES Y ALGUNAS LLUVIAS EN EL NORTE

MADRID, 21. (Pyresa). — Hoy se han registrado nieblas persistentes en la mitad septentrional de la cuenca del Duero y en el interior de Cataluña y lluvias en Galicia, totalizando 11 litros de precipitación Marín; 9 Vigo; 6 Santiago de Compostela; 5 Monteventoso; 3 La Coruya, y 1 El Ferrol, Lugo y Orense. Las heladas han sido extensas, prodigándose por todo el interior de la Península y asomando al Cantábrico por Bilbao, destacando como valores más bajas Burgos y Valladolid, con 7 grados bajo cero de temperatura mínima; Ciudad Real y Teruel, con 5 bajo cero, y Palencia y Soria, con 4 bajo cero. En cuanto a las máximas, la más alta la registraron Murcia y Las Palmas de Gran Canaria, con 21 grados, seguidas de Santa Cruz de Tenerife, con 20.

INFORMACION TECNICA Y PRONOSTICO

Los mapas del tiempo previstos para mañana sitúan una borrasca sobre el norte de Francia y el anticición entre las Azores y Canarias, con vientos del noroeste, flojos, sobre la Península, cuyo cuarto septentrional se verá afectado por el paso de un frente que dará nubes en Galicia, Cantábrico, comarcas septentrionales del Duero, cabecera y norte del Ebro y norte de Cataluña. En el resto de España predominará el buen tiempo soleado, con heladas nocturnas y nieblas persistentes en el Duero, Ebro y comarcas del Centro y la Mancha.

Las temperaturas seguirán estacionarias.

Con gran brillantez celebró San Sebastián la fiesta de su patrón

EXTRAORDINARIA AFLUENCIA DE DONOSTIARRAS Y FORASTEROS

SAN SEBASTIAN, 21 (Del corresponsal de Pyresa, Albino Mayo).—La festividad de San Sebastián de este año puede considerarse como una de las más brillantes de la última década; brillante por la afluencia de guipuzcoanos e incluso de vecinos de las provincias limítrofes, que se acercaron a la ciudad para pasar estas veinticuatro horas y también por la extraordinaria benignidad del tiempo, que durante todas las horas, tanto del día como de la noche, se mostró auténticamente otoñal.

La fiesta de San Sebastián se inició prácticamente en la tarde del 19, ya que por la coincidencia de ser sábado, el público libre de compromisos laborales, salió a la calle, bien para presenciar la carrera internacional de ciclocross en el monte Urgull, en la que había figuras como Ocaña y Gimondi, o bien para pasear por el centro de la ciudad, que ya en las horas vespertinas se encontraba animada por fanfarrias y charangas musicales. Luego llegó la hora de la cena, una cena temprana, porque a las doce había que estar en la plaza del 18 de Julio de la parte vieja, para asistir al acto de izar banderas, amenizado por la tradicional tamborrada de la Sociedad Gaztelubide. En el tránsito del día 19 al 20, cuando el reloj dio las doce campanadas, no cabía materialmente un alfiler en la plaza. Desde el balcón del antiguo Ayuntamiento, hoy Biblioteca Municipal, donde se encontraban las autoridades y los representantes de los medios informativos podía verse una masa de cabezas que se movía como un gran oleaje al ritmo de las melodías creadas especialmente para esta fiesta por el maestro Sarriegui.

Tras este simpático acto protocolario, tanto la tamborrada que actuó en él, como otras cinco que salieron de distintos barrios, desfilaron por todas las calles acompañadas siempre de unos cientos y en algunos casos miles de personas, con ganas de fiesta y en una continuidad que se prolongó hasta más de las cuatro de la madrugada.

Y la fiesta casi se empalmó, porque y a las siete estaba anunciada la salida de otras seis tamborradas que habrían de amenizar las primeras horas de la mañana.

Uno de los actos más simpáticos de esta fiesta donostiarra es, sin duda, la tamborrada infantil, la que ayer a las doce del mediodía y con una luminosidad espléndida gracias a un amplio sol sin nubes que lo tapasen, salió del jardín contiguo al palacio municipal para dar vueltas por la ciudad en un desfile multicolor, puesto que en ella participaron más de 1.500 niños, que vistiendo uniformes variadísimos según los colegios o centros a los que pertenecían y que se agrupaban en función de ello en distintas compañías.

Mientras tanto, en el despacho del Alcalde, le fue impuesto el tambor de oro a dos personalidades que a lo largo del año habían colaborado en pro de San Sebastián. Al maestro Rafael Frubeck, de Burgos, director de la Orquesta Nacional, por la proyección internacional dada al Orfeón Donostiarra, especialmente en su actuación en Berlín y a don Luis Puig Esteve, Presidente de la Federación Española de Ciclismo, por haber hecho posible la celebración del campeonato del mundo en pista en el velódromo donostiarra de Anoeta.

La tarde de ayer fue más tranquila en función del cansancio de toda la jornada. No obstante, las actividades deportivas, como fútbol, los juegos populares vascos o el rugby, sirvieron para entretener a quienes todavía tenían ganas de salir. Y llegadas las doce de la noche, una nueva tamborrada, la de la Sociedad Artesana, se formó en la plaza del 18 de julio, para volver a tocar la marcha de San Sebastián en el acto de arriar banderas, con lo que se cerró la fiesta.

LLEGO A BARCELONA EL MINISTRO DE TRABAJO

BARCELONA, 21 (Pyresa).—El Ministro de Trabajo, y Vicepresidente tercero, don Licinio de de la Fuente, llegó esta noche a Barcelona, acompañado de varios altos mandos de su departamento. Mañana realizará un intenso programa de trabajo, la inauguración de nuevos servicios e instalaciones de su Ministerio y se pondrá en contacto con los problemas del mundo del trabajo barcelonés.

Tras inaugurar la nueva sede de la Delegación de su Ministerio y seis agencias especiales del Instituto Nacional de Previsión, don Licinio de la Fuente tiene prevista una reunión en el Gobo Civil y otra en la Casa Sindical a fin de examinar a fondo los problemas laborales y sociales de la provincia. Asimismo, el señor De la Fuente acudirá por la tarde a la Asociación de la Prensa, donde impondrá la medalla al Mérito en el Trabajo a don Ricardo Grau, ex director de «El Mundo Deportivo», y a don Juan Tomás Hernández-Cabezas, redactor jefe del «Diario de Barcelona».

EL MINISTRO DE MARINA VISITO LA BASE DE MANDO ANFIBIO EN CADIZ

CADIZ, 21 (Pyresa).— A las once de la mañana el Ministro de Marina, Almirante don Gabriel Pita da Veiga, efectuó una visita a la base del mando anfibio de Cádiz. Le acompañaban el Capitán General de la Zona Marítima del Estrecho, Almirante Moscoso del Prado; Jefe del Estado Mayor de la Armada, Almirante don José Ramón González López; Jefe del Grupo de Apoyo Logístico, Almirante don Carlos Buhigas y otros altos cargos de la Armada española.

Fueron recibidos por el Jefe de la Base del Mando Anfibio, Almirante Caamaño Fernández, acompañado de Jefes del Departamento. El Ministro saludó a los oficiales que le esperaban y revistó las formaciones de marinería formadas en la explanada de la base. Acto seguido revistó la flotilla de buques anfibios que con su personal en estado de revista se encontraba en uno de los muelles del centro anfibio. Después se dirigió a un salón donde celebró una reunión con los jefes y oficiales de la base, donde se trataron asuntos relacionados con los problemas del Departamento.

Una vez terminada la reunión, el Ministro y acompañantes se dirigieron a San Fernando.

¿Su dinero está haciendo piruetas arriesgadas?

Lo que necesita es seguridad
La seguridad del dinero invertido en Bonos
BANKINTER

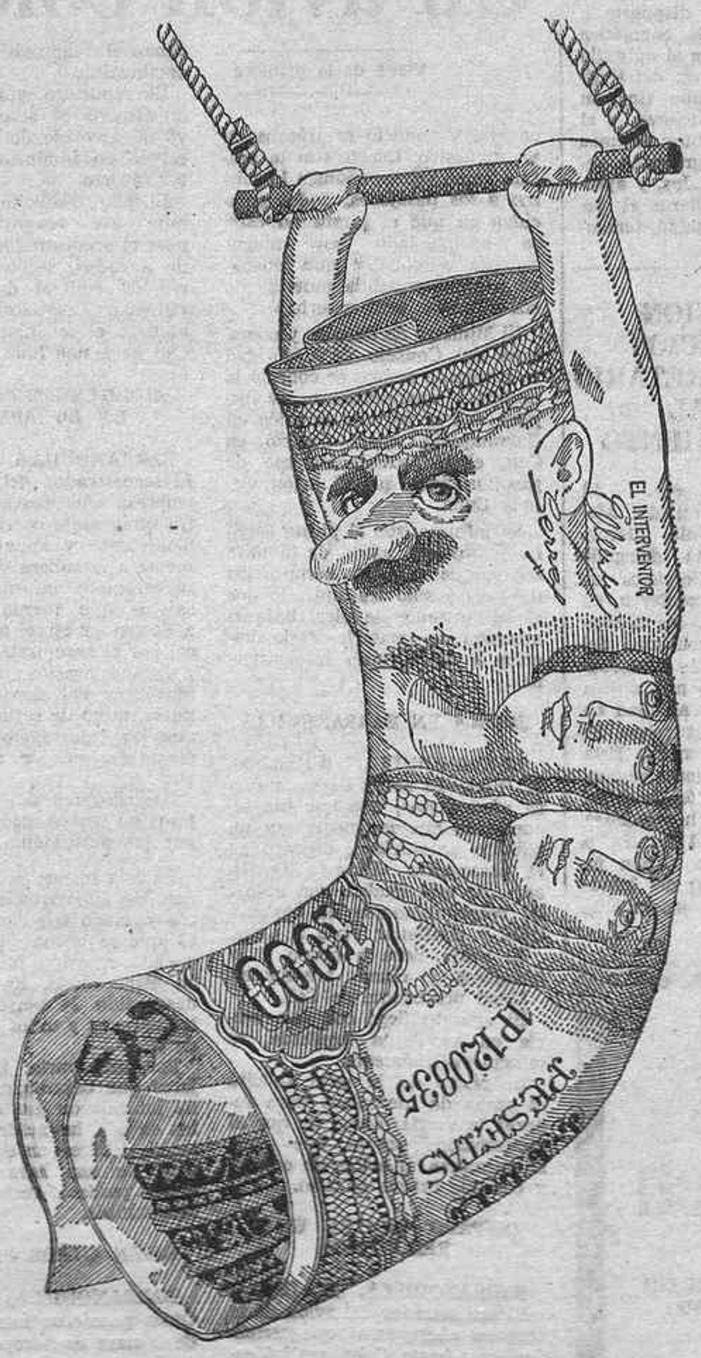
En Bankinter su dinero está seguro, tranquilo. A salvo de cualquier eventualidad.

Pero además trabaja para usted. Se multiplica. Produce un atractivo interés.

7,5% anual pagadero semestralmente.

Y siempre está a su disposición en el momento que usted lo necesite, por su cotización en Bolsa.

¡Apresúrese! Vaya a lo seguro. Suscriba la nueva emisión de Bonos de Caja Bankinter. Información y suscripción en Bankinter, en las sucursales del Banco de Santander y, en general, en cualquier otro Banco o Caja de Ahorros.



Nueva Emisión Bonos de Caja
BANKINTER
Seguridad. Rentabilidad. Liquidez.

Autorizado por el B. de E. con el nº 9718/3

(c) Ministerio de Cultura 2007

EL VICEPRESIDENTE DEL GOBIERNO Y MINISTRO DE LA GOBERNACION, PRESIDIO EN GUADALAJARA EL HOMENAJE A LAS HERMANITAS DE LOS ANCIANOS DESAMPARADOS

GUADALAJARA, 21 (Pyresa). — El Vicepresidente Primero del Gobierno y Ministro de la Gobernación, D. José García Hernández, acompañado de su esposa, presidió ayer en esta capital el homenaje ofrecido a las Hermanitas de Ancianos Desamparados como acto final de los organizados en esta capital durante los días 18 al 20 pasados con motivo de cumplirse el ochenta aniversario de su establecimiento en Guadalajara y el primer centenario de la fundación de la Congregación.

Los actos consistieron en una misa oficiada por el Obispo de la Diócesis Sigüenza—Guadalajara, doctor Castañ Lacoma, concelebrada con los párrocos de la capital en cuya homilía puso de relieve las virtudes de las fundadoras Madre Teresa de Jesús Jornet, que será canonizada el próximo domingo en Roma, destacó también la vinculación de la provincia de Guadalajara a la institución por ser natural de Sigüenza el cofundador de la misma, padre Saturnino López Novoa.

Seguidamente, en un salón de la residencia de ancianos, se celebró un acto público en el que diversos organismos y entidades entregaron obsequios y donativos a las hermanitas, destacando uno de docientas mil pesetas del motoclub alcarreño de Educación y Descanso. Intervinieron en este acto el cronista provincial doctor Herrera Casado; el Alcalde de Guadalajara D. Antonio Lozano Viñez, y el Presidente de la Diputación D. Mariano Colmenar Huerta.

El Vicepresidente Primero del Gobierno intervino finalmente para expresar su vinculación y su afecto a la residencia de ancianos y felicitar a las religiosas por este homenaje. Cerró el acto el Obispo de la Diócesis, quien agradeció en nombre de la comunidad el homenaje recibido.

UNA LLAMADA... Y EL HORMIGON AL PIE DE LA OBRA

226788 - 225379

Hormigones Castellón Sucr. S.A.

Camino San José, 4-A (JUNTO PLAZA FADRELL) CASTELLON

(Este anuncio se publica todos los martes)

OPORTUNIDAD:

Para personas con experiencia en Carpintería Metálica. La deseamos para entregarle el cargo de

Jefe de Taller Carpintería Metálica

Se pide exclusivamente experiencia y deseos de ocupar un cargo superior.

Optima retribución y perspectivas excelentes.

Interesados, remitir Curriculum Vitae a Maestro Vives, 8.— CASTELLON. (Ref. O. Col. núm. 2.893).

DISTRIBUIDOR PARA FANTASIT

LAMINADO DECORATIVO DE AISMALIBAR, S. A.

SE PRECISA

para CASTELLON y norte de la provincia

Escribir con referencias al anuncio número 3.656, de PUBLICIDAD LEVANTE, Pintor Sorolla, 9. Valencia - 2.

Asalto a un cuartel...

Viene de la primera

fensa, Angel Robledo y de Bienestar Social, José López Rega, que se reunieron con el Presidente y con la Vicepresidenta, María Estela Martínez de Perón. Estaban también presentes los tres comandantes generales de las fuerzas armadas, el Jefe del Servicio de Informaciones del Ejército y el Jefe de la Casa Militar.

El Presidente Perón con su esposa y el Ministro de Bienestar Social acudieron a la capilla ardiente instalada en la sede del Regimiento de Granaderos a Caballo.

En una alocución a los argentinos el Presidente Perón ha dicho que tolerar por más tiempo hechos como el ocurrido en Azul, donde se ataca a una institución nacional con los más alevosos procedimientos, demuestran palmariamente que estamos frente a verdaderos enemigos de la Patria, organizados para luchar en fuerza contra el Estado en el que a la vez se infiltran con aviesos fines insurreccionales.

Perón alentó a las fuerzas políticas del país para que emprendan una lucha sin cuartel contra un enemigo común, al que calificó con los términos más duros y anunció que el Gobierno Nacional, en el cumplimiento de su deber, tomará las medidas necesarias para eliminar el mal desde sus raíces y salvaguardar la ley y el orden de una sola vez.

INVESTIGACION POLICIACA

LA PLATA (Argentina), 21. (Efe). — Varios de los presuntos automóviles utilizados por los extremistas en el intento terrorista realizado ayer en Azul (localidad distante 232 Kms. de la capital argentina), fueron hallados por la policía hoy aquí.

Dentro de los vehículos se encontró ametralladoras, carabinas, pistolas, bombas, botiquines, cintas magnetofónicas, documentaciones y planos, así como, abundante munición.

La policía continúa realizando una intensa operación de rastreo en las rutas nacionales que unen localidades del interior y esta capital.

MAXIMA REACCION DEL GOBIERNO

BUENOS AIRES, 21. (Del corresponsal de Pyresa, Braulio Díaz Sal). — El ataque e intento de conquista del cuartel del Décimo Regimiento de Tiradores Blindados, de guarnición en la localidad de Azul, por un comando del «ERP» (Ejército Revolucionario del Pueblo, organización fuera de la ley), acaba de suscitar la máxima reacción del Gobierno al parecer, dispuesto a enfrentarse en forma energética con el terrorismo. En el episodio fueron muertos el Jefe del Regimiento, coronel Camilo Gay, su esposa Hilda Irma Cassaux, y el soldado Daniel González. Además fueron heridos de gravedad varios oficiales y soldados, y apresado por los guerrilleros el Segundo Jefe de la Unidad, teniente Coronel Igarzábal. Algunos guerrilleros murieron parece ser que hay algunos detenidos.

Este ataque a un establecimiento militar es el más grave que afronta el régimen peronisnista —el primero fue, no ha mucho, el puesto de Sanidad Militar, también por el mismo grupo guerrillero. El propio Perón pronunció un severo discurso, que se difundió reiteradamente por radio y televisión y durante las últimas horas. Perón habló en su residencia de Olivos, rodeado por los tres comandantes generales de las Fuerzas Armadas, por su esposa, varios ministros, entre estos, los de Defensa, Interior, Economía y Bienestar Social. Perón vestía al pronunciar su mensaje, el uniforme de teniente general del Ejército.

Perón acusó de desaprensivas a las autoridades de la provincia de Buenos Aires y, simultáneamente, hizo una advertencia a las de otras dos provincias orientadas hacia la izquierda: Córdoba, donde hay serios problemas políticos, y Mendoza. A raíz de los energéticos términos de Perón el Gobierno de la provincia bonaerense debería afrontar la renuncia del Gobernador, Oscar Bidegain, o bien la intervención, lo cual equivale a su destitución, aunque fue elegido en comicios.

DEFENSA DE LAS FUERZAS ARMADAS

Perón acusó directamente a los extremistas y dijo que responden a consignas del exterior; reforzó la autoridad de las Fuerzas Armadas, y recordó «que han demostrado su acatamiento a la constitución y a la ley en provecho de la institucionalización», y afirmó que merecen el «reconocimiento del pueblo». Anunció que el movimiento justicialista movilizará sus efectivos «para ponerlos decididamente al servicio del orden», y pidió a todas las fuerzas políticas que «tomen partido activo en la defensa de la república», para poner coto a la «acción disolvente y criminal que atenta contra la existencia misma de la Patria».

Expresó el Presidente que no se puede tolerar por más tiempo hechos como el acaecido en Azul, y calificó de banda de mercenarios a los agresores. Dijo a los trabajadores que defiendan sus organizaciones, que «son también objeto de la mirada codiciosa de esos elementos, a veces disfrazados de dirigentes», y tras aludir a la necesidad del urgente aniquilamiento del «terrorismo criminal», puntualizó: «Si un día llegara a persuadirse de que el pueblo argentino no me acompaña, no permanecería un solo día en el Gobierno» y concluyó: «Ha pasado la hora de gritar Perón. Ha llegado la hora de defenderlo».

El regimiento atacado es la segunda unidad en capacidad de combate en el país, y está dotado con tanques franceses modernos, por lo cual la habrían elegido los extremistas. Por su lado, el «ERP» difundió un denominado «parte de guerra número 1», en el cual proclama haber intentado copar la unidad, sostiene que el teniente coronel Igarbábal está prisionero en la «cárcel del pueblo», y, además de duros términos contra el Gobierno y las Fuerzas Armadas, indica que proseguirán la lucha hasta «barrer definitivamente de la patria argentina a todos los explotadores y opresores».

LA SITUACION ES TRANQUILA

La situación del país —fuera de la confusión por este episodio— es tranquila y expectante. Se esperan medidas enérgicas, e incluso que el proyecto de ley penal enviado por el poder ejecutivo al Congreso, obtener por varios sectores —entre ellos, los peronistas juveniles y los del ala izquierda—, será ahora aprobado, al surgir un hecho que justifica las escalas de intensidad penal que se proponen. También se sostiene que tal vez Perón no deje la residencia presidencial oficial para volver a su casa de Gaspar Campos, ya que ésta está custodiada por policías de la provincia de Buenos Aires, mientras en la residencia de Olivos, puede instalarse el regimiento oficial de la escolta presidencial. Estos comentarios se suscitan a causa de que, tras el enérgico ataque de Perón a los extremistas, estos podrían ahora aglutinar sus esfuerzos contra él directamente.

Se cree que los atacantes del regimiento de Azul trataron de dar un «golpe psicológico» —se hallaron potentes armas que abandonaron al huir—, y de copar la unidad para obtener armas poderosas, con fines de extender el caos y crear escisiones entre algunos sectores del peronismo, no conformes con la línea gubernativa. Es probable que en los próximos días se conozcan referencias acerca del origen y de los propósitos de los atacantes, pero en instantes en que se velan los muertos de este episodio y se efectúan una «operación rastrillo» a fondo para dar con los agresores, hay cierta confusión y hermetismo que desorienta a los observadores.

DELEGACION DE SERVICIOS DEL VICESECRETARIO GENERAL DEL MOVIMIENTO

MADRID, 21 (Pyresa). — El Vicesecretario General del Movimiento, don Antonio García Rodríguez-Acosta, ha delegado en el Gerente de Servicios las atribuciones que le confieren, en materia de personal, los artículos cinco y ciento veintiuno del reglamento general de funcionarios del Movimiento, con objeto de lograr una mayor agilidad en la actuación administrativa de la Vicesecretaría General. Esta delegación de atribuciones se contiene en una resolución de dicha Vicesecretaría, que hoy publica el Boletín Oficial del Estado, a continuación de una Orden de la Secretaría General del Movimiento, con la correspondiente autorización.

Un avión colombiano...

Viene de la primera

en ella y anunció se trataba de un secuestro. Luego, con la azafata como rehén, anunció lo mismo a los pasajeros. Todos coinciden en que el pirata no estaba acompañado por ninguna otra persona y que amenazó: «Quien pretenda moverse de sus asientos, será muerto.»

El Ministro de Defensa y miembros del Consejo de Seguridad se reunieron apenas se conoció la noticia y, aparentemente, se dispuso que se permita también en Barranquilla, como ocurrió en Cali, el reaprovisionamiento de gasolina para que el avión viaje a Cuba.

Se informa que el pirata aéreo no permite al piloto de la nave comunique con los aeropuertos del país y sólo transmite lo que el secuestrador le dice, bajo la amenaza de «matarle» si le describe o da mayores informaciones.

ESCALA EN BARRANQUILLA

BARRANQUILLA (Colombia), 21 (Efe).—El avión de la empresa «Aeropesca», que hoy fue secuestrado aparentemente por un súbdito ecuatoriano, aterrizó en el aeropuerto «Ernesto Cortissoz», de esta ciudad, con objeto de reaprovisionarse de combustible y continuar viaje a Cuba.

El avión lleva a bordo a 19 pasajeros y cinco tripulantes.

Llegó procedente de Cali.

El aparato llegó con una avería en su llanta izquierda, se informó oficialmente.

El piloto de la nave solicitó el envío de mecánicos para reparar la avería. Luego de que el secuestrador aceptó que éstos se acercaran al avión sin camisa y con los brazos en alto.

DISPARO CONTRA UN REPORTERO

BARRANQUILLA, 21 (Efe).— El secuestrador del avión de la empresa «Aeropesca», que pretende llegar hasta Cuba, realizó esta tarde un disparo de carabina 22 contra un reportero gráfico de un diario de Barranquilla que intentó acercarse al aparato, pero no alcanzó a dar en el blanco.

Por medio del piloto, comandante Horacio Viana, el secuestrador hizo conocer que su acción demostraba plenamente su intención de volar el avión. Si antes de 45 minutos las autoridades del aeropuerto no ordenan el reaprovisionamiento de combustible.

El reportero gráfico, el cual le disparó el secuestrador, huyó despavorido de la pista, pues estuvo en inminente peligro de ser muerto.

El piloto solicitó que se permita ese reaprovisionamiento, pues el secuestrador «está decidido a todo», según captó la torre de control del aeropuerto «Ernerto Cortissoz», en donde aterrizó el avión, procedente de Cali hace una hora.

AUN QUEDAN PASAJEROS EN EL APARATO

BARRANQUILLA, 21. (Efe). — El secuestrador del avión de la empresa «Aeropesca», se «muestra sumamente nervioso, suda copiosamente y apunta continuamente a la cabeza del piloto con su carabina», informaron dos pasajeros que fueron autorizados a descender en el aeropuerto local por el aeropirata.

La declaración fue hecha a miembros del departamento administrativo de seguridad (DAS), que los interrogaron inmediatamente después de abandonar la nave.

Los nombres de los dos pasajeros no fueron dados a conocer por las autoridades.

En esta forma, en el avión quedan aún 22 personas —17 pasajeros y cinco tripulantes— de los 48 que se encontraban a bordo cuando el avión fue secuestrado en pleno vuelo. En Calí habían descendido 24 personas— todas las mujeres y niños que viajaban en él.

Por otra parte, los dos pasajeros que bajaron en Barranquilla informaron que el pirata había dado a las autoridades de la terminal aérea en esa ciudad un plazo de una hora para que el avión pudiera reabastecerse de combustible.

BAJAN OTROS PASAJEROS

BARRANQUILLA, 21 (Efe).— Otros pasajeros han descendido de la nave de«Aeropesca» secuestrada esta mañana y que permanece estacionada en un costado de la pista principal del aeropuerto «Ernesto Cortissoz» de esta ciudad, reabasteciéndose de combustible .

Por intermedio de una aeromoza el pirata aéreo que mantiene secuestrada la nave, permitió el descenso de otros dos pasajeros quedando en el interior de la misma solamente 20 personas, 15 pasajeros y cinco tripulantes.

En Barranquilla han abandonado la nave cuatro pasajeros. Los dos primeros lo hicieron hacia las 2'30 de la tarde (20'30 h.e.).

El despegue de la aeronave de «Aeropesca» hacia Camagüey (Cuba), está previsto para las próximas horas. La nave está siendo sometida a una pequeña reparación en su tren de aterrizaje izquierdo.

COMIENZA LA SEGUNDA LEGISLATURA DEL 93 CONGRESO DE LOS ESTADOS UNIDOS

WASHINGTON, 21 (Efe).— El 93 congreso de los Estados Unidos inició el lunes su segunda legislatura cuyo tema dominante se prevé que será la situación del Presidente Nixon, quién hoy comenzaba su sexto año en la Casa Blanca.

La amenaza del enjuiciamiento que pende sobre el Presidente es el primer punto que atraerá la atención de representantes y senadores durante los próximos meses y aún influirá en los demás problemas que afronta la nación.

En torno al enjuicimiento tanto legisladores como electores desean que se aclare cuanto antes la situación del Presidente, en un sentido o en otro. A los ojos del pueblo norteamericano, la actual situación de ambigüedad no favorece la resolución de los graves problemas que el país afronta.

Si bien es verdad que el Presidente se encuentra en estos momentos en el punto más bajo de su carrera política en lo que se refiere a popularidad, según muestra las encuestas, no todo el mundo es partidario de que sea sometido al proceso constitucional por el escándalo Watergate. El país temía la consecuencias negativas que traería esa situación, sin precedentes en la historia de los Estados Unidos.

Los norteamericanos tampoco se sienten satisfechos con la manera de conducir los asuntos públicos esta administración y sienten que esta no tiene la confianza de los electores.

El franco bajó un seis por ciento

Viene de la primera

sistema creado en Bretton-Woods, que el dólar había dejado de ser una moneda convertible. Al año siguiente, los británicos abandonaban la Unión Monetaria y unos meses más tarde, los italianos seguían el juego. La Comunidad Europea, a fin de cuentas, no es más que una zona de libre cambio y su principal fundamento, el Mercado Común Agrícola, sufrirá seriamente las consecuencias de esta crisis generalizada. Hasta ahora, ha resistido a los vaivenes del dólar, pero es muy dudoso imaginar que va a soportar el alza del petróleo.

Todo está aún, al igual que el franco, en una posición "flotante" a la espera de esas "medidas de acompañamiento" de la decisión gubernamental que pueden ser las "bombas de achique" para este franco francés que ha aguantado hasta ahora a pie firme, contra viento y marea, la tempestad monetaria. "El franco flota sobre una mar agitada", titula hoy un periódico. Y en más de una imaginación se ha inscrito el lema de la ciudad de París: "Floctuat nec mergitur", se balancea pero no se hunde. El franco "flotante" será un mal presagio para los precios, una solución para mantener el pleno empleo, las importaciones serán más costosas y las exportaciones tendrán facilidades. Pero, en el primer día de la "flotación", el Banco de Francia ha tenido que intervenir. Y mañana, el parlamento tendrá ocasión de discutir esta crisis que no ha hecho más que empezar.

ECO EN EL EXTERIOR

PARIS, 21 (Efe).— El franco francés registró un descenso de un 4'5 por ciento contra las demás monedas extranjeras después de las primeras transacciones de divisas realizadas esta mañana en París. La debilidad del franco es más acusada frente al dólar, que ha ganado un seis por ciento respecto a la cotización del franco el pasado viernes.

El "New York Times" dice en su editorial de hoy que Francia con su decisión de dejar flotando el franco "puede que haya asestado un golpe mortal a la "serpiente" —el conjunto de gobiernos unidos en apoyo gubernamental al tipo de cambio".

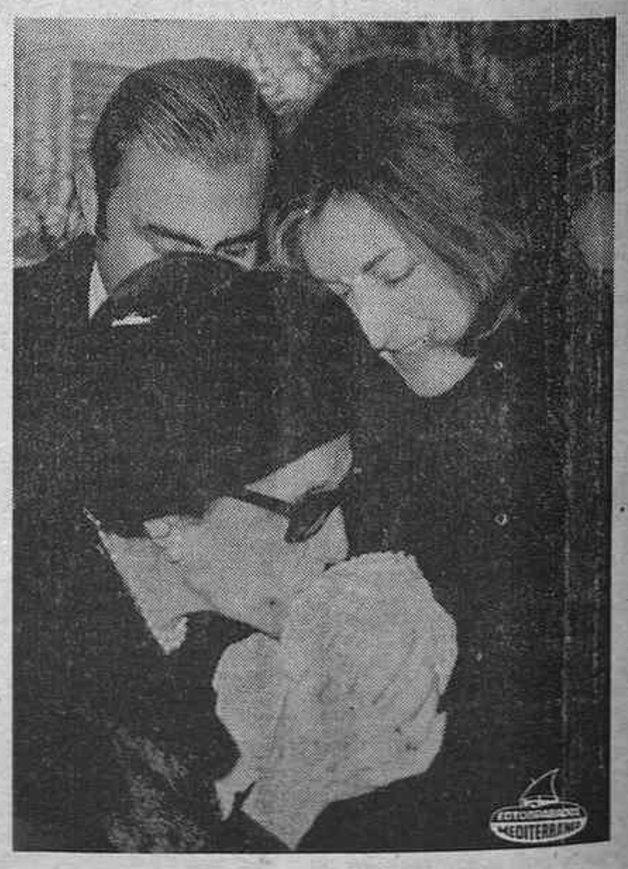
"Pero la acción de Francia, como dirigente monetario del Mercado Común, es mucho más que un golpe devastador. Es irónico que Francia, el flagelo de otros países con la moneda flotante, haya suspendido el apoyo al franco cuando tiene en su poder una cantidad de reservas que se elevan a 8.000 millones de dólares y cuando la República Federal de Alemania le ofrecía 3.000 millones más".

Toda la prensa belga pone un acento de decepción en sus informaciones sobre la medida francesa y en los comentarios anuncia por unanimidad un "duro golpe" para la unión monetaria europea.

Los medios económicos italianos han recibido con evidente malestar la noticia de la flotación del franco francés, medida que se considera como un frenazo de consecuencias imprevistas para la integración continental.

Los comentaristas son unánimes en expresar su pesimismo ante el futuro de la Comunidad de los "Nueve" y consideran que el espíritu unitario se ha resquebrajado unanimemente y ha puesto en peligro la unidad monetaria, la política agrícola y los ambiciosos proyectos regionalistas.

Bautizo del último de los nietos del Capitán General de la Armada Carrero Blanco



CADIZ.— En la iglesia de San Severiano ha sido bautizado el último de los nietos del Capitán General de la Armada, Carrero Blanco, al que en recuerdo de su ilustre abuelo le ha sido impuesto el nombre de Luis. El pequeño es hijo de D. José Enrique Carrero Pichot y de su esposa Dña. Victoria Martínez Hombre. Actuó de madrina la viuda del citado Capitán General Duquesa de Carrero Blanco. En la foto, la viuda del Capitán General de la Armada, Duquesa de Carrero Blanco, besa a su nieto.— (Foto Cifra Gráfica).

ROGAD A DIOS EN CARIDAD POR EL ALMA DE

D. Miguel González Pitarch

(FUNCIONARIO DE TELEGRAFOS, JUBILADO)

QUE FALLECIO ESTA MADRUGADA, A LOS 76 AÑOS DE EDAD, HABIENDO RECIBIDO LOS SANTOS SACRAMENTOS Y LA BENDICION APOSTOLICA DE SU SANTIDAD

R. I. P.

Sus apenados: Esposa, Doña Julia Puig Segarra; hijos, Doña Pilar, Don Miguel y Doña Fina González Puig; hijos políticos, Don José Uxó y Doña María Luisa Sáez; hermana, hermanas políticas, nietos, sobrinos y demás familia, ruegan una oración por el eterno descanso de su alma y se dignen asistir al acto del entierro y a la misa funeral, que tendrá lugar esta tarde, a las SEIS, en la Catedral de Santa María, por lo que les quedarán muy reconocidos.

Domicilio del finado:
Avda. Cernuda y Velasco s/n.

Castellón 22 de Enero de 1974
(No se invita particularmente)

(c) Ministerio de Cultura 2007

Panorama de la actualidad internacional

SADAT: El acuerdo egipcio-israelí es exclusivamente de caracter militar

No tiene ninguna relación con la cuestión política

LLEGA A MOSCU EL MINISTRO EGIPCIO DE ASUNTOS EXTERIORES

El CAIRO, 21. (Efe).— El Ministro egipcio de Asuntos Exteriores, Ismail Fahmy, ha emprendido hoy viaje aéreo en dirección a Moscú para celebrar conversaciones durante tres días con los dirigentes soviéticos acerca de las iniciativas de paz en Oriente Medio y la separación de las tropas egipcias e israelíes en el Canal de Suez.

FAHMI, EN LONDRES

MOSCU, 21. (Efe).— Mientras el presidente egipcio Sadat emprende un viaje por una serie de países árabes para explicarles las condiciones del acuerdo con Israel sobre la separación de las tropas, su Ministro del Exterior Ismail Fahmi ha llegado a Moscú para una visita oficial de tres días por invitación del Gobierno Soviético.

Se trata del primer viaje de Fahmi a la URSS desde su nombramiento para Ministro del Exterior en octubre, y cuya visita debía de haber tenido lugar el 12 de enero pero se aplazó por las negociaciones con Israel.

EL ACUERDO ES DE CARACTER MILITAR UNICAMENTE

BEIRUT, 21. (Efe-Upi). — El Presidente de Egipto ha manifestado hoy en Abu Dhabi, que existe total coordinación entre Egipto, Siria y la resistencia palestina sobre el conflicto con Israel, informa la agencia de noticias Oriente Medio.

En una conferencia de prensa celebrada en el aeropuerto local, momentos antes de salir con dirección a Argelia, Anuar el Sadat ha afirmado que "Yasser Arafat, jefe del Movimiento de Resistencia Palestina, asistió a la firma del acuerdo de distanciamiento de las líneas de combate. Sadat reiteró hoy que este acuerdo es de carácter militar y no guarda relación con el matiz político de la crisis".

OTRA REUNION EN EL KILOMETRO 101

TEL AVIV, 21. (Efe). — Los oficiales egipcios e israelíes se han reunido hoy en el kilómetro 101 de la carretera El Cairo-Suez para estudiar los detalles técnicos de la retirada de las respectivas tropas en el Canal de Suez proyectada para el próximo viernes.

A la reunión han asistido el comandante en jefe israelí del frente egipcio, General Abraham Adan y el coronel egipcio Taha el-Magdub, representante militar egipcio en la conferencia de Ginebra.

SADAT, A ARGELIA

ABU DHABI, 21. (Efe).— El Presidente de Egipto, Anuar el Sadat, salió hoy de aquí en dirección a Argelia tras haber pernoctado en la capital de los Emiratos Arabes Unidos, en conversaciones con el Gobierno acerca del acuerdo árabe-israelí sobre la separación de las tropas en el canal de Suez.

Antes de emprender viaje Sadat declaró en una conferencia de prensa que la separación de las tropas en el frente sirio es un punto de vital importancia y que es necesario llegar a un acuerdo con Jordania sobre la representación de los palestinos en la conferencia de Ginebra.

Afirmó que Egipto, por una parte, y Siria y los palestinos, por otra, "están en perfecta coordinación por lo que se refiere al acuerdo del viernes sobre la separación de las tropas egipcias e israelíes. Negó, finalmente, que exista cláusula secreta alguna en el acuerdo egipcio-israelí.

INGLATERRA LEVANTA EL EMBARGO DE VENTA DE ARMAS

LONDRES, 21. (Efe).— Gran Bretaña ha levantado el embargo de suministro de armas y equipo militar que había decretado contra todos los países que intervinieron en la reciente guerra del Medio Oriente, ha informado esta tarde en la Cámara de los Comunes el Secretario del "Foreign Office" Sir Alec Douglas Home.

Los países afectados por el anterior embargo de armas eran Israel, Egipto, Siria, Irak y Jordania.

SADAT LLEGA A ARGEL

ARGEL, 21. (Efe). — El Presidente egipcio Anuar el Sadat, procedente de Abu Dhabi, ha llegado a esta capital a última hora de la tarde hoy.

Acudió a recibirlo al aeropuerto el Presidente argelino Houari Bumedian.

KILOMETRO 101 DE LA CARRETERA SUEZ-EL CAIRO. — Momentos antes de la firma del acuerdo entre Egipto e Israel para la retirada de fuerzas, el mayor general egipcio Mohamed Abdul Ghany El Gamasy (sentado, a la derecha) examina el mapa sometido por los israelíes, en el que figuran las líneas de retirada. A los lados del general El Gamasy se encuentran el general de brigada Taha El Magdoub y el coronel A. F. Howamdy, también del Ejército egipcio. A la izquierda, tomando nota, el norteamericano Nardad H. Saunders, del Consejo Nacional de Seguridad. El tercero por la izquierda, señalando con un dedo el mapa, el coronel israelí D. Sion. Tras el general El Magdoub, el general finlandés, jefe de las fuerzas de la ONU, Ensio Siilasvro. — (Telefoto Cifra Gráfica-Upi)

KISSINGER HA REGRESADO A WASHINGTON

WASHINGTON, 21. (Efe). — El Secretario norteamericano de Estado, Henry Kissinger, ha regresado hoy a Washington, una vez finalizada su gira por Oriente Medio, que ha supuesto un recorrido de 25.000 kilómetros en once días.

Su labor la resumió en la siguiente frase: «Quizá lo más importante de esta gira haya sido el restablecimiento de las relaciones humanas normales en la región».

Afirmó asimismo que se siente complacido por el hecho de que Israel y los países árabes hayan confiado a los Estados Unidos la exposición de sus respectivos puntos de vista. También se mostró optimista acerca del curso de las negociaciones referentes a una solución del conflicto entre Israel y Siria.

A su paso por Londres, Kissinger conversó con el Secretario del Foreign Office, Sir Alec Douglar-Home, en una breve escala en el aeropuerto londinense.

Ambos ministros de Asuntos Exteriores hablaron también durante la hora que duró su entrevista acerca de la crisis energética.

EL INCIDENTE DE PARACELSO

PEKIN: FUE UN ACTO DE DEFENSA PROPIA

El Gobierno de Saigón recurre a las Naciones Unidas con una carta de protesta

HONG KONG, 21 (Efe).— El Ministro chino de Asuntos Exteriores ha declarado que la lucha con Vietnam del Sur en las islas Paracelso, en el Mar del Sur de China, fue un acto de defensa propia, según comunica hoy la agencia Nueva China.

En un informe sintonizado en Hong Kong, la agencia publica el texto de una declaración hecha pública ayer por el Ministerio chino.

"China es un país socialista, nunca ocupamos el territorio de otros países, ni toleraremos la ocupación de nuestro territorio por otras potencias, a fin de salvaguardar la integridad y soberanía chinas, el Gobierno y pueblo chinos tienen el derecho de adoptar todas las acciones necesarias de autodefensa", dice la declaración que añade que "Vietnam del Sur "montó la calumnia"" sobre la agresión china "en un intento de confundir a la opinión pública, ya que como todo el mundo sabe, las islas Hsisha, así como las Nansha, Chubgsha y Tunghasa siempre han sido territorio chino. Esto es un hecho indiscutible y es mantenido por todos los chinos".

SAIGON RECURRE A LAS NACIONES UNIDAS

NACIONES UNIDAS, 21 (Efe). — El Gobierno de Vietnam del Sur envió el domingo por la noche una carta de protesta al Consejo de Seguridad de las Naciones Unidas y al Secretario General de la ONU. Kurt Waldheim, en las que acusa a China de haber violado su soberanía territorial, al intentar apoderarse de tres islas en el Mar del Sur de la China, informa hoy un portavoz de la Organización mundial.

La carta enviada al Consejo de Seguridad de la ONU, presidido durante el presente mes de enero por Costa Rica, no pide la reunión urgente del alto organismo internacional, pero acusa a China de haber provocado el enfrentamiento armado que no solamente constituye una amenaza a la soberanía y seguridad de la República de Vietnam sino también un peligro a la paz y estabilidad del sureste asiatico y del mundo entero".

LA VII FLOTA NO INTERVENDRA

WASHINGTON, 21. (Efe-Reuter). — La Séptima flota norteamericana en el Pacífico ha sido advertida para que no participe en ninguna lucha entre Vietnam del sur y China por las islas Parcelso, ha declarado hoy un portavoz del Departamento norteamericano de Defensa.

El portavoz ha explicado que Estados Unidos ni siquiera realiza vuelos de reconocimiento en la zona y ha añadido que no sabía de ninguna demanda de ayuda norteamericana para Vietnam del sur.

LONDRES: El "Centre Point" utilizado por los izquierdistas para atacar al "establishment"

Terminó a puñetazos la ocupación del rascacielos

LONDRES. (Del corresponsal de Pyresa, **Antonio PARRA.**)

"La sentada" de ocupación del "Centre Point", el rascacielos sito en pleno centro de Londres, que lleva desalquilado desde su inauguración, en 1963, acabó a puñetazos. Un grupo de manifestantes, agitando banderas rojas, se encaró con la policía, y pretendió entrar en el edificio por la fuerza, al tiempo que abandonaban el inmueble los cien individuos, que, desde la tarde del viernes, habían permanecido encerrados dentro del rascacielos, en una "vigilia de protesta". Habían conseguido entrar en él, burlando la vigilancia de los servicios de seguridad.

Como es sabido, "Centre Point", con sus 35 pisos vacíos, ha dado pie a infinitas controversias, en vista de la escasez de alojamiento, que padece la capital británica, y de que ha probado ser una magnífica inversión, puesto que, en diez años, el valor del inmueble se ha disparado, de cinco millones de libras a cincuenta y cinco, gracias a los efectos de la especulación del terreno.

Las izquierdas británicas, así como otros grupos minoritarios, siervos de la gleba del marxismo, utilizan "Centre Point", como un constante argumento, en sus críticas y vapuleos al "establishment". Porque este rascacielos es para ellos el "símbolo de una sociedad corrupta", según pudimos leer en las pancartas y escuchar en medio del griterío que caracterizó a la manifestación de ayer, en las inmediaciones de Tottenham Court. La pena es que, entre los que acudieron ayer a dar voces frente a "Centre Point", hubiera muy pocos, a los que preocupaba seriamente la suerte de las familias sin hogar. Y la pena es, también, que se esté utilizando a "Centre Point" como plataforma de agitación.

METICULOSAMENTE PLANEADA

La "sentada" fue organizada por Alan Redbridge, un "experto en la materia", ya que dirigió la toma de varias casas desocupadas en Londres, el año 68. Había sido planificada meticulosamente. Dos de los manifestantes habían tomado empleo como serenos, en la compañía de seguridad, que vela por el mantenimiento y la vigilancia de "Centre Point". Los dos sujetos "se sabían bien la casa".

Por lo demás, y en contra de lo que parecen alegar algunos comentaristas alarmados por la carestía de domicilios, que aquí se padece, la especulación del suelo no es un mal de ahora, en Londres. Esta gran ciudad parece haberlo sufrido siempre. Si se repasa un poco la historia, se comprobará cómo en los tiempos de la Reina Victoria también existía este mismo problema. Por ejemplo, en el barrio de Knightsbridge, según cuentan las crónicas, lo que es hoy la Embajada francesa, estuvo años y años, sin tener un solo inquilino.

Convencimiento de que habrá referéndum en Italia sobre el divorcio

La postura de la democracia cristiana no deja margen alguno a la pasibilidad de arreglo que evite la consulta popular

ROMA (Del corresponsal de Pyresa, **Alejandro PISTOLESI.**)

Todos están ya convencidos de que habrá referendum sobre la ley del divorcio.

A pesar de los esfuerzos polémicos de los antidivorcistas, la actitud del interlocutor principal, que es el partido de la democracia cristiana, no deja margen alguno a la posibilidad de un arreglo que evite la consulta del país sobre tan importante cuestión. Fanfani, secretario de la «DC», no quiere apoyar ninguna iniciativa encaminada a modificar la actual ley del divorcio, que sería la única forma de evitar el referendum. La constitución de la República Italiana establece en efecto que el referendum se puede convocar cuando lo pidan, mediante firmas convalidades por la magistratura, al menos quinientos mil ciudadanos, y sólo para abrogar una determinada ley. Por si durante la fase preparatoria del referendum el parlamento abroga por su cuenta esa ley y la substituye inmediatamente con otra, que es diferente aun fundándose en el mismo principio. En este caso el principio es la introducción del divorcio en la legislación italiana, en referendum ya no puede celebrarse y hay que volver a empezar toda la gestión desde la nueva recogida de firmas, aprobación del tribunal, etc. lo cual provocaría un aplazamiento de un par de años como mínimo. Esta era la maniobra que los partidos divorcistas (comunistas, socialistas, socialdemócratas, republicanos y liberales) pedían a la democracia cristiana y que esta no ha querido aceptar.

LA DEMOCRACIA CRISTIANA ES ANTIDIVORCISTA

Fanfani, contestando a las juventudes democristianas de izquierda (que por temor a un conflicto ideológico con los marxistas no quieren que haya referendum) recordó que la democracia cristiana es, fundamentalmente, un partido antidivorcista y que no se puede negar al pueblo italiano el derecho que la constitución le garantiza de expresar su opinión a través de un referendum. Replicando, hace un par de días, a quienes le acusan de lanzar al país en una contienda que hará reverdecer el llamado «espíritu de cruzada preconciliar», oponiendo netamente a católicos contra marxistas, a creyentes contra ateos, Fanfani subrayó con expresiones muy claras que todas esas personas que ahora tanto temes que el referendum parta en dos al país, estableciendo un abismo entre un grupo y otro, no se preocuparon en absoluto, en su día, de la opinión de los católicos que no querían el divorcio y se empeñaron en cambio en imponerlo al país mediante una votación parlamentaria que, en una cuestión tan grave, no reflejaba probablemente el sentir de la mayoría de los ciudadanos. La ley del divorcio, en efecto, fue aprobada con un margen escaso de votos favorable (muy reducido sobre todo en el senado). Y prueba de que el país puede tener respecto del divorcio una opinión que no coincide con la del parlamento, es que en las elecciones sucesivas, con las que se ha elegido el parlamento actual, los divorcistas perdieron incluso ese escaso margen positivo que tenían en la legislatura anterior.

Italia, de todas formas, ha entrado ya en ambiente de campaña electoral. El fuego lo han roto los divorcistas con un gran mitin organizado en un teatro de Roma, mientras que los antidivorcistas, guiados por el ex-Presidente de acción católica, profesor Luigi Gedda, han comenzado a planear las líneas generales de la acción que piensan desarrollar, con el fin de que el referendum no se transforme en una «riña sectaria», y quede contenido en los límites de una «confrontación civil y correcta».

Un grupo de vascos españoles, expulsado por la policía de la catedral de Bayona

Pretendían comenzar una huelga de hambre

BAYONA, 21 (Efe).— La policía expulsó de la catedral de Bayona en las primeras horas de la tarde a los veinticuatro vascos españoles, que, en la tarde de ayer, se habían insatlado en el templo con el declarado propósito de comenzar una huelga del hambre.

La mayoría de ellos fueron conducidos a la comisaría más próxima, a fin de examinar su situación administrativa.

DEPLORA LA CONFERENCIA DE PRENSA DE LA ETA

BURDEOS, 21 (Efe).— «La conferencia de prensa dada por elementos de «ETA» el 28 de diciembre pasado, no ha hecho más que crear una tensión en las relaciones franco—españolas y, en particular, con la región francesa del suroeste, precisamente cuando todo el mundo sabe que esas relaciones debieran intensificarse» dijo el Prefecto de Aquitania Daniel Doustin, comentando las previsibles consecuencias que todo ello puede tener en el plano de las relaciones económicas.

EXPULSADOS DE FRANCIA

SAN JUAN DE LUZ (Francia), 21 (Efe).— Dos diputados flamencos que habían llegado a San Juan de Luz con la intención de participar en una reunión con activistas vascos, fueron detenidos y obligados a abandonar Francia. Se trata de Willy Kingbers y Walter Leyten, quienes fueron conducidos a Bayona y sometidos a interrogatorio posteriormente, la policía francesa les condujo a Pau y les obligó a tomar un avión para Bruselas.

Uno de los dados pretendió tercamente hacer uso de su inmunidad parlamentaria, pero la autoridad francesa ha alegado que dicha inmunidad tiene vigencia únicamente en su país, y que, por lo tanto, no pueden entrometerse en asuntos ajenos.

NUEVO DONATIVO DE MEDICINAS ENVIADO POR ESPAÑA A NICARAGUA

MANAGUA, 21. (Efe). — Un total de quince mil dosis de vacuna contra la polio constituye un nuevo donativo de España al pueblo de Nicaragua, informó hoy aquí el embajador español en este país, José García Bañón.

El Conde de Toreno, como Presidente de la Cruz Roja española, hizo entrega, en su despacho oficial en España del donativo al embajador García Bañón que regresó a Nicaragua este fin de semana.

El fin de este donativo es proceder a una vacunación masiva de los niños de la ciudad nicaragüense de Granada, como primera aportación de España a los actos conmemorativos del 450 aniversario de la fundación de aquella ciudad, fundada por Francisco Hernández de Córdoba en 1524.

De esta forma, el Gobierno y el pueblo de España continúan la ayuda a Nicaragua, que no ha cesado desde el terremoto del 23 de diciembre de 1972.

Una misión de la Cruz Roja española, encabezada por el Coronal Gotarredona y compuesta por varias damas enfermeras, llegarán a Managua el 10 de febrero para proceder a la vacunación de los niños granadinos.

(c) Ministerio de Cultura 2007

La «flotación» del franco

SORPRESA Y DECEPCION EN U. S. A.

Se cree que las divisas europeas encontrarán rápidamente nuevas paridades

Posiblemente Washington recurra a levantar barreras arancelarias contra las importaciones baratas

NUEVA YORK, 21. (Pyresa). — Con la flotación del franco francés y la consiguiente ruptura de la flotación conjunta europea los Estados Unidos están comenzando hoy a considerar la posibilidad de que el dólar esté pronto nuevamente sobrevalorado, mientras espera que las monedas del viejo continente encuentren nuevas paridades frente a los graves problemas económicos causados por el aumento de precio del petróleo mundial.

En los círculos monetarios norteamericanos hay serias dudas de que, como ha programado el Gobierno francés, el panorama monetario vuelva a recuperar sus relaciones fijas dentro de seis meses. Se considera que eso no es posible. Sí se está seguro, sin embargo, de que las divisas europeas van a encontrar rápidamente nuevas paridades debido a lo importante, lo vital, del comercio intereuropeo.

La decisión francesa ha sido recibida, además de con sorpresa, incómodamente. Los Estados Unidos están convencidos de que sólo una flotación controlada y conjunta puede servir de medicina efectiva para que el mundo evite problemas monetarios en los momentos actuales. La primera consecuencia de la decisión francesa posiblemente la vaya a sufrir, se especula aquí, la cadena de divisas del Mercado Común, Suecia y Noruega. El primer efecto que se espera en los Estados Unidos es la conversión de parte de esa cadena en una «zona del marco» federal alemán que incluya además de Alemania los tres países del Benelux y los tres escandinavos.

POSICION INCOMODA DEL DOLAR

Por otra parte, se comenta, la decisión francesa no cambia nada en el efecto del impacto de la carastía del petróleo en la balanza de pagos francesa. Y el Mercado Común, señalan los círculos monetarios, va a experimentar en sus países más importantes una política de «mendicidad hacia los vecinos» que tendrá, agregan, influencia decisiva en las actitudes de los países miembros.

Pero eso son problemas europeos y los Estados Unidos están despreocupándose cada día más del viejo continente. Lo importante es el efecto sobre América.

La decisión francesa viene en un momento en que los Estados Unidos, al igual que sus socios industriales del occidente van a experimentar déficits sustanciales en sus balanzas de pagos a causa de los precios del petróleo. Por otra parte, a medida que se penetra en 1974 va desapareciendo el optimismo de Wall Street que esperaba un flujo enorme de inversiones exteriores en Estados Unidos. Y el dólar, en opinión de los banqueros, comienza nuevamente a estar en una posición incómoda de sobrevaloración. De hecho, el pasado viernes la devaluación media del dólar sobre las cifras fijadas en diciembre de 1971, en el acuerdo del Instituto Smithsoniano, es sólo de 1'60 por ciento. El jueves el índice de devaluación llegó a su nivel más bajo en dos años: 1'41 por ciento.

El franco, además, se ha devaluado frente al dólar en un momento en que la administración monetaria americana estaba haciendo esfuerzos enormes por «rebajar» en importancia su divisa, que se convertía nuevamente día a día en la vedette monetaria del mundo.

Ahora, la decisión francesa no ayuda a la intervención concertada de cierto número de bancos centrales, incluyendo entre ellos al banco de reserva federal de Nueva York, para evitar que el dólar se fortaleciera de tal manera que desaparecieran de golpe todos los beneficios de dos devaluaciones.

PROBABLES BARRERAS ARANCELARIAS

Los Estados Unidos experimentaron en los tres últimos meses de 1973 su primer superávit trimestral durante varios años, gracias sobre todo a grandes ventas de productos agrícolas, particularmente soja. Con el encarecimiento del dólar derivado de la decisión francesea, los expertos dudan de que vuelva a producirse el fenómeno en 1974. Ahora bien, Washington, en tal situación, debe hacer algo.

Se ha empezado a hablar de la posibilidad de que el Congreso establezca barricadas tarifarias como sistema de lucha comercial contra importaciones baratas procedentes de devaluaciones. La Administración, se dice, puede establecer una mecánica similar a la derivada del acuerdo simthsoniano de 1972 como sistema de autodefensa.

Lo cierto es que hoy hay conciencia en Estados Unidos de que no es posible utilizar los cambios fijos como alternativas realistas para las grandes divisas en la actual situación monetaria. Y que consideran que sólo las grandes potencias pueden volver a establecer la confianza internacional que sea capaz de evitar una situación monetaria como la de los años treinta.

330 millones de libras, déficit de la balanza de pagos británica

Es uno de los peores de su historia

LONDRES. (Del corresponsal de Pyresa, **Antonio PARRA.**)

La balanza de pagos británica ha arrojado un déficit de 330 millones de libras —uno de los peores de su historia—, lo cual represente un incremento de 52 millones, con relación al ejercicio anterior, eleva el déficit global para el año económico en curso a 1.400 millones de libras, y hunde aún más la aguja del termmetro de las finanzas, por el despeñadero de las cifras rojas. Estas cantidades, hechas públicas a mediodía, han causado gran inquietud en la bolsa, donde la libra volvió a batir un récord negativo de cotización colocándose a 2'15 dólares. No obstante, luego, mediante la intervención del Banco de Inglaterra, que vino en apoyo de la esterlina logró recuperarse, y subir hasta los 2'16 dólares. También descendieron las acciones, y se disparó el precio del oro.

A escala internacional, esto es, ni más ni menos, que el reflejo de la «guerra del petróleo», con sus secuelas desastrosas de encarecimiento de los fletes y aumentos de los precios de las materias primas. Pero, a todo ello hay que sumar una serie de causas originarias de esta balanza de pagos en déficit, a escala nacional, y que son sobradamente conocidas. La huelga del carbón, la semana laboral de tres días, y la paralela disminución de las horas de trabajo en las fábricas, y en las oficinas, han afectado a toda la producción industrial del país, contrayendo las exportaciones, y acrecentando las importaciones. En cierto modo, el déficit es algo, que cabía esperar.

POSIBLE NUEVO PRESUPUESTO

Según los últimos rumores, es bien posible que el Gobierno se vea forzado a promulgar nuevas medidas correctivas a la presente situación deficitaria de su balanza de pagos, con un nuevo presupuesto, de más severo carácter, que el que dió a conocer poco antes de Navidad. Por si fueran pocos los problemas, que se le plantean a la administración Heath, ahora le viene otro, de nuevo cuño, como es el de redactar un tercer presupuesto «Budget», a sabiendas de que, aunque no vaya a corregir los males económicos de Gran Bretaña, al menos, podría lograr algunos efectos positivos.

El Primer Ministro no ha hecho públicos sus planes en lo que se refiere a un nuevo pro hizo en lo quella l TH ES E ES supuesto. Como tampoco los elecciones inmediatas. Aunque todo puede suceder en el curso de los próximos días, parece ser, que la opción de las elecciones ha sido, de momento, descartada para concentrarse sobre problemas más urgentes, y, que, si no se los ataja, podrían dividir a la nación. Desde luego, a tal propósito, las elecciones para muy poco servirían. Antes bien, enconarían los ánimos mucho más.

Fue capturado poco después

HOUSTON (Tejas). — Formando una barrera con sus cuerpos, los rehenes capturados por un pistolero que asaltó un almacén de alimentación, le protegen para que entre en un coche enviado por la Policía. El atracador escapó con tres de los rehenes, pero fue capturado poco después. — (Telefoto Cifra Gráfica-Upi)

La C.E.E. continúa su navegación a pesar de los escollos que surgen en su ruta

Las dificultades mayores llegan desde e exterior

BRUSELAS. (Del corresponsal de Pyresa, **Ignacio María Sanuy.**)

Los países europeos que quedan en la serpiente monetaria, es decir, los que siguen aceptando que la relación de cambio de sus monedas no excedan subiendo o bajando del 2'25 por ciento, se reúnen esta tarde en el Ministerio de Asuntos Exteriores belga. Primero se reúnen los tres países del Benelux —Bélgica, Holanda y Luxemburgo— y más tarde se sumarán al encuentro Alemania y Dinamarca, para acabar en una cena de trabajo. No se ha dicho nada en concreto de esta reunión y es muy posible que no se sepa nada de ella hasta muy avanzada la noche.

Mientras tanto, los ministros de Agricultura de los «nueve» han iniciado en el edificio Carlomagno la reunión prevista, reunión que se prolongará hasta el martes, para discutir las moderadas propuestas de la Comisión sobre fijación de precios agrícolas para la campaña 1974-75 y, de paso, ver la incidencia que la flotación del franco francés tendrá en la Europa Verde. La Comisión ha señalado ya que el problema se resuelve como en otras ocasiones con primas y montantes compensatorios, de forma que en la práctica —aunque con muchísimas compensaciones— las cosas quedarán tal y como estaban.

Mientras tanto, los ánimos se van serenando y a la sensación de inquietud y sorpresa producida por la decisión del Gobierno de París, sucede un clima más sosegado que dista equilibradamente de los que sostienen tesis catastróficas y de los que románticamente piensan en una Europa más o menos utópica.

Corre en este momento la verificación de una vieja afirmación: Los árboles no dejan ver el bosque. Intentemos, de alguna manera, más allá de la maleza monetaria, hacer algunas constataciones de conjunto que pueden esclarecer a los que se sitúan en la pura crisis y a los que se quedan en limbos federalistas.

DIFICULTADES COMUNITARIAS

Tras los avatares monetarios y petrolíferos, la Europa industrial no ha sido tocada.

En cuanto a la Europa agrícola, aunque se digan pestes de ella, la realidad es que sigue existiendo, que funcionan los intercambios comunitarios y que éstos se encuentran asegurados tanto por la solidaridad financiera de los «nueve» como por las preferencias que mutuamente se conceden.

Respecto a las dificultades presentes, que nadie intenta escamotear, es evidente que no se deben al malhumor de un país europeo, ni a la voluntad deliberada de un socio de los «nueve» de amargar la existencia a los demás, supuesto que sí fue exacto en los buenos tiempos gaullistas. Las dificultades de Europa se sitúan en el exterior. Las dos embestidas que ha sufrido la CEE, la primera la devaluación del dólar, y la actual crisis petrolífera, se han producido desde fuera y se hubiera producido igualmente en cuanto a su naturaleza, cualquiera que fuese el grado alcanzado en la integración europea. La geografía es clara: Mientras Rusia y Estados Unidos tienen en su suelo materias primas, Europa es un perfecto erial. Eso es todo. O casi todo. Por ello conviene ver ahora la perspectiva general y constatar, una vez más, que pese a todas las dificultades, la Europa de los «nueve» tiene una existencia suficientemente asentada para que sea absolutamente prematuro cualquier tipo de funerales. Aunque también es prematuro dar a esta realidad un marco excesivo, en cuanto a su político, que todavía es incipiente y no goza de buena salud.

INCENDIO EN LAS OFICINAS DE «IBERIA» EN TOULOUSE

TOULOUSE, 21 (Efe).— Poco antes de la una de la tarde del domingo, se declaró un incendió en el sótano del edificio donde están instaladas las oficinas de la compañía «Iberia» de líneas aéreas.

El incendio pudo ser sofocado en media hora y los bomberos tuvieron que evacuar a cinco personas que habían quedado encerradas en el interior del edificio. No se conocen aún las causas del incendio.

FRANCIA PROPUGNA UNA URGENTE CONFERENCIA MUNDIAL SOBRE ENERGIA

PARIS, 21 (Efe).— La convocatoria urgente de una conferencia mundial sobre la energía ha sido pedida por Francia en una carta dirigida por su Ministro de Asuntos Exteriores, Michel Jobert, al Secretario General de las Naciones Unidas Kurt Waldheim, el pasado 18 de enero y publicada hoy en París.

HUMOR

—De acuerdo, ninguna ley prohíbe seguir a una mujer por la calle..., ¡excepto cuando es la mía!

LOS PAISES ARABES PUEDEN CONVERTIRSE EN LA MAYOR POTENCIA FINANCIERA NUNCA CONOCIDA

EL CAIRO. (Por Samuel BRITTAN, del servicio Pyresa-FT.)

La subida del precio del petróleo por parte de los árabes, junto con las restricciones de la producción, han precipitado un cambio en la relación de fuerzas del mundo financiero, que no era esperado hasta mediados de esta década. Lo repentino del cambio se debe a la coincidencia de un cambio en la balanza mundial de suministro y demanda de petróleo, con la acción conjunta y organizada de los productores.

A finales de la década del 60, los productores de petróleo se hallaban en un mercado dominado por los compradores; la OPEP se convirtió por vez primera en una fuerza efectiva cuando las compañías petrolíferas intentaron reducir el precio del crudo de Oriente Medio. En 1970, la «participación por barril» de los países árabes era de 0'88 dólares y su renta petrolífera total de 8.000 millones de dólares. En 1973 los precios aumentaron y las rentas totales se estiman en unos 27.000 millones.

Como resultado de las tres subidas anunciadas recientemente en octubre y una a finales del año las rentas petrolíferas pueden llegar en 1974 a más de 105.000 millones de dólares, a lo cual habría que añadir unos 25.000 millones por el aumento adicional de las rentas de los países productores, debido a su participación cada vez mayor en la propiedad de las instalaciones. Calculando unos gastos de 30.000 millones en bienes y servicios, estos países quedarían con unas reservas financieras de 100.000 millones de dólares, cuya mayor parte estaría en manos de las naciones árabes que menos capacidad tienen para absorver importaciones de bienes y servicios. Esa cantidad es equivalente a más de la mitad de las reservas de oro y divisas del mundo no comunistas y mayor que la de todos los países de Europa Occidental. Estas enormes ganancias, combinadas con un deseo relativamente pequeño de gastarlas, podría hacer de los productores árabes, si estos mantuviesen alguna apariencia de unidad, la mayor potencia financiera nunca vista en el mundo.

PABLO VI Y KISSINGER, INVITADOS A DAR CONFERENCIAS SOBRE EL TEMA DE LA PAZ

VIENA, 21 (Efe).— El Presidente del Centro para Investigación de La Paz en la Universidad de Viena, el conocido filósofo profesor Leo Gabriel ha comunicado hoy en una conferencia de prensa que se ha invitado al Papa Pablo VI y al Ministro de Asuntos Exteriores estadounidense, Henry Kissinger a Viena para que den conferencias sobre el tema de la paz. Kissinger hablará sobre «la labor metódica a favor de la paz», aunque todavía no se ha fijado un plazo para este acontecimiento.

El Papa Pablo VI al parecer, hará escala en Viena en el curso de una visita a países del Este. Se habla de Moscú y Varsovia, sin embargo expertos subrayan que por el momento un viaje a Moscú parece más probable.

INTERVENCION DE NOEL ZAPICO EN LA CONFERENCIA REGIONAL EUROPEA DE LA O. I. T.

GINEBRA, 21. (Pyresa). — «Nuestra actitud en esta conferencia regional ha partido del hecho específico que consiste en no encontrarnos en una conferencia del Oeste ni del Este, sino realmente en una conferencia regional de la O.I.T., que abarca a toda Europa», ha señalado el delegado español don Noel Zapico en su discurso pronunciado esta mañana en la sesión plenaria de la conferencia regional europea de la O.I.T.

«Si este hecho explica el retraso en la reunión de esta conferencia en comparación con la de otros continentes —añadió—, a mi juicio exige también una actitud mental adecuada, de la que debería estar ausente de modo absoluto cualquier sectarismo y cualquier discriminación arbitraria».

Recordó asimismo su alusión hecha en 1970, a los desafíos a que tenía que hacer frente la O.I.T. y que se concretan en universidad, sinceridad y eficacia.

Del primero dijo que era preciso escoger entre ser la O.I.T. una organización internacional en la que estén todos los países del mundo, o ser un club de países con una filosofía política específica y excluyente, pero nunca las dos cosas a un tiempo.

Del segundo apuntó que no podía mantenerse más el espectáculo «incalificable de países que enarbolan principios, convenios o palabras que no se cumplen, contra países que están mucho más cerca de ellos», dijo, asimismo, que no podía mantenerse más el espectáculo de las discriminaciones y las politizaciones arbitrarias.

En cuanto al desafío de la eficacia, don Noel Zapico manifestó que no podía la O.I.T. erigirse en pontífice máximo de la filosofía política contemporánea si estamos en un mundo pluralista y diverso. «Por eso —dijo— acaso su camino mejor fuera el de las realizaciones prácticas al servicio de las libertades reales y al servicio de los desfavorecidos y de la justicia».

(c) Ministerio de Cultura 2007